DIARIO DE LA MAÑANA
FUNDADO EN EL AÑO 1863
ÓRGANO DE LAS CLASES PRODUCTORAS
Director: JUAN ANDRES RAMIREZ

EL SIGLO

COLABORADORES
Doctor Carlos María de Pena
" Martín C. Martínez
" José Irureta Goyena

Los colaboradores no tienen solidaridad con las opiniones de la Dirección, ni ésta con las que aquellos emitan.

Año LI.—Núm 15.0216 — Montevideo, Sábado 17 de Octubre de 1914 — Redacción y Administración, Rincón 583 al 587

EL SIGLO

TARIFA DE SUSCRIPCION

Capital ó interior

Por un mes adelantado. $ 1.00
" seis meses adelantados " 5.50
" un año adelantado . " 10.00
Ejemplar del día, 4 centésimos.
Números atrasados del mes, 0.20.

Correspondencia á salir

Día 17, vapor italiano Regina Elena, conduciendo correspondencia para los países siguientes:
Brasil, España, Portugal, Francia, Inglaterra, Bélgica, Holanda, Dinamarca, Suecia y Noruega, Rusia, Suiza, Alemania, Austria, Italia y países de los Balkanes.
La correspondencia se cerrará en Central, la Recomendada á las 14 del día 17 y la Ordinaria á las 15.
En las Sucursales N.os 1 y 2, la Recomendada á las 13 del día 17 y la Ordinaria á las 14.

Día 18: Vapor español Infanta Isabel, conduciendo valijas para los siguientes países:
Brasil, Islas Canarias y España.
La correspondencia se cerrará en Central, la Recomendada á las 16 del día 18 y la Ordinaria á las 17.
En las Sucursales N.os 1 y 2, la Recomendada á las 15 del día 18 y la Ordinaria á las 16.
En la Agencia Marítima se recibirá correspondencia ordinaria hasta una hora antes de la salida de los referidos vapores.

Itinerario provisorio de trenes

Central á Mercedes: lunes, miércoles y viernes.
Mercedes á Central: martes, jueves sábados.
Central á Colonia: domingos y jueves.
Colonia á Central: lunes y viernes.
Central á Rivera, con combinación al Ferrocarril Midland: martes, jueves y sábados (tren nocturno).
Rivera á Central, con combinación al Ferrocarril Midland (tren nocturno): domingos, miércoles y viernes.
Central á Río Negro: lunes, miércoles, viernes y sábados.
Río Negro á Central: martes, jueves, sábados y domingos.
Central á Melo y Treinta y Tres, lunes y jueves.
Melo y Treinta y Tres á Central, martes y viernes.
Central á Nico Pérez: miércoles y sábados.
Nico Pérez á Central: jueves y domingos.
Central á Maldonado: domingos, martes y jueves.
Maldonado á Central: lunes, miércoles y viernes.
Central á La Sierra: sábados.
La Sierra á Central: martes, jueves, sábados y domingos.

NAVEGACION INTERIOR DEL RIO NEGRO Y LAGUNA MERIM

Salidas de Paso de los Toros para San Gregorio de Polanco, los días 1, 6, 10, 15, 20 y 26, á las 3 p. m.
Salidas de Paso de los Toros para Paso de Ramírez, los días 1, 10 y 20.
Salidas de Paso de los Toros para Paso de la Laguna, los días 1, 10 y 20 á las 3 p. m.
Regresos de Paso de la Laguna 4, 13 y 23, á las 6 á. m.
De Paso Ramírez los días 4, 13 y 23 á las 10 a. m.
De San Gregorio de Polanco, los días 5, 8, 14, 17, 24 y 27, á las 5 p. m.

Línea entre Paso de los Toros y Mercedes

Salidas de Paso de los Toros los días 7 y 21, á las 7 a. m., á Paso Porrúa.
Salidas Paso Porrua á Paso Palmar, los días 8 y 22, á las 12 a. m.
Salidas Paso Palmar á Mercedes, los días 9 y 23, á las 9 a. m.
Regresos de Mercedes á Paso Palmar 12 y 26, á las 5 a. m.
Paso Palmar á Paso de la Barra, días 13 y 27, á las 9 a. m.
Paso de la Barra á Paso Porrúa, días 14 y 28, á las 5 a. m.
Paso Porrua á Paso de los Toros 15 y 29, á las 5 a. m.

Navegación Laguna Merim

Salidas: De Puerto de Gómez para Santa Victoria, San Luis y San Miguel, días 1 y 16, á las 4 a. m.
De Puerto Gómez á Artigas, días 9 y 24, á las 3 p. m.
Regresos: San Luis á San Miguel, días 3 y 18.
San Miguel á Santa Victoria, días 5 y 20.
Santa Victoria á Artigas, días 6 y 21.
Artigas á Puerto Gómez, 12 y 27. 3941.

ESPECTACULOS

URQUIZA — Compañía dramática francesa de André Brulé.
Hoy, sábado 17, á las 8.30: UN FILS D'AMERIQUE.
Precios de las localidades: Palcos avan-scene, sin entrada, $ 14.00; Palcos bajos y balcón, sin entrada, 12.00; Palcos cazuela, sin entrdaa, 6.00; Sillones de platea, con entrada, 3.00; Tertulia balcón, con entrada, 3.00; Lunetas de cazuela, 1.a y 2.a fila, con entrada, 1.00; Lunetas de paraíso, con entrada, 1.00; Entrada general, 1.00; Entrada de cazuela, 0.60; Entrada de paraíso, 0.60.

18 DE JULIO—Compañía de zarzuela española Velasco.
Hoy, sábado 17, á las 8 p. m.: LA MANTA ZAMORANA; CANTOS DE ESPAÑA; SI YO FUERA REY; EL PRINCIPE CARNAVAL.
Precios de las localidades—Por sección sencilla: Palcos avant-scene sin entrada, $ 1.20; Id bajos y balcones sin entrada, 1.00; Sillones de platea con entrada, 0.30; Tertulias balcón, 0.30; Entrada general, 0.20.
Funcion entera—Palco cazuela, $ 1.00; Delantera de cazuela con entrada, 0.30; Delantera de paraíso con entrada, 0.30; Entrada de cazuela, 0.20; Id de paraíso.

NACIONAL — Compañía española de dramas, comedias y obras policiales Juan Domenech.
Hoy, sábado 17, á las 8.30 p. m.: EL SEXO DEBIL; EL CONDE DE MONTECRISTO.
Precios populares: — Sección doble: Palcos sin entrada, ps. 1.00; platea con entrada, 0.30; entrada general, 0.15.
Sección sencilla — Palcos sin entrada, $ 0.80; platea con entrada, 0.20; entrada general 0.10.
Función entera — Delantera de cazuela, ps. 0.15; cazuela función, 0.10; delantera paraíso, 0.15; paraíso función, 0.10.

CASINO—Espectáculo de variedades. Función todas las noches, con variados programas. Los domingos y días festivos, matinée.

ROYAL—Espectáculos de variedades. Función todas las noches, con variados programas.

AVISOS ECONOMICOS

Hasta 20 palabras, á $ 0.30 por tres publicaciones

PAPEL ARGENTINO—Se paga 41 centésimo por cada peso papel argentino. Calle 18 de Julio 323, Casa de Cambio. 4323-Oct.25.

PEDICURO, MANICURO, masagista diplomado. Cura radical del reumatismo. Avisos: Sarandí 283. Teléfono 2032, Central. 4326-Oct.20.

SE ALQUILAN dos piezas con ó sin muebles; luz eléctrica y baño. Colonia 1096. 4327-Oct.20.

ALMANAQUE BAILLY-BAILLIERE, 1815. Enciclopedia popular de la vida práctica, 50 centésimos, Librería de F. Ibarra, Rincón 601. 4321-O.18.

AVES Plymouth Rock blancas, absolutamente puras, vendo 300 á precio de liquidación. Colonia 1211. 4314oct19.

DINERO—Se facilita en hipotecas sobre casas y campos. Operaciones rápidas. Detalles: Agencia Bidart, Jackson 1124, al lado Rivera. 4310-Oct.17.

DOS CASAS nuevas unidas. Se alquilan, Millán 363 y 365, formando doce grandes piezas, dos patios claraboyas corredizas, dos cuartos baño, dos despensas, dos cocinas, cuatro cuartos para el servicio, dos huertas al fondo con dos gallineros, instalación y artefactos luz eléctrica y timbres ambas casas. Salidas independientes para el servicio. Contrato por año, garantía. Alquílanse también por separado. 4307-Oct.18.

BARATO, local nuevo, Cerrito y Colón (asfaltada), alquilo; á más, casa alta, 4 salas y servicios en 60 pesos. 4296-Oct.20.

EMPRESA "TEATRO SOLIS" — Reunión de Asamblea General Ordinaria y Extraordinaria—La Comisión Directiva de la Empresa, cita á los señores Accionistas, para que concurran el día 30 del corriente, á las 1.30 p. m., en el foyer del Teatro, con el objeto de constituirse en Asamblea General Ordinaria y Extraordinaria.
La Asamblea Ordinaria: para enterarse del informe anual é integrar la Comisión con tres titulares y siete suplentes.
La Asamblea Extraordinaria: para tratar sobre la cesión al Municipio de una faja de terreno de tres metros de ancho por todo el frente del Teatro, con el objeto de ensanchar la calle Buenos Aires y también resolver como ha de explotarse el Teatro durante el año 1915, en vista de haberse rescindido el contrato por ese año.
De conformidad con lo establecido en el artículo 21 de los Estatutos, los señores Accionistas se servirán pasar por la Secretaría del Teatro, de 1 á 4 p. m., desde el día 13 al 21 del corriente, para hacer inscribir sus acciones y recibir el boleto que lo habilite á concurrir á dichas Asambleas. —Montevideo, Octubre 13 de 1914.—El secretario. 4288-Oct.30.

EMPRESA TEATRO SOLIS — Se previene á los Señores Accionistas que pueden pasar todos los días hábiles por la Secretaría de la Empresa de 1 á 4 p. m. desde el día 12 del corriente á recibir el 111.o Dividendo.—Montevideo, Octubre 12 de 1914.—El Secretario. 4289oct21.

CABALLERO culto, honorable, laborioso, buen carácter, 35 años, madrileño, relacionaríase con fines matrimoniales con señorita, viuda o divorciada do proporcionada edad, buenos sentimientos y con capital. Garantiza amplias referencias, honorabilidad y absoluta reserva. Cartas señor Benítez, Maipú 450, Buenos Aires. 4287oct17.

ALQUILO casa cinco piezas y dos altos, etc. Recien pintada. Maldonado 1286. Verla de 4 á 5. Tratar Mitre N.o 1341. 4293-Oct.17.

SI NO COMPRA AHORA, vendrá reacción y pronto valdrá todo más del doble. Aproveche viendo Stünz, Rivera 602. Montevideo. Lea avisos. 4257-Oct.21.

CASA CON TERRENO, Camino Cerro 237, frente eléctrico, á menos del valor del terreno. Se vende. Stünz. Rivera 602, Montevideo. 4258-Oct.21.

VENDO 8.000 metros cuadrados en Santa Isabel, 50 cents. metro, manzana 92. 18 Julio hasta río. Stünz. Rivera 602. Montevideo. 4259-Oct.21.

7.000 METROS cuadrados á 30 centésimos metro en "Santa Isabel", calle Paysandú, manzana 50. Vendo. Stünz, Rivera 602, Montevideo. 4260-Oct.21.

EN "SANTA ISABEL", vendo 3.000 metros cuadrados, esquina Montevideo Queguay, á 50 centésimos metro, manzana 51. Stünz, Rivera 602. Montevideo. 4261-Oct.21.

EN "SANTA ISABEL", vendo 4.000 metros cuadrados sobre 18 Julio, manzana 87 á 50 cents. metro. Stünz, Rivera 602, Montevideo. 4262-Oct.21.

ESQUINA para almacén. Rivera Bustamante, eléctrico, empedrado, tejido, mejoras, 290 metros cuadrados, vendo á cuatro pesos metro, Stünz. Rivera 602. 4263-Oct.21.

ESQUINA para almacén, avenida Garibaldi y Florida, 276 metros cuadrados, mejoras, tejido. Vendo á tres pesos metro. Stünz, Rivera 602. 4263-Oct.21.

LA OCASION la pintan calva con un solo pelo: hay que agarrarlo. Aproveche y compre. Lea avisos. Stünz, Rivera 602. 4264-Oct.21.

HAY QUE APURARSE á comprar, porque sino es seguro que en un cercano futuro, más precio les va á costar. Stünz. Rivera 602. 4265-Oct.21.

SE ARRIENDAN 28 hectáreas en el mismo pueblo "Santa Isabel", toda tierra superior para agricultura. Tratar: Stünz. Rivera 602, Montevideo. 4266-Oct.21.

A LOS COLOCADORES DE DINERO, se les ruega quieran comunicar las cantidades disponibles para hipoteca á Jentschick, Misiones 1482. No se les cobra comisión, pudiendo también hacer las operaciones con los escribanos de su confianza. 4017-h.n.o.

POLIZAS DE SEGUROS—Las tramita gratuitamente Jentschik. Misiones 1482. 4060-h.n.o.

CASA-QUINTA—Se alquila. Buena situación, luz eléctrica, cuarto de baño, hermoso jardín. Ocurrir: Convención 1333.

DINERO HIPOTECA — Tengo diversas partidas. Interés corriente. Jentschick, Misiones 1482. 4058-h.n.o.

ARRIENDASE 67 hectáreas campo inmediaciones Pando. Banco Supervielle. 4371-h.n.o.

TINAS PARA PLANTAS, Esteras, Fiambreras, Rejilleros, Respaldos, Escaleras, Mesas, Bancos, Alacenas, Bastidores, Pizarrones, Gran Bazar Enciclopédico, Avenida La Paz 1622. 4269-Oct.18.

CAMPO — Pastoreo ó labranza, arriéndanse 900. Departamento Flores, inmediato Estación. Poblaciones, aguadas, etc. Tratar: Montevideo, Camino Millán 580. 4247-h.n.o.

ALQUILASE excelente posición casa para negocio y particular al lado, especial para almacén. Pororgos esquina Isidoro De María. 4214-Oct.16

MACHADO, masajista. Paysandú 1293. 3808-Dbre.14.

HERNIAS (QUEBRADURAS)—Se curan radicalmente mediante el Braguero Regulador. Fajas sin hombres y señoras.—Porta Hnos, Buenos Aires 404 n|n. 473-pte.

SE ALQUILA barraca con piezas escritorio, superficie 1.000 metros. Avenida General Rondeau N.o 1797, esquina Nueva York. Darán razón: calle Alejandro Chucarro 42 (Pocitos). 4118-Oct.31.

ISIDRO RODRIGUEZ PEDROSA—Cobranza general de cuentas, con preferencia de médicos. Trámites judiciales. Yí 1261, entre San José y Soriano. 2 á 5. 4190-Oct.20.

15 á 30 mil pesos tomo en hipoteca, plazo dos años, trato directo. Informes, Rivera 1782. 4177-N.2.

VALES AMORTIZABLES—Jentschik tramita solicitudes con instituciones bancarias por módica comisión. Misiones 1482. 4059-h.n.o.

AU PETIT HOTEL con frente al Parque Urbano y con entradas por Gonzalo Ramírez 2121 y San Salvador 2118, tiene piezas amuebladas con todo confort, da pensión y lleva viandes á precios que no admiten competencia. Gran salón comedor para banquetes y reservados para familias. Casa seria y de confianza. 1009-fb.28-1915.

JUAN PEDRO RAMIREZ y WASHINGTON BELTRAN—Abogados—Han establecido su estudio en la calle Rincón 485, haciéndose cargo del que perteneció al doctor José Pedro Ramírez. 3361-pte.

ARQUITECTOS

C. LERENA JUANICO y R. LERENA ACEVEDO—Arquitectos—Plaza Libertad 1143—Teléfono núm. 2667 (Central). 4183-pte.

BALDOMIR y SAMBUCETTI—Arquitectos contratistas—Estudio: Joaquín Requena 1221. Teléfono La Uruguaya 1824 (Cordón)—Montevideo. 2074-pte.

ACOSTA Y LARA y GUERRA—Arquitectos-ingenieros — CAYETANO CARCAVALLO, ingeniero—Estudio: calle Bartolomé Mitre 1314. 380-pte.

ARTEAGA, MARTORELL y LASALA—Arquitectos-ingenieros. Alzaibar 1313. Teléfono: La Uruguaya 1505 (Central). 3426-pte.

ELZEARIO BOIX—Arquitecto. Ha trasladado su estudio á la calle Colonia 1139. Teléfono: La Uruguaya número 1561 (Cordón). 4391-pte.

RUIZ NADAL Y GALFETTI—Arquitectos contratistas. Oficinas: calle Río Negro núm. 1445, esquina Mercedes. Teléfono: La Uruguava 690 (Central). 2362-pte.

CONTADORES

CELESTINO J. RISSO—Contador Público. Tramitaciones de juicios sucesorios, particiones y asuntos comerciales. Bartolomé Mitre 1535. 4058-pte.

DENTISTAS

ANGEL GUERRA, BONAVA y CARLEVARO—Cirujanos dentistas—Consultas de 8 a. m. á 5 p. m.—Calle Arapey núm. 1396, esquina Colonia. 2776-pte.

Hoteles Recomendados

MONTEVIDEO

RECOMENDAMOS EL

Grand Hotel Lanata
EN MONTEVIDEO
Dejeuner et Diner Concert todos los días
— EL —
Hotel Victoria
EN MAR DEL PLATA
— Y LA —
Rotisserie Sportman
EN BUENOS AIRES
FLORIDA, 40 Y 43
Propietarios: Ximénez y Santamarina
3112-h.n.o.

SALTO

Hotel Scanavino
Calle Brasil esq. Hervidero
SALTO (R. O.)

Este establecimiento, recientemente reformado, está en inmejorables condiciones para los viajeros. Luz eléctrica, cuartos de baños, etc. Precios acomodados, á pocas horas del puerto, estaciones de ferrocarriles y oficinas públicas. 2569-20-nv.

Hotel y Restaurant COMERCIO
De AÑON y LOMPODIO
Calle Brasil esquina Constituyente. —Mobiliario nuevo.—Baños.—Precios moderadísimos. 4222-pte.

RIVERA

Gran Nuevo Hotel
De GONZALEZ y Hno.
Treinta hermosas habitaciones cómodas y ventiladas, luz eléctrica y timbre en todas ellas; cuartos de baño, cocina de primer orden, pensión diaria $ 1.50. Calle Paysandú esquina Ituzaingó. Rivera. 3141-pte.

TACUAREMBÓ

HOTEL CENTRAL De Luis Alfonso y Ca. Casa de altos y bajos. Restaurant á la Carte. Pensión $ 1.50 á 2.00. 2812-Jn.17-9.15.

COLONIA SUIZA

Gran Hotel Central
de JUAN BOURDA
En el punto mas céntrico y pintoresco. 50 habitaciones gran confort, luz eléctrica, baños fríos y calientes. Construcciones y amueblado modernísimos. 42367.

SAN CARLOS

Hotel Las Delicias de Manuel Rodríguez Antúñez. Es el mejor de la localidad. Precios módicos. 4052. Dic. 16.

ALQUILO piezas amuebladas hospedaje para una. 0.40 diarios, con pensión 0.96. Plaza Independencia 725, Montevideo. 4087-O.20.

ALQUILO piezas con muebles. Hospedaje para una persona 0.30 por día. Desayuno, almuerzo y cena 0.50. Plaza Independencia 725, Montevideo. 4286nv12.

CASA para negocio, se alquila, Mercedes y Río Negro. Razón, Río Negro número 1456. 3442-h.n.o.

HUMEDAD EN LAS PAREDES—Juan A. Barofilo, calle Durazno 1139. Teléfono La Uruguaya N.o 775 (Cordón). 1584-pte.

PROFESIONALES

ABOGADOS

JACINTO CASARAVILLA y JUAN ANDRES RAMIREZ—Abogados—Estudio: Rincón núm. 461. 255-pte.

PEDRO FIGARI—Abogado.—Estudio: calle Misiones 1581. 4129-pte.

ESCRIBANIA DEL Dr. EDUARDO ROUBAUD, Sarandí 516. Casa particular: Avenida La Paz 1110. Teléfono: La Uruguaya 2251.

CARLOS M. GURMENDEZ—Estudio: 25 de Mayo 395.

JUAN CARLOS GOMEZ HAEDO Y ROMAN LEZAMA MUÑOZ—Abogados. Estudio: calle Zabala 1374. 4185-Nov.2.

SEBASTIAN PUPPO—Abogado—Estudio: Rincón 633—Domicilio: Colonia núm. 1982. 1967-pte.

EDUARDO ACEVEDO—Ha trasladado su estudio á la calle Treinta y Tres núm. 1366.

BLANCO ACEVEDO, PABLO—Abogado—Treinta y Tres 1386. 5262-pte.

PABLO DE MARIA, JUAN JOSE AMEZAGA—Abogados — Estudio: 25 de Mayo 544. Horas: 9 á 11 y de 1 á 4 p. m. 1054-pte.

PEDRO MANINI RIOS—Ha reabierto su estudio de abogado, Colonia 1060. 412-pte.

JOSE IRURETA GOYENA y CARLOS VAZ FERREIRA—Abogados—Buenos Aires 588. 3194-pte.

DOCTOR GABRIEL TERRA—Ha trasladado su estudio á la calle Zabala núm. 1405 n|n. 239-pte.

LUIS MELIAN LAFINUR y MANUEL CANIZAS—Abogados. Estudio: calle Solís núm. 1508. 3593-E.31.

ANTONIO M. PITTALUGA—Abogado—Estudio: Sarandí 444. 798-pte.

JOHN S. BURNETT y S. SARTORI—Cirujanos dentistas—Sistema americano—Sarandí 562—Plaza Matriz—Teléfono: Uruguaya 1585. 1810-pte.

ERNESTO CARDELINO—Dentista—Consultas de 9 á 5 p. m.—Jefe de la Clínica Odontológica del Hospital de Niños. Convención 1252. 3221-pte.

EMILIO FERRARI—Cirujano dentista. Ex-Jefe de Clínica Odontológica de la Facultad de Medicina. Consultas de 9 á 11 y de 2 á 5 p. m. Sarandí 538. 3219-pte.

SAVERIO LAGUARDIA—Cirujano dentista.—De regreso de su viaje á Europa á reanudado sus tareas profesionales.—Yí 1290 esquina San José. 4121-pmte.

R. RINALDI GUERRA — Dentista —Asistente á las clínicas del doctor Jarman, de Filadelfia; doctor Black, de Chicago. Ha reabierto su estudio en la plaza Independencia 1362. Consultas: de 9 a. m. á 5 p. m. 1691-pte.

ESCRIBANOS

ESCRIBANIA DE ANTEÑOR R. PEREIRA—Anteñor R. Pereira Gilberto Montero Bustamante—Escribanos, Rincón 485. 1908-pte.

JOAQUIN REQUENA y BRUN—Han trasladado su Escribanía al local del Juzgado Letrado de Comercio de segundo turno. 3893-pte.

PEDRO E. PINTO—Escribano—Registro de hipotecas, primera sección. Juan Carlos Gómez 1486. 3575-pte.

INGENIEROS

FOGLIA y BELLONI—Ingenieros-constructores—Han trasladado su estudio á la calle Río Negro 1456.

EMPRESA CONSTRUCTORA DE MAINI y MENGOTTI, dirigida por el ingeniero arquitecto Américo E. Maini. Profesor de construcción de la Facultad de Matemáticas, ha trasladado su estudio á la calle Ciudadela 1274. Edificios con estructura metálica. Construcciones en general. Proyectos, direcciones, peritajes, etc.—Teléfono Uruguaya 2515 (Central) 5894-pte.

MULLIN Y DURAN — Ingeniero-arquitecto — Contratista.—Misiones 1489.—Montevideo.

MEDICOS

DR. RAFAEL SCHIAFFINO—Médico—Ha trasladado su consultorio á la calle Rincón, N.o 421.—Consultas de 1 á 3 p. m., menos los jueves y días festivos. 3783-pte.

DOCTOR JUAN CARLOS MUNYO—Especialista de oídos, nariz y garganta. De regreso de Viena y Berlín, ha abierto su consultorio en la calle Uruguay 961. Consultas todos los días hábiles de 2 á 4. 1341-pte.

DOCTORA PAULINA LUISI—Primera médica cirujana uruguaya. Especialista en enfermedades de señoras, niños y partos. De regreso de su gira por Europa, ha reanudado sus tareas profesionales.—Calle Río Negro 1272. Teléfono Uruguaya. 4072-pmt.

DR. ENRIQUE MENDEZ—Oculista.—Trasladó su consultorio á la calle Uruguay 1225. Consultas: de 2 á 5. exceptuando los jueves. 14-pte.

DOCTOR RUCKER—Médico oculista de la Facultad de Medicina de París. Consultas de 1 y 30 á 4. Jueves y festivos exceptuados—25 de Mayo 669.

Dr. CARLOS BUTLER—Especialista. Exclusivamente Rayos Rontgen y Radium. Ha reabierto su laboratorio en la calle San José núm. 838. 1586-pte.

DR. ALBERTO D. ROLDAN—Interno del Sanatorio Lamas y Mondino. Jefe de Clínica del hospital Maciel. Ha abierto su consultorio en la calle Mercedes 1166. Teléfono La Uruguaya 109 (Cordón). Consultas de 2 á 4 p. m. 5664-pte.

Dr. DELGER — Calle Ituzaingó 1317, entre Sarandí y Buenos Aires. Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga y próstata, uretra y sífilis. Consultas todos los días, de 2.30 á 6.30. 964-pte.

DR. JAIME H. OLIVER—Profesor de la Facultad de Medicina.—Calle Uruguay N.o 1190, entre Cuareim y Avenida Rondeau.—Consultas de 2 á 4 p. m., menos jueves y días festivos. 3132-pte.

Dr. E. BIRABEN—Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga, próstata, uretra y venéreo sifilíticas. Consultas: de 2 á 5 1|2. Consultas nocturnas: lunes, miércoles y viernes, de 8.30 á 10. Soriano 831. Teléfono Uruguaya 203. Central. 17-pte.

DR. PASCUAL VERO — Consultas de 2 á 4.—Especialista en las enfermedades de los oídos, nariz y garganta.—Trasladó su consultorio á la Plaza Cagancha N.o 5.

DOCTOR URIOSTE J. P.—Medicina general, con preferencia enfermedad del corazón y del estómago. Ha trasladado su consultorio á la calle Rondeau 1722. Consultas de 1 á 3. Lunes, miércoles y viernes.

DR. EDUARDO LORENZO—Especialista en las enfermedades del riñón, vejiga, próstata y uretra. Calle Convención N.o 1332. Consultas de 2.30 á 5 p. m., excepto los jueves. 2325-pte.

DR. JUSTO A. TRIAY—Sierra 2440 Teléfono La Uruguaya 425 (Aguada).

DOCTOR IMHOFF — Especialista en las enfermedades de las vías urinarias.—Rondeau núm. 1667. 2401-pte.

DR. JUAN SERVETTI LARRAYA —Médico. — Tratamientos especiales para la cura radical del reumatismo y de la sífilis.—Horas de consulta de 1 á 5 p. m.—18 de Julio 1492. 187-pte.

DOCTOR CAPRARIO ERNESTO—Médico cirujano de niños, 25 de Mayo 617, entre Zabala y Misiones. Teléfono: La Uruguaya 2159, Central. Consultas de 1 á 3.

DR. MANUEL QUINTELA—Oído, nariz y garganta. Consulta todos los días, menos los jueves y días feriados, de 2 á 3 p. m. La Uruguaya 823. 980-pte.

DR. P. ESCUDER NUÑEZ—Medicina interna. Con preferencia enfermedades del corazón y nerviosas. Todos los días de 1 á 5. Miércoles y viernes destinados á la consulta de señoras. Río Negro 1441. Teléfono. La Uruguaya 1519. 2266-pte.

ARTURO LUSSICH—Medicina general y de niños. Cerrito 626 n|n. Consultas de 2 á 4.30, menos jueves y días festivos. 851-pte.

DR. A. VAZQUEZ BARRIERE — Oculista.—Calle Andes 1212 (antes 284). Consultas: de 2 á 5 p. m., excepción los jueves y festivos. 3720-pte.

ALBARRAN DOCTOR (Instituto) —Enfermedades de las vías génito-urinarias y venéreo-sifilíticas, gonorreas crónicas, impotencia, espermatorrea, cistitis, nefritis, esterilidad, enfermedades de la matriz y de los ovarios, parálisis, reumatismo crónico, enfermedades de la sangre, del estómago y de la piel. Tratamiento preventivo y curativo de la tuberculosis. Consultas de 9 á 11 y de 1 á 5. Yaro 1412. 2166.

DR. JOSE IRAOLA—Cirujano del hospital Maciel. Ha trasladado su consultorio á la calle Florida 1424. Horas de consulta, de 1.30 á 3. Teléfono La Uruguaya 2522. 1386-pte.

DR. JUAN B. BADO—Especialista. —Se ocupa exclusivamente de las enfermedades del riñón, vejiga y uretra.—Consultas de 1 1|2 á 3. Rincón N.o 730. 1064-pte.

DR. ROBERTO BERRO—Especialista en enfermedades de niños. Médico del Hospital de Niños, calle Ituzaingó 1463, esquina 25 de Mayo. Consultas de 1 á 3 p. m., menos jueves y feriados. Teléfono La Uruguaya 1196 (Central). 2716-pte.

DOCTOR JOSE BONABA—Jefe de Clínica Médica del Hospital Maciel. Medicina interna y enfermedades de niños. Uruguay 919. Consultas de 2 á 4, excepto los jueves. Teléfono: Uruguaya 997 (Central). 357-pte.

DR. PEDRO J. MARTINO—Especialista en las enfermedades de los oídos, nariz y garganta. Colonia 1115. 26 pte.

DR. ANTONIO CARRAU—Se dedica exclusivamente á las enfermedades de niños. Consultas todos los días, de 2 á 4, excepto los jueves. Calle Uruguay 1074. 699-pte.

ISOLA DOCTOR OCULISTA—Profesor de la Facultad de Medicina. Trasladó su consultorio á Dayman 1273. 345-pte.

HORACIO GARCIA LAGOS—Cirugía general y de señoras y de las vías urinarias. Rayos X. Canelones 882 (antes 87), de 2 á 4 p. m., excepto los jueves. 5954-pte.

Dr. CHIGLIANI Epilepsia, histeria, ataques convulsivos. Trasladó su consultorio á la calle Uruguay N.o 1040, casi esquina Río Negro. T. U. 1286 (Central). Consultas de las 14 á las 16, menos sábados y feriados. 2357-pte.

EL DR. JAIME GIANNETTO especialista en oídos, nariz y garganta, abrió su nuevo consultorio en la calle Colonia 1176. 1160-pte.

Dr. HECTOR TALICE — Médico cirujano de las Facultades de Turín y Génova. Jefe de clínica del Hospital Maciel. Consultas de 2 á 4, todos los días hábiles. Lunes, miércoles y viernes de 8 y 1|2 á 10 p. m.—Calle 25 de Agosto 312. N.4047-pte.

DR. EDUARDO MARTINEZ—Médico-cirujano de la Facultad de París. Consultas de 1 á 3. Lavalleja N.o 1711. 264-pte.

MARTIRENE JOSE—Médico cirujano de niños. Se ocupa también de las enfermedades del oído, nariz y garganta en los niños. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 á 3 p. m. Yí 1419. 1729-pte.

DR. FELIPE PUIG—Especialista en oído, nariz y garganta. Consultas de 2 á 5, excepto jueves, calle San José N.o 832.

DOCTOR NOGUEIRA—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, próstata y uretra. Calle Convención N.o 1454, esq. Mercedes. Consultas todos los días hábiles de 3 á 5 p. m. 215-pte.

DR. MARIO ROSSI—Jefe de Clínica Quirúrgica del Hospital Maciel. Consultas de 1.30 á 3.30 p. m., excepto jueves y días feriados. Calle Cerrito 326 (numeración nueva). Teléfono La Uruguaya 1461 (Central). 2081-pte.

DR. JUAN CARLOS DIGHIERO—Profesor de Patología Médica.—Consultas de 1 á 4 (menos jueves y feriados).—Teléfono 1532 (Central).—Mercedes N.o 922. 2370-pte.

DR. LUIS A. SURRACO—Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, uretra y próstata. Calle Mercedes N.o 867. Consultas de 2 á 5 p. m. 2102-pte.

Clínica Génito-Urinaria

Dres. CUENCA Y LAMAS Y FOSSATI—Consultas de 10 á 12 m., 2 á 6 y 8 á 10 p. m. Domingos y días festivos de 8 á 11 a. m. Rincón 616. Teléfono, La Uruguaya 2049 (Central). 137-pte.

QUINTELA DR. ERNESTO—Boca, cuello y dientes.—Consultas de 4 á 6 p. m., excepto los sábados. Mercedes N.o 996. 2855-pte.

DR. JUAN C. BRITO DEL PINO—Especialista en las enfermedades del oído, nariz y garganta. Ha trasladado su consultorio á la calle Colonia 1240, entre Cuareim y Yí. Consultas de 2 á 4, exceptuando los jueves.

DR. ALBERTO MAÑE—Ha trasladado su consultorio á la calle 25 de Mayo 710, casi esquina Juncal. 1285-pte.

DR. J. J. COPPOLA—Médico del hospital Militar. Especialista en las enfermedades del oído, nariz y garganta. Horas de consulta todos los días de 2 á 4 p. m. Consultorio: Dayman 1715, entre 18 de Julio y San José.

SANATORIO NAVARRO—Canelones 1271. 3618-pte.

SANATORIO ALVARIZA—Consultorio (de 3 á 4), alojamiento y asistencia por correspondencia. Especialistas en enfermedades de señoras, de niños y de la sangre. Doctor Roig de la Facultad de Madrid. 18 de Julio N.o 1277.

MASAGISTAS

HAMMERLY y señora DUPUY DE HAMMERLY, ex profesores en Europa. Masaje médico é higiénico y especial para adelgazar. Andes 1157, esq. Maldonado. Teléfono Uruguayo 2579, Central. 3478-pte.

EDICTO.—Por mandato del señor J. L. de lo Civil de 2.o turno, doctor Jaime Cibils Larravide, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Agustín Silva, á fin de que todos los que se consideren con derecho á sus bienes, comparezcan ante este Juzgado á deducirlos en forma, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Montevideo, Agosto 21 de 1914.—Eduardo Díaz Fain, actuario. 4199-dc.14.

EDICTO—Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil é Intestados, de tercer turno, doctor don Wenceslao Regules, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don Alberto del Campo, citándose á la vez á todos los que se consideren interesados en ella por cualquier concepto, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—Montevideo, Octubre 5 de 1914.—Eloy G. Pereira, actuario. 4228-Nov.12.

EDICTO—Por disposición del señor Juez L. Departamental, doctor don José B. Nattino, en los autos sobre concordato, iniciados por el comerciante de esta plaza, don Eulogio Millán, se convoca á los acreedores de éste para la reunión que tendrá lugar en este Juzgado el 28 del corriente a las 9 de la mañana.
El balance y demás documentos presentados por el deudor, así como el informe del Síndico, pueden ser examinados en la Oficina Actuaria durante diez días á contar desde el inmediato siguiente al de la convocatoria.—San Eugenio, Octubre 8 de 1914.—Teófilo M. Vico, escribano público. 4219-Oct.21.

EDICTO — Por mandato del señor Juez L. Departamental doctor don Martín Berinduague (hijo), se hace saber que en autos "Ramón e Isolina Niz, denuncian la ausencia de su hermana Sofía Niz", ha recaído la siguiente resolución: "Minas, Setiembre 22 de 1914.—Vista esta solicitud sobre declaración de ausencia de Sofía Niz, presentada por sus hermanos Ramón e Isolina Niz. — Resultando: Que dichos peticionarios se presentaron al Juzgado el 21 de Octubre de 1907 manifestando que hacía más de diez años ignoraban la residencia de su hermana Sofía Niz, la que no había sido vista ni podido conocerse su paradero, por cuya causa y atento lo dispuesto por el artículo 55 y sus concordantes del Código Civil, pedían se declarara la ausencia de su precitada hermana y se les diera posesión interina de los bienes de la misma. Resultando: Que por auto de fs. 13 vta. el Juzgado dispuso se justificara el extremo en que se fundaba la acción de acuerdo con el artículo 55 del Código citado, por lo que el peticionario a fs. 15, propuso la información de los testigos don Angel Ferrario y don Marcial Villaverde, que fué recibida a fs. 16 y 21, con citación del Ministerio Público (artículo 58 Código Civil). Que en consonancia con el artículo 59 del mismo Código citado, fueron practicadas las publicaciones que dispone dicha disposición legal, según lo comprueban los ejemplares de los periódicos agregados de fs. 29 á 48; y. Considerando: Que habiéndose cumplido con todas las disposiciones relativas, el Juzgado está en el caso de proveer de conformidad con lo solicitado, y atento además la conformidad prestada por el Ministerio Público, en su dictamen de fs. 59 v., fallo: Declárase la ausencia de Sofía Niz, y publíquese esta resolución en dos diarios de la capital y uno de esta ciudad. Ejecutoriado y agregados los diarios que justifiquen la publicación ordenada, vuelvan para proveer lo que corresponda. — Martín Berinduague (hijo).—Minas, Setiembre 28 de 1914.—Arturo Barriere, actuario. 4318-Oct.18.

JUDICIALES

EDICTO — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de primer turno, doctor don Mariano Pereira Nuñez (hijo) se convoca á todos los acreedores de la firma de esta plaza "Mateo Pascale é hijos", para la reunión que se efectuará el día diez y nueve de Octubre próximo á las cuatro de la tarde en la sala de audiencias de este Juzgado, á fin de tomar en consideración el concordato preventivo judicial propuesto por esa firma.
Se previene que el balance y demás documentos están en esta Actuaría á disposición de los acreedores, donde pueden ser examinados durante diez días desde el siguiente al primero de esta publicación y hacer verbalmente las observaciones que crean conveniente.—Salto, Setiembre 21 de 1914. —Juan J. Schmersow, actuario. 4120-Oc.27.

BANCO DE CREDITO

21.o DIVIDENDO

Se avisa á los accionistas de este Banco, que pueden concurrir desde el 12 del corriente en adelante, á cobrar el dividendo de 2.25 o/o que corresponde al trimestre vencido el 30 de Setiembre ppdo.—El secretario. 4271-Oct.18.

COMERCIO

BOLSA

Montevideo, Octubre 16 1904.

1.a RUEDA

Títulos Hipotecarios—Série O

$ 1.000	para mañana .	75.50 0|0
11.000	idem idem . .	75.50 "
1.000	idem idem . .	75.50 "

Títulos Hipotecarios—Série F

$ 11.000	al contado . .	79.50 0|0

2.a RUEDA

Deuda Consolidada

$ 4.700	fin de mes . .	64.20 0|0
4.700	idem idem . .	64.20 "
2.350	para mañana .	64.10 "
4.700	idem idem . .	64.20 "
4.700	idem idem . .	64.30 "
4.700	idem idem . .	64.30 "

Empréstito de Conversión

$ 332.50	al contado .	84.50 "

Títulos Hipotecarios—Serie F

$ 1.000	para mañana .	80.00 0|0
5.000	para el 19 . .	79.50 "

Títulos Hipotecarios—Série H

$ 3.000	para mañana .	77.00 0|0
2.000	idem idem . .	77.00 "

Títulos Hipotecarios—Serie O

$ 1.000	para mañana .	75.70 0|0
1.500	idem idem . .	75.70 "
1.000	idem idem . .	75.50 "
1.000	idem idem . .	75.50 "
5.000	para el 19 . .	75.20 "
5.000	fin de mes . .	75.30 "
5.000	fin Noviembre	75.40 "
5.000	fin de mes . .	75.50 "
5.000	para el 19 . .	75.50 "

BOLSA DE COMERCIO DE BUENOS AIRES

Información telegráfica

Buenos Aires, 16.

Cédula Argentina, Ley 8172, 77.50.
Id id, id 9155, 78.50.
Pavimentación Semestral, 64.40.

CAMBIOS BANCARIO

	90 DIAS VISTA
Londres	Nominal
Francia	"
Bélgica	"
Alemania	"
Italia	"
España	"
Sobre Brasil.	"
Sobre Buenos Aires, vista 1 o/o	

(SUMAS MENORES DE Frs. 15.000)

	VISTA	90 DIAS
Francia	5.01	5.115
Alemania	5.01	
Londres	47 15/16	49
Italia	5.01	
España	p. 4.97	
Bélgica	4.045	4.155
Estados Unidos	d. 1.025	

Pase s/ Buenos Aires 1 o/o

DESCUENTOS

Sobre vales	nominal
" conformes . . .	"

Deuda Consolidada y Ferrocarriles

Entregas diarias de la Tesorería de Aduana al Banco de Londres y Río de la Plata, para el servicio de intereses y amortizaciones (45 0|0 de las entradas):

Excedente para el 3l trimestre (término 1.o de Nov. de 1914)	$ 1.149.233 45
Entregado en 30 Setiembre.	$ 5.7.277 83
Entregado hasta el 15 . .	$ 161.104 72
Idem idem día 16 correspondiente al día 15.	22.242 94
Total	183.347 66

Empréstito de conversión

Entregas diarias de la Tesorería de Aduana al Banco de la República O. del Uruguay para el servicio de intereses y amortización (24 0|0 de las entradas):

Entreg. desde el 1 de Enero, hasta el 30 de Junio de 1914	$ 2.094.161 20
Entreg. en el mes Setiembre	» 203.512 46
Entregado hasta el 15 . .	$ 90.633 00
Idem idem día 16 correspondiente al día 15	11.852 90
Total	» 102.485 90

Empréstito uruguayo

Entregas diarias de la Tesorería de Aduana al Banco de Londres y Río de la Plata, para el servicio de intereses y amortizaciones (5 1|2 0|0 de las entradas):

Entreg. desde el 1 de Enero de 1914	$ 330.406 12
Entreg. en el mes Setiembre	» 46.833 44
Entregado hasta el 15 . . .	$ 19.071 76
Id. id. id. 16 correspondiente al día 15.	» 2.718 53
Total	$ 21.793 31

Valor de la propiedad

$ 1.200, campo en la 5.a zona del departamento de Colonia, 14 hectáreas.

$ 946, solar en los Pocitos, calle Cipriano Payá, 193 m.

$ 11.500, terreno en la manzana 547, Avenida General Flores, 466 m.

$ 2.800, finca calle República, Novísima Ciudad, 168 m.

$ 1.785, finca en la Aldea, calle Magariños Cervantes, 73 m.

$ 4.200, terreno y edificio, pueblo Conciliación, Barrio Presidente Santos, 2.116 m.

$ 620, solar en el Cerrito, calle Propios, 349 m.

$ 700, terreno próximo al Camino Millán, 322 m.

Dinero sobre Hipoteca

1.a sección

$ 1.000, 12 o|o anual; 700, 7 o|o anual; 5.700, 9 o|o anual; 1.200, 10 o|o anual; 3.300, 9 o|o anual; 700, 8 o|o anual; 1.500, 9 o|o anual; 1.000, acumulados; 2.000, prórroga; 1.500, $ 0.80 o|o mensual; 1.000, 10 o|o anual.

2.a sección

$ 200, 24 o|o anual; 5.000, 10 o|o anual; 300, 18 o|o anual; 500, 12 o|o anual; 10.500, garantía; 19.000, garantía; 500, 12 o|o anual; 2.100, $ 16 mensuales.

Patentes de privilegio de invención

Por el Ministerio de Instrucción Pública, fueron expedidas las siguientes:

«Ciertas nuevas y útiles mejoras en estiletes para máquinas reproductoras de sonidos»—De la Victor Talking Machine Comp., de Camden, New Jersey (Estados Unidos de Norte América).

«Un dispositivo para vender leche removida al menudeo»—De Kuchler Gesellschaft Hygienische Milchversorgung M. B. H., de Munich (Alemania).

«Una máquina de sistema perfeccionado para la fabricación de tubos y cañerías hechos de materiales plásticos» — De los señores Frey y Co. Maschinenfabrick, de Hochdorf (Suiza).

«Perfeccionamientos en los aparatos para mojar y escurrir telas de copiar» — Del señor Charles Wesley Jean, de Nueva York (Estados Unidos de Norte América).

Compra-venta de negocios

De acuerdo con lo que determina el artículo 1.o de la ley de 26 de Setiembre de 1904, terminan en las fechas indicadas, las siguientes compra-ventas de negocios:

Octubre 17

Almacén, ferretería, librería y bazar, establecido en la ciudad de San José.

Compradores: señores José López Díaz, Olegario y Oscar Guerra Lacca.

Vendedores: señores Antonio López y Florentino Sodeiro.

Octubre 19

Cigarrería, establecida en la calle Reconquista 621.

Comprador: señora Rosa Franci.

Vendedor: señor Ramón Aisina.

—Almacén de comestibles y bebidas, sito en la calle Santa Fe 1200, esquina Zapicán.

—«Provisión Standard», sita en la Avenida 18 de Julio 1061.

Comprador: señor Manuel Fernández Casal.

Vendedor: sucesión José Vacca.

—Biógrafo establecido en la calle Constituyente 1570.

Comprador: señor Luis P. Moreno.

Vendedores: señores Chiarino y Hnos.

—Casa de comercio, establecida en el Rincón del Cerro.

Compradores: señores Ricardo Mallol y Francisco Albert.

Vendedor: señor Ignacio Leoni.

—Tienda, almacén, ferretería y anexos, establecida en el paraje conocido por Carpintería del Río Negro, quinta sección del departamento de Cerro Largo.

Comprador: señor Dionisio Vignoles.

Vendedor. señor Manuel Martínez.

Vencimiento de licitaciones

Asistencia Pública Nacional.—Octubre 17.—Licitación para el suministro y colocación de los artefactos destinados á la instalación del alumbrado eléctrico en el edificio de la "Casa de Maternidad", sita en el Hospital de Niños Pereyra-Rosell (Bulevar Artigas).

—Fiscalía 6 Inspección de Policías.—Octubre 20.—Licitación para la provisión de tres mil novecientos cincuenta pares de botas para las policías de los departamentos de campaña.

Escuela Nacional de Artes y Oficios.—Octubre 23.—Licitación para la provición de 200 chaquetillas de verano (paño negro azulado) y 200 fundas de gorras para los alumnos de esta escuela, de acuerdo con los modelos que se hallan en la secretaría de la misma.

—Ministerio de Obras Públicas.—Octubre 26.—Licitación para la construcción del camino macadanizado entre el kilómetro 2 de la carretera de Toledo á Pando y Estación Suárez, (departamento de Canelones).

—Ministerio de Obras Públicas, Octubre 30.— Licitación para la provisión de 8.800 metros cúbicos de pedregullo destinado al recargo general cilindrado y conservación del trozo de la carretera "La Paz á Guadalupe", comprendido entre Las Piedras y Progreso.

—Intendencia M. de Tacuarembó. —Noviembre 3.—Segundo llamado para la realización de los trabajos de numeración de puertas y nomenclatura de calles y avenidas de esa ciudad, dispuesto por resolución de la Junta E. Administrativa del departamento de fecha 30 de Julio próximo pasado.

—Intendencia Municipal de Artigas. Noviembre 14. Segundo llamado para la construcción del mercado público de San Eugenio, de acuerdo con la autorización gubernativa de fecha 20 de Diciembre de 1909.

Fletes marítimos

El mercado de fletes marítimos se mantiene muy firme, con tendencia de mayor alza en los precios, debido al poco tonelaje disponible.

El jueves de la corriente semana se realizó un contrato de 25 chelines. También fueron efectuados algunos contratos de bodega para los próximos meses y se formalizaron otros tres, en vapores de los ríos, para efectuar cargas en Noviembre, á 22 chelines y 6 peniques; y para Diciembre se efectuó una operación á 20 chelines.

Probable instalación de un Frigorífico

Trabajos de una empresa americana

Las gestiones iniciadas por el cónsul del Uruguay en Norte América, señor José Rickling, con el objeto de extender nuestro mercado de carnes frigoríficas, han dado los resultados más halagüeños.

El señor Rickling fué secundado en sus trabajos por la fuerte compañía americana Duelzberger. Esta Empresa inició hace poco tiempo, gestiones con un grupo de capitalistas del país, á fin de organizar una empresa frigorífica.

La comunicación de nuestro cónsul anuncia que la Duelzberger y Sons Company, ha dado instrucciones á su representante señor Fim, que se halla en el Brasil, para que pase a la mayor brevedad a nuestro país a fin de ultimar con el representante de los capitalistas del Uruguay, los trabajos tendientes al establecimiento de un Packing House moderno en la parte Norte de la República, sobre el Río Uruguay.

Mercado de lanas

Durante la última semana se recibieron 822 bolsas con 123.300 kilos.

Con esta cantidad la entrada de la presente zafra se eleva a 979 bolsas con 146.850 kilos.

Día a día, las entradas van cobrando mayor importancia.

Las noticias que nos llegan de las plazas consumidoras, son halagadoras para las lanas de la pasada cosecha que se encuentran en disponibilidad en aquellos mercados, notándose que los tipos "cruzas" comparados con los "merinos", señalan un alza muy apreciable, mientras que los últimos, no acusan variación sensible en sus cotizaciones.

Los telares ingleses y alemanes, trabajan con relativa actividad, en consonancia con la cantidad de obreros de que disponen, especialmente los últimos, que pueden moverse con obreros no aptos para el ejército y gran número de mujeres. Puede decirse que el total de la producción lograda con estos elementos es dedicado puramente a satisfacer las exigencias de los ejércitos.

ENTRADAS

Por Estación Central—De Salto, a Balparda y C. 17 bolsas; de Guichón a H. y Goicoechea 30 bolsas; de Durazno a H. y Goicoechea 52 bolsas; de Piedra Sola a Pesquera y C.a 32 bolsas, a Vda. de Aguerre 30 id.; de Minas a L. Caravia 36 bolsas, a A. Bonilla 32 id.; de Arroyo Grande a F. P. Arrosa 38 bolsas, a Balparda y C.a 97 id., a N. Inciarte 20 id.; de Santa Catalina a Tellechea Lessa, 124 bolsas; de Mercedes a G. Ponce de León 22 bolsas.

Frutos de barraca

CUEROS VACUNOS SECOS

En el último período semanal llegaron 6058 piezas que con las recibidas desde el 1.o de Enero forman un total de 454.682 piezas.

En la semana que termina, algunas de las casas dedicadas al comercio de estos cueros, han recorrido los depósitos, con el deseo visible de reanudar las operaciones, al efecto, se logró finalmente oír algunas ofertas variables entre 3.70 y 3.80 por buenos lotes.

Hoy, podemos señalar algunas operaciones cerradas en los dos últimos días, habiéndose llegado a obtener por buenas partidas hasta $ 4.00 los diez kilogramos, con la condición expresa de que no pasen de 2 o|o el total de cueros pesados e inservibles de cada lote, quedando sobreentendido que el exceso sobre este porcentaje, será opcional para el vendedor reservarlo o entregarlo. En el último caso, su precio se regulará con diferencias de $ 1.00 a 1.20 menos que el precio establecido. Para los lotes con garrapata, puede estimarse una depreciación entre $ 0.20 y 0.40, según conjunto del lote.

BECERRITOS Y NONATOS

Igualmente en estos renglones, podemos señalar como cotizaciones más viables, la de $ 3.70 para los cueritos buenos y $ 1.20, para los inservibles.

CUEROS VACUNOS SALADOS

Han llegado en la última semana 1140 piezas y desde el 1.o de Enero 190.511 id.

En estos frutos, se ha podido señalar también algunos negocios. El consumo local, ha hecho algunos negocios y los precios que generalmente se han obtenido, oscilan entre $ 4.80 y 5.00, por cada cuero de vaca.

CERDAS

También para este producto hay mercado, colocándose los lotes alrededor de $ 3.80, por cada diez kilogramos.

PLUMAS

Algunas operaciones señalan los precios de $ 3 00 a 3.30, según calidad.

Mercado de cereales

TRIGO

Durante la semana entraron 15.688 bolsas. En lo que va transcurrido del año entraron 1.202.729 bolsas.

El mercado para trigos ha continuado cotizando en baja debido a la falta de interesados que se limitan á la adquisición de pequeños lotes de artículo superior, no demostrando ningún interés por los trigos bajos ó defectuosos que aún sobre los precios bajos indicados son de venta poco menos que imposible.

Cierra el mercado muy flojo acusando una fuerte baja en relación a la pasada semana.

Superiores del litoral, los 100 kilos . .	$ 6.30 á 6.35	
Buenos id id . . .	" 6.15 " 6.25	
Regulares id id . .	" 5.80 " 6.00	
Superior del Interior	" 6.30 " 6.35	
Buenos. id id . . .	" 6.15 " 6.25	
Regulares id id . .	" 5.80 " 6.00	
De fideos bueno á superior s|clase . .	nominal	
De fideos regulares .	nominal	

ENTRADAS

Por Estación Central—A F. P. Arrosa 50 bolsas, a Taranco y C.a 291, a A. B. y Doll 194, a Vda. de Aguerre 53, a J. Deluchi 100, a E. Suárez 113, a Della Cella 106, a R. E. Butler 217, a E. Storace 120, a R. y Amespil 27, a N. Inciarte 312.

Por vía fluvial—A A. Suárez y C.a 680 bolsas, a Taranco y Taranco y C.a 582. id.

Por Estación Bella Vista—A Rodríguez y Amespil, 57 bolsas.

EN EL EXTERIOR

París, 16—Oficialmente se indica que la cosecha de trigo es de 81.000.000 de quárters. El mínimum de requerimiento del exterior se calcula en 5.500.000 quárters.

MAIZ

Lo recibido durante la semana consta de 11.696 bolsas. Del principio del año á la fecha llegaron 463.544 bolsas.

Los arribos de este grano han sido más abundantes que la pasada semana y aunque el mercado cotizó sostenido, ha vuelto á declinar hoy, cerrando más flojo y con mayor oferta de artículo.

Cuarentino bueno a superior	$ 3.50 á 3.60
Cuarentino regular .	" 3.20 " 3.40
Morocho bueno a superior	nominal
Común seco bueno a superior del litoral	$ 2.95 " 3.00
Común seco bueno a superior del interior	" 2.90 " 2.95
Común regulares según estado . . .	" 2.75 " 2.85
Común averiados. .	nominal

ENTRADAS

Por Estación Central—A S. Urán 52 bolsas, a Vanini y C.a 39, a Vda de Aguerre 76, a R. E. Butler 150, a R. y Amespil 15, a Bula y C.a 20, a A. B. y Doll 20, a Liard, 25, a J. Deluchi 120, a J. M. Suárez 360, a E. Storace 143.

Por vía fluvial—A A. Suarez y C.a 1954 bolsas.

Por Estación Bella Vista—A A. Albistur 47 bolsas, a D. Aznarez 18 id., a A. Peña 168 id.

EN EL EXTERIOR

Liverpool, 16—El maíz se cotiza a 22.3; anterior, a 21.6.

Chicago, 16—Abrió sostenido, cotizándose para entrega en Diciembre a 67 1|4 centavos oro americano el bushel, y para entrega en Mayo se cotizó a 118 1|2 centavos oro, habiendo subido 1|8 de centavo y sin cambio, respectivamente, desde ayer.

LINO

ENTRADAS

Por Estación Central—A L. J. Perez, 226 bolsas, a R. y Amespil 73.

EN EL EXTERIOR

Londres, 16—El lino para Hull, disponible, se cotiza a 39 chelines; anterior, a 39.6.

Duluth, 16—Para entrega en Noviembre, abrió hoy la semailla de lino a 133 3|4 centavos oro americano el bushel, y por entrega en Mayo a 141 centavos, o sea ambos sin cambio.

ENTRADA DE FRUTOS Y CEREALES

Por Estación Central—566 bolsas lana, 1128 atados y 32 fardos lanares, 463 cueros vacunos secos, 22 id. salados, 15 cueros potros, 4 atados y 4 cueros becerros, 17 atados corderos, 7 bolsas cerda, 1693 bolsas trigo, 1006 id. maíz, 16 id. avena, 130 id. afrecho, 250 id. afrechillo, 66 atados paja.

Por vía fluvial—1262 bolsas trigo, 1954 id. maíz, 46 id. porotos, 950 id. papas, 1831 fardos alfalfa.

Por Estación Bella Vista—57 bolsas trigo, 236 id. maíz, 299 id. lino.

MERCADO ARGENTINO

BUENOS AIRES, 16—Los precios de los cereales para exportación son los siguientes:

Trigo barleta, $ 8.90; trigo para pan, $ 9.70; maíz, $ 4.20; lino, $ 8.70; avena, $ 7.35.

Los precios de ajuste de los cereales son los siguientes:

Maíz, para Octubre, $ 4.35; maíz, para Noviembre, $ 4.40; maíz, para Diciembre, $ 4.55; lino, para Octubre, $ 8.80; lino, para Noviembre, $ 8.90.

En la bolsa de cereales se han hecho las siguientes operaciones:

340 bolsas de trigo barleta en el Once, de $ 10 a 10.05; 820 bolsas de trigo ruso en el Once, de $ 9.20 a 9.80; 395 bolsas de trigo de varias clases en Sola, de $ 9.40 a 9.60; 1331 bolsas de trigo de varias clases en el Once, de $ 6.50 a 8.20.

EXTERIOR

Mercado financiero londinense

Fueron abundantes las existencias. La tasa del descuento se mantuvo al mismo nivel.

Las operaciones de carácter bursátil estuvieron deprimidas, por efecto del mal tiempo, que impidió la asistencia de los interesados. Se espera que las operaciones al contado podrán hacerse en breve bajo techo.

El cultivo de cereales

Situación de diversos paises

Las informaciones telegráficas relativas al estado de las cosechas, pueden ser resumidas en la forma siguiente:

En el Reino Unido, falta lluvia. Se calcula que el rendimiento de la cosecha llegará a un total de 64 millones de bushels.

En Francia, la sequía ha impedido la preparación de la nueva cosecha, y la siembra está muy atrasada. Se cree que la próxima cosecha será muy reducida. Un informe oficial anuncia que la última cosecha fué muy limitada. Las importaciones seguirán siendo considerables.

En Alemania continúa la sequía, y las operaciones de siembra se efectúan con lentitud.

En Italia, el tiempo es favorable. Las existencias son abundantes. Progresan las operaciones de siembra.

En España, se necesita lluvia con urgencia.

En la India, las circunstancias son favorables para la siembra; ésta progresa rápidamente, en una área considerablemente aumentada.

En Australia el tiempo no mejora; las perspectivas de las cosechas son muy poco satisfactorias.

Mercado de cereales

Comunican de Chicago que desde Italia hay demanda por 300.000 bushels de trigo Duluth.

En Nueva York, las remesas alcanzan a 65.000 bushels de maíz, exclusivamente argentino.

GENERALES

Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria

Concurso de Química y de Filosofía

SEGUNDO LLAMADO

Llámase por segunda vez á concurso para proveer por oposición la dirección de las cátedras de Química y Filosofía en la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria.

Las solicitudes de los aspirantes se recibirán en el local de esta Secretaría (calle Lavalleja núm. 1875), dentro de los plazos siguientes: las de Química, hasta el 26 de Diciembre de 1914 y las de Filosofía hasta el 10 de Enero de 1915. Todas las solicitudes deberán ser presentadas dentro de las horas de oficina (8 á 12 y 15 á 18).

Las bases del concurso se encuentran en la Secretaría á disposición de los interesados.—Montevideo, Setiembre 25 de 1914.—Enrique A. Cornú, secretario. 4123-Oc.23.

Asistencia Pública Nacional

LLAMADO A LICITACION

Suministro é instalación de aparatos eléctricos en el edificio de la Maternidad.

La Asistencia Pública Nacional llama á licitación para el suministro y colocación de los artefactos destinados á la instalación del alumbrado eléctrico en el edificio de la "Casa de Maternidad", sita en el Hospital de Niños Pereira-Rossell (Bulevar Artigas).

Las propuestas, extendidas en el sellado correspondiente, se ajustarán al pliego de condiciones que se halla á disposición de los interesados en la Secretaría General, calle Rincón N.o 416 (Sección Presupuesto y Proveeduría), todos los días hábiles, de 12 á 18, y se recibirán en el momento de ser abiertas, lo que se efectuará en acto público en la prenombrada Secretaría, el sábado 17 del corriente, á las 16.—Montevideo, Octubre 10 de 1914.—La Dirección General. 4279-Oct.17.

EL SIGLO

Montevideo, Octubre 17 de 1914

La situación financiera

Medidas inaplazables

Hace algunos días, nuestro ilustrado colega «El Bien» llamaba la atención sobre la falta de toda unidad de miras en la gestión de las finanzas públicas. La observación posee sobrado fundamento. El Poder Ejecutivo carece de un plan firme y meditado, que le permita desenvolver, eficazmente, su acción, sin necesidad de acudir á las soluciones improvisadas y á los recursos de ocasión. Ya antes de que estallara la crisis europea, habíamos formulado análoga observación á la conducta del señor Ministro de Hacienda. De un mes para otro, sus cálculos y sus previsiones sobre el producido de las rentas y el monto de las obligaciones del Estado cambiaban, bruscamente, quitando toda base de seriedad á las medidas buscadas para no perder la envidiable situación de equilibrio en que, durante ocho años, se había desenvuelto la vida del Erario. Luego del comienzo de la guerra mundial, esa instabilidad de juicios y de impresiones ha adquirido proporciones alarmantes, hasta dar la sensación completa de que los financistas oficiales no atinan sinó á buscar solución para las dificultades del día. No se nos oculta que este momento, excepcional como ningún otro, es poco apropiado para sentar previsiones inatacables. Pero es igualmente exacto que media una gran distancia entre combinar un plan defectuoso ó incompleto á no poseer ninguno, dejando librada la dirección de las finanzas á las impresiones cambiantes de cada hora.

Estos últimos días, han dado los directores de la Hacienda nuevas pruebas de que falta un estudio completo de la situación financiera actual, y de los nuevos peligros que la amenazan. Cuando se discutían en el Parlamento los proyectos recientemente sancionados, discusión que extendió el Senado hasta fines de Setiembre, el Ministro de Hacienda declaraba, con porfiada insistencia, que con las economías proyectadas y la emisión de 4 millones de vales del Tesoro, se podría enjugar el déficit del ejercicio económico 1913-1914 y cubrir todas las obligaciones exigibles hasta el 31 de Diciembre próximo. Cinco ó seis días después de clausurado el debate parlamentario, sin que mediaran nuevos hechos indicativos de haberse agravado la situación, ya pedía el Ministro dos millones más, y proponía otras medidas, tales como la suscripción forzosa de los bonos, que indicaban, claramente, cómo el pánico había hecho presa en los directores de las finanzas.

La baja de la renta aduanera, causa principal de las congojas gubernativas, ya se había producido y manifestado con toda su alarmante gravedad en el correr del mes de Setiembre. El Ministro de Hacienda debió, pues, haber tenido muy presente ese dato, para no aventurar opiniones tan categóricas, como las que adelantara en la Asamblea, buscando contener el empuje de los legisladores que bregaban por ensanchar el campo de las economías, librando al presupuesto de tantas obligaciones que no responden a necesidades impostergables de mejoramiento económico ni á exigencias ineludibles de los distintos servicios públicos. Al Parlamento toca aprovechar la enseñanza que surge de estos hechos, y convencerse de que para la eficaz solución de los problemas económicos y financieros de actualidad, debe asumir una actitud más decidida, buscando, mediante el nombramiento de comisiones especiales, los datos é informaciones que ahora no alcanza á conocer sinó por intermedio del Poder Ejecutivo.

Semejante procedimiento presentaría ventajas especiales, con relación al estudio del presupuesto, estudio que es indispensable rever, á fin de introducir las severas economías que exigen las crecientes dificultades hacendísticas. Un análisis minucioso de las diversas planillas de la ley financiera, y una observación atenta de la forma como funcionan los distintos servicios públicos, permitiría descubrir á las comisiones parlamentarias muchos motivos de economía, ignorados para quienes no conocen los recovecos del presupuesto, y la forma en que se ocultan ó disimulan las prodigalidades burocráticas. Acudiendo á medidas análogas, la comisión respectiva de la Cámara de Diputados argentina, ha encontrado el medio de rebajar en 65 millones las obligaciones del Estado, rebaja cuyo verdadero significado solo se aprecia, recordando que hace apenas seis meses se introdujeron en el presupuesto 50 millones de otras economías. Acosados por dificultades, que tienen para nosotros la misma intensidad que para el país vecino, y que, según se empeñan en recalcarlo todos los días los voceros oficiales, reconócen las mismas causas, parece lógico que para combatir idénticos males acudamos á iguales remedios. Aparentemente, tampoco hemos repudiado nosotros la política del ahorro, sin cuyo concurso difícilmente podremos salir de las apreturas presentes; sin embargo, no es posible negar la enorme distancia que media entre esas economías por más de cien millones, que se muestra dispuesto á votar el parlamento argentino, con los tres millones escasos en que se ha recortado nuestro presupuesto mónstruo, rebaja que, como se demostró oportunamente, tiene mucho más de aparente que de real, ya que la integran, por sumas considerables, los rubros de gastos cuyo mantenimiento se ha hecho innecesario por estar cumplidas las necesidades que obligaron á su sanción, y las partidas cuya supresión había quedado resuelta mucho antes de que la guerra europea redujera nuestro poder rentístico en forma tan considerable.

Un desequilibrio tan pronunciado entre los gastos y los recursos no podrá salvarse con la votación de los pocos impuestos que aun está en situación de soportar la población, impuestos cuyo escaso producido desesperará á los mismos inventores, ni con la emisión de papeles de crédito de carácter interno, que la plaza no puede absorber por hallarse en estado de saturación. Ningún plan financiero producirá resultados eficaces si se insiste en negar al ahorro la función capitalísima que está llamado á ejercer en estos momentos de crisis intensa.

El sindicato político de Canelones

Berretta, Rossi y Compañía

«Diario del Plata» — nos referimos al de la mañana, al mayor cuya plática es tan amable y serena, no al de la tarde, al menor, que vive con un humor de todos los diablos y se nos viene al humo un día si y otro no, empeñado como el kaiser en tenerla con todo el mundo, — «Diario del Plata», decimos, manifiesta su disidencia con la opinión emitida por nosotros sobre el hermoso pacto de Canelones.

No es, como fácilmente se supondrá, porque juzgue defendible tamaña inmoralidad política, pues á ese respecto no caben dos opiniones. La disidencia está en que el colega entiende que lo malo del contrato está en la participación del jefe político mientras nosotros entendemos que sería un acto indisculpable aunque no hubiera intervenido en él ningún funcionario público.

Nuestro desacuerdo no es, pues, fundamental, y tal vez resulte mas aparente que verdadero. La tesis sostenida por nosotros se concreta así: siempre será digno de la más enérgica censura, el hecho de que tres ó cuatro personas se sustituyan á los ciudadanos y se repartan los cargos dirigentes de la política, con absoluta prescindencia de aquéllos. Ahora, si entre los tres ó cuatro figuran funcionarios públicos dependientes del Ejecutivo, la inmoralidad resulta más grave.

¿Puede disentir con esto el apreciable colega? Seguros estamos de que, por lo menos, no está muy lejos de ese terreno.

Y ya que hablamos de esto, hemos de hacer notar que no es el señor Berreta el único socio de la firma que ha hecho el trust de la política colorada de Canelones, que desempeña un cargo público, dependiente del Ejecutivo. El señor Rossi, otro de los miembros del trust, es nada menos que Intendente de Canelones. Son, pues, los dos más altos funcionarios administrativos del departamento, los que se reparten amistosamente los cargos dirigentes del partido.

El trust con ese agravante, basta para pintar una época.

Una frase de Arena

La escena pasa en la sala de sesiones de la Asamblea General.

Epoca: el jueves último.

La concurrencia de diputados es enorme, de modo que los sillones escasean.

Cuando se ha votado el artículo 1.o, y antes de votarse el 2.o, el diputado Ramírez que se retira del salón vé al senador Arena, de pié junto á la primera fila de sillones.

—Qué es eso? le pregunta, ¿te dejaron sin asiento?

—No hermano, es que no lo he buscado. Como yo de todos modos estoy por la afirmativa...

El arbitraje ítalo - uruguayo

Discurso del doctor Maldonado

Señor Maldonado—Señor Presidente: si bien el arbitraje fue practicado en la antigüedad, se puede decir con toda razón, como lo afirma su autor, que fué en el siglo XIX cuando el comenzó a adquirir un interés nuevo, desconocido en el pasado.

Después de las sangrientas guerras de la revolución y del imperio, después del Congreso de Viena, cuando la Europa deseaba ardientemente el reposo, comenzaron a surgir en diversos países sociedades de paz, que en sus frecuentes reuniones privadas, emitían ardientes votos en favor de la práctica del arbitraje en la esfera internacional.

Puede decirse que el primer impulso serio en favor del arbitraje, procedió de asociaciones de carácter privado, de la propaganda de espíritus generosos, ardientemente enamorados de la paz; y si bien es cierto que ese impulso no adquirió toda la eficacia á que se hacía acreedor, no es menos cierto que él influyó sensiblemente en todos los espíritus, en las masas, en los pueblos, propagando y arraigando en ellos, la idea de un medio de solución pacífico y eficaz, sobre la base del respeto al derecho, que evitara los sangrientos conflictos entre las naciones. Pero el impulso, la propaganda de las sociedades de paz no se detiene ahí: de las abstracciones de la teoría, el arbitraje pasa a la realidad de la vida de los Estados. Se discute en las asambleas legislativas; los gobiernos comienzan a fijar su atención en él, y surgen, uno tras otro, los congresos de las naciones, compuestos de los representantes de cada una de ellas, y entre los cuales no es posible dejar de recordar, siquiera sea de paso, en una discusión sobre el arbitraje, las célebres conferencias de la Paz de 1899 y de 1907, que se celebraron en La Haya.

Un autor citado por el señor diputado Ramírez, Kamarowsky, que fué profesor de derecho internacional público en la Universidad de Moscú, en una obra escrita hace ya varios años, al pintarnos el movimiento y el impulso adquirido por el arbitraje en el siglo XIX, afirmaba que, como nos hallábamos entonces en el corazón de ese movimiento, no era posible determinar con exactitud ni la época del éxito final del arbitraje, ni los resultados á los cuales éste conduciría. Hoy transcurridos ya varios años desde que Kamarowsky, hiciera tal afirmación, puede afirmarse que nos encontramos en una nueva etapa de mayor impulso, de mayor resurgimiento aún para el arbitraje, puesto que se piensa actualmente de una manera cada vez más firme, en ensanchar su esfera de acción, hasta llegar á abarcar casi todas las controversias, más aún, todas las controversias, de cualquier naturaleza, que por cualquier causa surjan entre los Estados.

Esa fórmula amplia del arbitraje, con ciertas restricciones,—a las cuales me voy a referir dentro de un instante, — es, se puede decir, la consagración más eficaz del triunfo del arbitraje, y puede decirse también que es la característica del tratado que estamos discutiendo en estos momentos.

Con esa fórmula amplísima del arbitraje se sale de la vaguedad de las excepciones que podríamos llamar clásicas, que, por su misma imprecisión, se sobreponen a los casos generales, haciendo ilusorio, las más de las veces, el arbitraje.

Además, con esa fórmula amplísima del arbitraje, el derecho internacional adquirirá una eficacia casi igual a la del derecho privado en lo que respecta a las ideas de paz y de justicia.

Sin las excepciones del honor, de los intereses vitales, de la integridad de un país, etc., — a las cuales se refería mi distinguido colega el doctor Buero en su brillante discurso, — los Estados ya no podrán invocar ningún pretexto para sustraer a la decisión de los árbitros multitud de controversias. Un honor mal entendido, una dignidad o un orgullo mal entendido, han sido causa muchas veces de sangrientas guerras, que bien pudieron evitarse sin menoscabo del verdadero honor, de la verdadera dignidad de un Estado, que reside, precisamente, en el reconocimiento tanto de los propios como de los ajenos derechos.

El arbitraje, señor Presidente, tiene su historia brillante, tiene sus triunfos gloriosos.

Hay en la historia contemporánea, en la historia de estos últimos años, un caso que puede ser citado como un ejemplo realmente emocionante, y debe citarse, siquiera sea de paso — ese famoso ejemplo de arbitraje, — porque él demuestra de una manera evidente cómo se evitó entre dos colosos una guerra que se consideraba inminente, yendo los dos países al arbitraje y acatando el país vencido, con la noble serenidad de los que se rinden ante el derecho, la sentencia que lo condenaba.

Ninguno de los señores diputados ignora el caso de Alabama, que no sólo debe citarse como ejemplo de arbitraje, que resultó eficaz, sino también porque fué el punto de partida de una propaganda mucho más fervorosa y mucho más amplia en favor del arbitraje.

Voy a entrar ahora de lleno a los puntos fundamentales que informan el tratado de arbitraje que está a la consideración de la Cámara.

Señor Buero—¿Me permite una interrupción el señor diputado?

Señor Maldonado—Sí, señor.

Señor Buero—Para robustecer la tesis del señor diputado Maldonado, podría agregar que, cuando se propuso en el Parlamento Inglés someter á arbitraje los Alabama claims, es decir, las reclamaciones motivadas por las incursiones del buque «Alabama», se hizo esta objección: todo asunto que ataña á la marina británica es un asunto que afecta el honor de la nación británica. Inglaterra puede someter todo al arbitraje, menos lo que se relaciona con su marina: su marina es su honor y su vida misma; por lo tanto, no puede someterse al arbitraje ninguna cuestión que tal honor afecte. Y, sin embargo,—como lo recordaba el doctor Maldonado con toda exactitud,—el asunto se sometió á decisión arbitral.

De suerte que no era tan solo del caso técnico de la violación de neutralidad de lo que se trataba, sino de un ejemplo de honor nacional, desde el punto de vista de la interpretación que le dieron las partes contratantes.

Muchas gracias, señor diputado.

Señor Maldonado—En efecto, me parece razonable lo que acaba de decir el señor diputado Buero, por cuanto yo citaba precisamente ese caso del arbitraje del Alabama, para confirmar también, cómo un arbitraje en que se prescindió de esa voz á excepción del honor nacional, pudo tener una eficacia tan real en la práctica.

Ahora voy á estudiar un punto que considero fundamental en este Tratado de Arbitraje.

Primera discusión: ¿Debe aceptarse la cláusula amplísima del arbitraje? Se levantan y se han levantado voces, señor Presidente, contra la fórmula amplia del arbitraje, contra la cláusula amplísima. Se califica á sus partidarios de ilusos ó de utópicos, y de peligrosa la ilusión ó la utopía acariciada por ellos.

Se habla de cuestiones personales ó íntimas de un Estado, respecto á las cuales no puede ser juez un tercer Estado. Para muchos, para los que no son partidarios sino de una cláusula restrictiva en el arbitraje, no pueden ser sometidas á él sino todas aquellas cuestiones que sólo pueden ser formuladas jurídicamente.

Pues bien: yo puedo adelantar, como primera afirmación, para que no se vaya á creer que soy partidario del arbitraje restringido, á pesar de la limitación que voy á sostener en la Cámara, que nos encontramos en presencia de un instituto que no puede ser restringido de una manera excesiva, porque restringirlo equivale á inferirle un golpe de muerte. Un tratado de arbitraje restringido rara vez se realiza en la práctica.

Ese sueño de las sociedades de la paz, al cual me refería yo al comienzo de esta exposición, de esas sociedades que pretenden un arbitraje obligatorio y amplio, no es precisamente un sueño, sino la realidad, la eficacia, el triunfo del arbitraje.

Es cierto que hay que reconocer que la cláusula compromisoria general, ó sea el compromiso de someter á la decisión de árbitros los conflictos que surjan entre los Estados en lo sucesivo, tiene desde luego el inconveniente de que no precisándose nada en ella quedan comprometidos por ella las cuestiones, las controversias, los conflictos más inesperados.

En el derecho privado se prohibe á los particulares un compromiso en esa forma, porque, como lo dice un autor equivale á una obligación ciega y eminentemente peligrosa. Ahora bien: es indudable que la cláusula compromisoria general, en lo que respecta al arbitraje entre los Estados, tiene también algunos inconvenientes, sobre todo cuando el arbitraje se celebra entre Estados de intereses distintos fundamentales también distintos, es decir, de principios fundamentales reconocidos diversamente por el criterio de cada uno de los Estados contratantes.

Se dice también que la situación del árbitro internacional no es la misma que la del juez que juzga los conflictos entre los particulares. En este último caso, los particulares están suficientemente garantidos contra la arbitrariedad de los jueces, mientras que, tratándose de un árbitro internacional, preguntan los que no son partidarios de la cláusula compromisoria general: ¿que garantía puedo ofrecer ese árbitro internacional para reparar el mal que con su situación haya causado á toda una Nación?

Además, se dice que el juez interno tiene que aplicar necesariamente la ley ó interpretarla en los casos...

Señor Presidente—¿Me permite el señor diputado?

Llamando á sala el señor Presidente de la Asamblea, y debiendo concurrir á ella la Cámara, se levanta la sesión.

BIBLIOGRAFICA

Han llegado á la redacción de nuestro diario los últimos números del Boletín de la Asistencia Pública. Por dichas publicaciones hemos podido apercibirnos de que existe entre los distinguidos miembros de aquella corporación, una iniciativa que ha suscitado discusiones, un tanto acaloradas. Nos referimos al proyecto por el que se constituyen comisiones permanentes de vigilancia en todos los establecimientos que dependen de la Dirección General. Sin tiempo, por ahora, para apreciar la legalidad de dicha medida, nos limitamos á consignar con verdadera sorpresa que ese proyecto inspira tanta fé á sus autores, que ni siquiera han accedido á que se escuchara en comisión la opinión del Director General. Y no se crea que esto es un comentario: esto es una resultancia "taquigráfica", de las actas que el propio Consejo, publica en los boletines, cuyo recibo acusamos.

¡...!

EN LA CAMARA

Continuará hoy en la Cámara de Representantes, la discusión del tratado ítalo-uruguayo, siguiendo en el uso de la palabra el doctor Maldonado.

A propósito de este legislador y de su discurso, hemos de hacer una rectificación á nuestro colega "El Tiempo".

Hace tres días anunciaba que el doctor Maldonado impugnaría la limitación al tratado propuesto por el doctor Ramírez y sostendría el arbitraje ilimitado.

Nosotros anunciamos lo contrario, pero el colega confirmó su información.

Estaba en su derecho si la juzgaba exacta; pero es el caso que el doctor Maldonado, en las palabras que pronunció el jueves sobre el asunto, anunció que á pesar de ser en teoría partidario de la cláusula compromisoria ilimitada, en el caso del tratado con Italia demostraría la necesidad de limitarla; y, sin embargo, el colega da cuenta de dicha sesión en los términos siguientes:

"Como lo anunciamos, hizo uso de la palabra el doctor Maldonado, quien comenzó su exposición haciendo el estudio de la evolución seguida por el principio de arbitraje en los últimos años, declarándose partidario de la cláusula amplia que se establece en el convenio en debate."

El colega dirá, tal vez, según su costumbre, que este es su criterio, y que el otro es el nuestro, debiendo cada cual quedarse con el suyo.

Si tal dijera, nos declararíamos vencidos.

El doctor Román Alvarez Cortés

Su despedida de la Florida

Elocuente demostración

Los diarios floridenses enteran de las proporciones alcanzadas por la demostración de que fué objeto el doctor Alvarez Cortés, con motivo de su traslado al Juzgado Departamental de Minas.

La comisión organizadora del homenaje, formada por los señores Juan Furriol, Anselmo Bollasina y Pedro Sáenz Silva, acompañó al doctor Alvarez Cortés desde su domicilio hasta el prestigioso centro social. Allí ofreció la demostración, con elocuentes frases, el escribano Antonio María Fernández (hijo), agradeciéndola el doctor Alvarez Cortés por medio de un improvisado y elocuente discurso, que produjo honda impresión en el auditorio. Expresó, entre otras cosas el ilustrado é íntegro magistrado, que había puesto al servicio de su misión, de la ley y de la justicia, toda su voluntad, la más superior, y toda su conciencia, la más honrada, y que aunque muy lejos estaba de creerse un magistrado impecable é ideal, tenía la convicción de haber llenado su cometido con la imparcialidad exigida por sus altos deberes.

Terminada la demostración, una numerosa columna de pueblo, que llevaba á su frente una banda de música, acompañó hasta su casa al doctor Alvarez Cortés, oyéndose en el trayecto repetidos y entusiastas vivas en su honor.

Ofrecemos, á continuación, el discurso del escribano Fernández y la lista de las personas adherentes á la demostración.

«Con el corazón vivamente emocionado, cumplo con el honroso cometido de brindaros, en nombre de los amigos aquí congregados, esta sencilla fiesta, en testimonio, como demostración vehemente de las intensas simpatías que en esta sociedad habeis conquistado por vuestra brillante cuanto correcta actuación como magistrado, por vuestra elevadísima cultura y por la actividad inquebrantable con que habeis coadyuvado á la realización de iniciativas que importaran un progreso para el Departamento ó cuya finalidad consistiera en la exteriorización de nobles sentimientos.

Podeis gozar de la satisfacción íntima, de haber cumplido altamente la sagrada y delicadísima misión de administrar justicia y de haberla discernido en una sociedad agradecida, que compensa vuestros sacrificios, tributandoos un aplauso unánime por vuestra eficiente labor, cuyas influencias bienhechoras perdurarán en nosotros, como grato recuerdo de vuestra estadía en esta ciudad.

Puede haber sucedido, que los que nos hemos visto frente á frente con vuestras decisiones, hayamos pronunciado contra ellas, en alguna ocasión, frases de protestas, lo que es humano desde que, el egoísmo con raíces más ó menos poderosas en los corazones de todos los hombres domina nuestras voluntades, impulsándonos á la exasperación en todos aquellos momentos en que nuestros intereses no salen favorecidos, pero eso no obsta para que en todos los demás instantes de la vida, de serenidad y reposo, dejemos de reconocer, sin la más mínima vacilación, en el doctor Alvarez Cortés, á uno de los jueces que, con su rectitud inalterable, su clara inteligencia, su ecuanimidad de espíritu y su bien cimentado criterio, hace verdadero honor á la Magistratura Uruguaya.

Señores; en toda sociedad culta y bien organizada, son excelentes magistrados, quienes como el doctor Alvarez Cortés poseen plenamente el sentimiento de la justicia y amplia idea de la moral y del derecho.

Doctor, los que hemos solicitado adhesiones á esta demostración y por consiguiente compulsado, diremos así, la opinión pública, podemos dar fé de que por vuestro traslado ha causado en todos hondísima impresión, pues, sólo hemos oído elogios y calurosas manifestaciones de gratitud y reconocimiento, hácia vuestra acertada y moralizada labor.

La prueba más elocuente de tal impresión y de que sois bien acreedor al homenaje de este día, la teneis aquí, en donde encontrareis dignamente representados los vecinos y autoridades del Departamento, quienes han acudido con el legítimo deseo de estrecharos la mano, rindiendo así tributo de admiración á un magistrado que bajo todo concepto lo merece.

Al expresaros, pues, el profundo sentimiento que experimentan nuestros espíritus con vuestro alejamiento de esta sociedad, levanto mi copa, formulando con toda el alma sinceros votos, porque los más brillantes triunfos sigan adornando vuestra noble carrera y porque la más dulce felicidad, reine eternamente en el hogar que teneis formado con tan digna compañera».

Adherentes al homenaje:

Jefe Político Juan P. Martínez, Administrador de Rentas Manuel D. Cuñarro, Fiscal doctor César A. Pastore, Intendente Municipal Augusto Icasuriaga, gerente de la sucursal del Banco de la República Juan Furriol, Jefe del Regimiento comandante Valentín Arismendi, cura vicario Crisanto M. López y López, escribanos: Pedro Saenz, Ariosto Peyrallo, Pedro Sáenz Silva, Antonio M. Fernández (hijo), Angel C. Azaaga, Juan M. Osorio, Leopoldo Dibarboure y Ulises W. Riestra, Procuradores: Heraclio A. Zipitría, Francisco T. Fernández, Francisco L. López y Miguel L. Palermo. Médicos: Juan Guglielmetti, Alejandro Fernández, Ernesto L. Galinés, Andrés Romero, Hermenegildo Gagliardi y Mario E. Alzugaray; Actuario del Juzgado Anselmo Bollasina; oficial 1.o de la Jefatura Ramón F. Islas, segundo jefe del Regimiento Máximo Klein, teniente cura Máximo Diz. Jueces de Paz: doctor Julio O. Dieux, Domingo Ruy, director del Liceo Abel Pérez Sánchez, contador del Banco de la República Julio E. Ardito, cajero Héctor R. Cossio, Alguacil del Juzgado Angel Arcos, periodistas: Maximino Román, Dalmiro Cordones y Martínez; Secretario de la Intendencia Municipal José N. Lázaro, Actuario del Juzgado Letrado del Durazno Isidoro Vidal. Rematadores: Antonio María Fernández, Armando Tubino, Eusebio Lorenzo, José E. Silva; hacendados: Máximo R. Castilla, Manuel Piñera, Juan A. Gascue, Pedro Gómez, Rodolfo P. Urioste, Alberto Britos, Salgado Hnos., Polidoro Tejería, Pedro Britos, Alejo Guichón, Pedro Castro, Eustaquio dos Santos, Pedro Pastorini (hijo), Juan M. Curuchet, Carlos Terra, José Sosa Díaz, Juan Curuchet, Radecindo Lacosta, Hilario Villarreal, Ramón L. Ibarra, Pedro Lalinde, Octavio Terra, Visitación Lalinde, Aurelio Lacosta, Pedro Pírez, Juan A. Castro, Domingo Rospide (hijo), Pedro A. Alvarenga, Comerciantes: Ciro Jaumandreu, Rafael Coscontino, Ignacio Ruy, Isabelino Dobal, Antonio Cabrera, Pedro Mendizabal, Marcos Pastoriol (hijo), Juan A. Cabrera, Fivaller Bassagoda, Buenaventura Pascual, Salustiano G. Lambas, Salin Hadad, Juan Iglesias Muras, José M. Menzetti, Héctor Vicente, Juan Errecalde, Cosme Añorga, Mazio Roca (hijo), Félix P. Taranto, Magín Roca, Pedro Lara Curuchet, José M. Greis, Américo Gutiérrez, Manuel D. Dibarboure, Lorenzo Lara, Ernesto Deprat, Manuel L. Pérez, Luis Trenchi, Joaquín Piedras, Luis Bello, Muñoz y Olalquiaga, Emilio Cernoski, Gaspar Pérez, Pérez Hnos., agrimensor Carlos M. González, comisario Lisardo Calleros Guichón, señores: Fernando E. Mencia, Santiago Ferreri, Augusto Acosta y Lara, Pedro Echepare, Jefe de la Estación Miguel J. Aldama.

Homenaje á José Pedro Ramírez

Clausura de la suscripción

Bajo la presidencia del doctor Aureliano Rodríguez Larreta, celebró ayer una laboriosa reunión el Comité Ejecutivo de homenaje á José Pedro Ramírez.

En primer término, se aprobaron las cuentas presentadas por el activo tesorero del Comité, don Juan I. Risso, sobre el estado de la suscripción el 30 de Setiembre pasado, resolviéndose publicar esa cuenta, conjuntamente con el detalle de los donativos, en un pequeño folleto que aparecerá brevemente.

Se acordó, también, dirigirse á algunas comisiones departamentales y otras personas que poseen listas de suscripción, á fin de que remitan al Comité las cantidades recolectadas indefectiblemente antes del 31 del corriente, fecha señalada para la clausura definitiva de los trabajos de la comisión.

Finalmente, se acordó citar á la Comisión General para el día 20 del corriente á las 6 de la tarde, con el objeto de decidir la colocación provisoria que se dará á las cantidades reunidas, que ascienden alrededor de 30.000 pesos.

Asistían á la reunión los doctores Manuel Quintela, Carlos Eduardo Lenzi, Arturo Lussich y Alfredo García Morales, y señores Juan I. Risso, Andrés Carril y Esteban Risso.

La venta de las lanas

Primeras operaciones en la Argentina

Nuestro colega "El Telégrafo" ofrece los siguientes datos sobre el resultado favorable de las primeras ventas de lanas en el mercado argentino, dejando constancia de la buena impresión que el resultado obtenido ha causado entre los consignatarios del textil.

Dice el colega:

«Las primeras lanas de la nueva producción que han llegado al mercado central de Buenos Aires, se vendieron en el día, y eso ha influído para despertar en la plaza un ambiente muy favorable.

El primer lote que se vendió de 10.000 kilos, procedente de Pringles, alcanzó estos precios: cruza mediana, $ 9.30; cruza gruesa, $ 8.30 y Lincoln definida, $ 9.00, otro lote de 10.000 kilos de Quequen.

Ayer de mañana también se han vendido tres pequeños lotes: 2.000 kilos, gruesa, de Magallanes, a pesos 8.60; 2.000 kilos, gruesa y mediana, de Tranque Lauquen, a $ 8.30 y 3.000 kilos de El Perdido, a $ 8.00.

Comentando el hecho, se expresa en estos términos «La Razón» bonaerense:

Estos primeros negocios tendrán gran influencia en la campaña, cuyos productores se decidirán rápidamente a remitir sus frutos. Se cree que la entrada de lanas sólo sufrirá un atraso de 15 días, en relación a los años anteriores, y que el mercado se podrá regularizar en el transcurso del mes de Noviembre.

Los precios se consideran muy buenos, pues se esperaba una baja mucho mayor. Estos precios sólo representan un 12 o|o de diferencia sobre las lanas del mismo tipo vendidas en los años anteriores; en cambio, en cueros lanares, que se están vendiendo corrientemente, esa diferencia es de 30 por o|o. Este detalle ha causado en la plaza una excelente impresión.

Los compradores, sin excepción, de estos lotes, son de procedencia inglesa y se espera que los norteamericanos empezarán a comprar en pocos días más.

Nos hemos informado que se han recibido en los últimos días nuevas órdenes de Londres, que se irán cumpliendo a medida que entren nuevas cargas de lanas. Los compradores franceses y alemanes andan también en procura de órdenes, pero sin resultado.

Este mercado tiene perspectivas de entrar en una buena época, si la plaza inglesa mantiene y aumenta sus órdenes de compra. Nos dicen los consignatarios que la situación de los ganaderos, sin ser favorable, no es tan mala. Los que han tenido apremios de dinero han vendido sus novillos, capones y borregos, pudiendo hoy aguantarse hasta que se afirmen los precios del mercado lanar.

No obstante las diversas opiniones vertidas sobre las operaciones del mercado de cueros, se ha notado en estos últimos días una reacción, si no franca y abierta, por lo menos muy alentadora.

Esto quiere decir que la paralización de las industrias manufactureras europeas no es completa, y si algunas han suspendido sus operaciones, tratan de reanudarlas ahora, después que ha pasado la primera impresión de estupor causada por la guerra.

Sólo así puede explicarse la actividad de nuestro mercado, cuyas operaciones, como es sabido, son regidas por la demanda del exterior.

Esa reacción irá acentuándose día á día, hasta que recuperemos todos los mercados consumidores de nuestra producción que permanecieron temporalmente inaccesibles a toda negociación comercial, forzados por los acontecimientos. Sólo Alemania permanecerá ajena a esa reacción de nuestro intercambio de cueros, imposibilitada como está de importar. Pero el mercado alemán tiene para ese renglón de nuestra riqueza una importancia relativa, pues sólo figura en las exportaciones de cuero con un veinte por ciento.

En cambio, Norte América e Italia, que figuran con un 60 y 10 por ciento, respectivamente, continúan manufacturando y adquiriendo en nuestro país la materia prima indispensable.

Esas consideraciones se refieren a los cueros vacunos y pueden aplicarse al mercado de cueros lanares, que también experimenta una actividad reparadora.

La mayor parte de las operaciones sobre lanares obedecen a demandas dirigidas desde Francia, que consume de nuestros totales exportados el 80 por ciento.

Para ilustrar el criterio de nuestros lectores sobre la importancia de las operaciones que se inician, diremos que en los últimos cuatro días se han vendido 100.000 kilos de cueros lanares a precios que llegaron hasta 67 centavos el kilo; 6.500 cueros vacunos, hasta 12.40 los diez kilos, habiéndose realizado operaciones semejantes en cueros de potro, becerro, nonatos, nutria, sebo y otros productos derivados de la ganadería.

Plaza comercial argentina

Movimiento de exportación

Entrada de ganado

BUENOS AIRES, Octubre 16—La exportación fué hoy como sigue:

Para Londres: 1650 cuartos novillos; 5986 reses de carneros; 5245 cuartos de vacunos.

Para Burdeos: 1508 bolsas de maíz.

Para Nueva York: 300 cascos de sebo; 541 bolsas de huesos; 2000 cueros vacunos.

Para Liverpool: 25.927 bolsas maíz á granel, 13.250 bolsas de afrechillo.

Para, Montevideo: 40 bolsas porotos con 2600 kilos; 1340 fardos pasto con 41.200 kilos.

En la Tablada entraron 7791 cabezas lanares vendidas á los precios siguientes: Máximos capones á 17 pesos cada uno; ovejas á 15.50; borregos á 12; corderos á 10.

En Liniers entraron 1652 novillos vendidos hasta 205 pesos; 966 terneros á 80 pesos; 116 vacas á 150 pesos; 55 bueyes á 219 pesos.—Corresponsal.

BUENOS AIRES, 16 — Los precios de los cereales para exportación son los siguientes:

Trigo barleta, á $ 8.90.
Trigo para pan, á $ 9.70.
Maíz, á $ 4.20.
Lino, á $ 8.70.
Avena, á $ 7.35.

Los precios de ajuste de los cereales son los siguientes:

Maíz para Octubre, á $ 4.35.
Maíz para Noviembre, á $ 4.40.
Maíz para Diciembre, á $ 4.55.
Lino para Octubre, á $ 8.80.
Lino para Noviembre, á $ 8.90.

En la Bolsa de cereales se han hecho las siguientes operaciones:

340 bolsas de trigo barleta en el Once, de $ 10.00 a $ 10.05.

820 bolsas de trigo ruso en el Once, á $ 9.20 á $ 9.80.

395 bolsas de trigo de varias clases en Sola, de $ 9.40 á $ 9.60.

1331 bolsas de trigo de varias clases en el Once, á $ 6.50 á $ 8.20.

EL CRUCERO INGLES "HAWKE"

HUNDIDO EN EL MAR DEL NORTE

Un telegrama de nuestro servicio, confirmado por la Legación Británica, informa que otro crucero inglés, que ocupaba un puesto avanzado en la vigilancia del Mar del Norte, fué hundido por el ataque de un submarino alemán, pereciendo la mayor parte de su tripulación.

El crucero "Hawke", había sido construído el año 1891 y reformado en 1907. Pertenecía á una serie de seis del tipo Gibraltar, que desplazan 7350 toneladas y cuyas características principales son 100 metros de eslora, 16 de manga y 7.5 de calado; dos máquinas verticales de triple expansión, calderas cilíndricas y fuerza de 10.000 caballos con 18.5 millas de andar a tiro natural, 12.000 caballos con 19.5 millas a tiro forzado. El armamento está compuesto de 2 cañones, uno en cada torre a popa y proa, de 235 milímetros, 10 de 154 milímetros en reductos a las bandas, 12 de 75 milímetros, 5 de 37, 2 ametralladoras Maxim y 2 tubos submarinos de lanzar torpedos, de 18 pulgadas.

La dotación estaba compuesta de un jefe y 12 oficiales con 530 hombres entre clases y marineros.

Pertenecía este buque, como los otros cinco de su clase a la división de instrucción que tenía su base de abastecimiento en el Arsenal de Porsmouth, y estaba mandado por el Commander Bernhard A. Pratt-Barlow.

DE LA GUERRA

Crucero británico hundido

Las operaciones en Francia

(De la Legación Británica en Montevideo.)

LONDRES, 16 (1.25 p. m.)—El Almirantazgo anuncia que el crucero «Hawke», de 7350 toneladas, construído en 1889, fué echado á pique por un submarino en el Mar del Norte, salvándose aproximadamente 50 hombres.

La Legación francesa entre nosotros nos facilita copia del siguiente comunicado:

16 de Octubre — La jornada de ayer fué señalada por nuevos progresos en ciertos puntos del frente, especialmente sobre las cimas al Sur de Saint Mihiel, en la región de la Pompelle, en la de Loevie y, en la comarca comprendida desde Béthune á Lens.

Lavorrues y Estaires fueron reconquistadas por nosotros.

La acción de las tropas de todas las armas del ejército aliado se extiende ahora desde Ypres hasta el mar.

El Asilo de Niños del Salto

El Poder Ejecutivo, acaba de autorizar á la Dirección General de la Asistencia Pública, para tomar posesión inmediata del Asilo-Escuela del Salto, de acuerdo con lo que prescribe el artículo 18 de la ley de Asistencia Pública.

En virtud de esta autorización del Ejecutivo, el Director General de la mencionada institución, ha impartido las órdenes del caso para que el señor Administrador del Hospital del Salto, en nombre de la institución se haga cargo del nombrado establecimiento.

Una vez que la Asistencia Pública, se haya posesionado de él, proyectará las reformas necesarias para concluirlo.

Liga Uruguaya contra la Tuberculosis

La colecta en los departamentos

Según noticias recibidas, el producido total de la colecta en Canelones alcanzó á 2620 pesos, lo que representa un éxito sorprendente, pues superó lo obtenido el año pasado. En Cerro Largo la colecta ascendió á 1562 pesos, que significa un triunfo en las actuales circunstancias. La generosidad de ambos departamentos ha quedado demostrada una vez más, así como la meritoria labor de las Comisiones que presiden, respectivamente, las distinguidas señoras Rosa C. de Amaro y María A. N. de da Silveira.

El reparto de ropa anual

Están muy adelantadas las organizaciones seccionales para proveer de ropa á la Liga, con destino á los tuberculosos. Como es sabido, ese reparto se hará antes de iniciarse el invierno. Se cuenta con valiosas y numerosas adhesiones de señoras y señoritas, considerándose asegurado el éxito. En estos días publicaremos la forma en que han quedado constituídas las Comisiones. Hoy se reunirán varias presidentas, en el local de la Liga, para munirse de las respectivas libretas.

Tenientes alcaldes

La Alta Corte de Justicia ha nombrado para desempeñar las Tenencias Alcaldías que á continuación se expresan á los siguientes ciudadanos:

Departamento de Montevideo: Tenientes Alcaldes del 2.o distrito de la 11.a sección y del 1.o y 2.o distrito de la 15.a sección, don Francisco Ceresa y don Osvaldo Muñoz y Maines, respectivamente.

Departamento de Río Negro: Teniente Alcalde del 2.o distrito de la 7.a sección, don Manuel Ruiz.

Departamento de Rivera: Teniente Alcalde del 1.o distrito de la 1.a sección, don Miguel Jauregui (hijo).

NOTAS DE FENIX

Efectos de la neutralidad

El gobierno argentino ha dictado un decreto reglamentando las operaciones de carga de carbón para los buques cuyas banderas pertenezcan á las potencias beligerantes.

Expresa que no se les permitirá cargar una cantidad de combustible superior á la que puede tener cabida en sus carboneras, excluyendo las de reserva, las bodegas de carga general y los entrepuentes, donde no podrán llevar ninguno.

El crucero "Patagonia" se encuentra en la rada, ejerciendo la comisión de vigilar la entrada y salida de vapores y el cumplimiento del decreto.

"La Mañana" hace al respecto estos comentarios:

"Se ha mencionado en el ministerio de relaciones exteriores, que ese decreto había sido dictado como consecuencia de una reclamación puntualizada por el ministro plenipotenciario de Francia ante nuestro gobierno.

Se ha agregado, además, que se había tenido conocimiento de actos notoriamente parciales, en cuanto á suministro de combustible en nuestro puerto, ejercidos ó tolerados en favor de barcos alemanes por las autoridades de puertos encargadas de intervenir en esas operaciones.

El "Cap Trafalgar", cuando abandonó el puerto de Buenos Aires, había podido llevar exceso de combustible almacenado en bolsas y cargado hasta en los camarotes de lujo.

Otro buque alemán, últimamente salido con destino ignorado de nuestro puerto, después de cargar 2000 toneladas de carbón, habría obtenido aumentar esa provisión con 800 toneladas más."

En los dominios del zar

El "Times", de Londres, contiene una correspondencia de Moscou muy interesante en todos conceptos. Uno de los temas de que se ocupa es el rigor empleado en los dominios del zar en previsión de las dificultades que pudiera ocasionar la costumbre de empinar el codo en demasía.

Todos los despachos de bebidas (dice) fueron cerrados por un mes, y de súbito adquirió Rusia el aspecto de la sobriedad. Ha sido imposible obtener licores alcohólicos de ninguna clase, y, por lo tanto, la embriaguez ha desaparecido de las calles, y con ella los ejércitos de mendigos que pedían solamente para juntar 20 kopek para comprar una botella. La falta de "vodka" ha abierto un hueco, por decirlo así, en la vida de los campesinos; pero ese hueco ha sido llenado con la guerra y el interés que provoca. De ordinario, los campesinos piensan que no tienen nada que hacer, sino beber; pero ahora es otra cosa. Es como si en la guerra encontraran una razón real de existencia, como si en la muerte encontraran el objeto de la vida. Es difícil conciliar la guerra y las enseñanzas de las iglesias cristianas de Occidente; pero para la iglesia rusa no hay tal dificultad: ir á la guerra es posar el propio cuerpo en el altar del sacrificio. En la viva ira de los soldados que van al encuentro del enemigo hay el espíritu de exaltación de las almas de los mártires que buscan una muerte gloriosa.

Los oídos me duelen del rumor de los sollozos de las mujeres. Durante todo mi viaje por las tranquilas y felices aldeas del Altai, los llantos y los gemidos se oían por todas partes. Pero, aquí, en Moscú, es diferente; las lágrimas se contienen, y las mujeres trabajan febrilmente en bien de los miles de heridos que vienen en busca de sus cuidados: preparan vendas y ropas, colectan dinero, organizan hospitales.

Los heridos alemanes participan también de la general bondad, y es frecuente oír decir á una mujer rusa, hablando de un herido enemigo: "¡Pobrecito! ¡El no tiene la culpa de pelear contra nosotros!"

Los alemanes, por su parte, son muy recelosos. Preguntan si el té es vitriolo, se niegan á tomar medicinas y averiguan cuando los matarán.

A los prisioneros no se les hace víctimas de ninguna crueldad. Por el contrario, se les trata con bastante amabilidad. Les dan salchichas y diarios alemanes. Alguno pregunta: ¿No les parece mal estar aquí? No tan mal si hubiese cerveza, es la respuesta."

Las campanas de Gante

La mayor de las 44 campanas del "beffroi" de Gante acaba de sufrir un desperfecto. Examinada, se le encontró una hendedura de 55 centímetros de largo y ocho milímetros de ancho.

"Esta campana se ha hendido á la edad de 600 años; había sido hecha en 1314 y refundida en 1659. Lleva en flamenco esta inscripción: "Me llamo Roelandt; cuando taño, hay fuego; cuando toco á rebato, hay una victoria en Flandes".

"El duque de Alba propuso un día á Carlos V destruir la turbulenta ciudad, que, de todas las de los Países Bajos, era la más impaciente por sacudir el yugo español; pero el emperador, llevando al duque á lo alto de la torre y mostrándole la ciudad extendida á sus pies, le dijo: "¿Cuántos cueros de España se necesitarían para hacer un "guante" de este tamaño?"

"En 1789 los austríacos cañonearon el "beffroi". Una bala atravesó una de las campanas, que conservó, según se dice, toda la pureza de su sonido.

Exportación de caballos

En el puerto de Buenos Aires ha comenzado la exportación de caballos determinada por la guerra europea. El "Gloire" lleva 354 con destino á Francia; 500 están embarcados en el «Anco» y también tiene igual cargamento el "Centenario", para Génova. Un diario hace las siguientes observaciones, en el interés de los estancieros:

"Si los compradores hubieran tenido exigencias razonables, como por ejemplo, resistirse á pagar precios de guerra, estaban en su perfecto derecho, pero han tirado demasiado de la cuerda y se nos informa de fuente fidedigna, que los precios que ofrecen actualmente son simplemente irrisorios y basados en la creencia de que las circunstancias económicas actuales de nuestros habitantes de campaña son muy apurados y que aceptarán cualquier oferta.

Sabemos que se ha llegado á ofrecer por animales que reunen las condiciones siguientes: 1m50 de altura, pelos tapados, sanos, de cuatro á ocho años y mansos, de tiro y silla, la suma de 80 pesos moneda nacional.

Antes de la guerra se hizo una operación por animales de las condiciones arriba requeridas y se pagó el precio de 260 pesos. La expedición la condujo el mayor Nicolesco á Rumania.

En conocimiento de esta situación un grupo de productores de equinos ha celebrado algunas reuniones y se han puesto de acuerdo para mandar por su cuenta caballos á Europa y venderlos directamente á los interesados y librarse así de intermediarios tan exigentes."

Gira comercial

El 14 del corriente era la fecha señalada para poner en ejecución un viaje organizado por la "American Trade Tour Co.", cuyo punto de partida sería Nueva York. Dicha institución (dice un diario norteamericano) se proponía suministrarle á los fabricantes de los Estados Unidos un método práctico con el cual puedan mostrarle á los comerciantes de la América Latina la calidad de las mercaderías que se fabrican en este país. Este plan será realizado por un buque fletado al efecto, el cual visitará algunos países de la América Latina y llevará á su bordo un grupo de representantes de las fábricas, quienes tendrán la facilidad de exhibir allí sus muestras, y como resultado de dicha exhibición podrán vender á los compradores lo que deseen comprar y recibir los pedidos que los comerciantes de cada lugar tuvieron por conveniente hacerles. Todo el vapor "Kroonland", de la International Mercantile Co., de cerca de 12.000 toneladas, será puesto á la disposición de los fabricantes que emprendan el viaje, quienes vivirán y atenderán á sus negocios á bordo durante el tiempo que dure la jira. En recorrer el itinerario se gastarán cuatro meses, lo que significa ochenta días convenientemente distribuídos entre los 20 puestos en que habrá de hacer escala. La ruta que se ha trazado es la siguiente: Se irá primero á la Habana y á Santiago de Cuba, á Jamaica, Colón (Panamá) y Puerto Limón (Costa Rica); luego, siguiendo, la costa oriental de la América del Sur, se tocará en Puerto Colombia, La Guaira y Trinidad, de donde se irá al Pará en el Brasil, y continuando por dicha costa oriental se hará escala en Pernambuco, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires. Regresando por la vía de Santos (y de San Pablo) se tocará nuevamente en Río, en Bahía, en Pará, en Barbados é islas adyacentes, en Puerto Rico, y, por último, en Nueva York.

Esto se cuenta

Será ó no será cierto; pero así lo han referido en Río Janeiro, según afirma un telegrama procedente de esa capital, pasajeros de Europa llegados allí en el "Andes".

Cuando ese buque debía partir de Liverpool, retardó la salida dos días debido á que marinos alemanes inscriptos con nombres ingleses inutilizaron piezas de las máquinas para hacer naufragar el barco durante el viaje.

Descubiertos, fueron desembarcados.

Otros marinos alemanes se declararon en huelga, buscando la adhesión de la tripulación, pero el comandante descubrió á los cabecillas y los desembarcó en Liverpool, donde los fusilaron.

Votación... mecánica

El honorable Allan B. Walsh, diputado por el Estado de New Jersey, acaba de perfeccionar un curiosísimo aparato para... votar, ó mejor dicho para recojer los votos, en el Congreso Federal.

Resulta que la cantidad de tiempo que se pierde en tomar las votaciones, en solo la cámara de diputados, representa una suma de consideración; nada menos que $ 250.000 cada año. La votación es siempre nominal y requiere por lo menos 35 minutos para contar los "Sí" y los "No" de los 435 representantes. Con el aparato de Mr. Walsh solo se requieren diez minutos, y por tanto se ahorran veinticinco, lo que en dos votaciones diarias, que es el promedio, significa 50 minutos utilizables.

El aparato Walsh tiene, además, la ventaja de que deja tarjado cada voto y no hay lugar á disputas posteriores. Quien dijo que "Sí" no puede mañana decir que votó en contra y viceversa. La instalación completa comprende una cajita con cuatro llaves, que se pone en el escritorio de cada representante y la cual está cerrada con una llave que él solo conserva. En la mesa del presidente, y á su espalda, se coloca un pizarrón en el cual están alfabéticamente colocados los nombres de la diputados con cuatro columnas, correspondiendo cada una á una de las llaves en cuestión, y frente á cada nombre una serie de lamparitas de diversos colores. La roja está en la columna del "Sir" y la azul en la del "No". Al tomarse la votación, todos ajustan la llave correspondiente y á una vez se encienden las lamparitas, que quedan encendidas por unos minutos, mientras cada uno puede ver... cómo han votado los demás.

Además de la lucecita eléctrica, el mismo aparato tiene un juego de cilindros con perforadoras, como las llamadas "Cajas registradoras" y en ellos se colocan tarjetas, con el número de las leyes. los nombres de los votantes y las dos columnas de "Sí" y "No". Queda así registrada para siempre la votación y ninguno podrá negar su voto. Una tarjeta de archiva con el expediente de la ley y copias de ella, que se perforan al mismo tiempo y sirven para exhibir en los pasillos, dar á la prensa, etc.

Lo más curioso del caso es que en el aparato hay una máquina de sumar, y tan luego como están registrados los votos, con solo la vuelta de una palanca se registra la suma, y se imprime en las tarjetas, y se anuncia en el pizarrón con números de luz eléctrica también.

Intercambio comercial

Acaban de reunirse en el Hotel Astor, de Nueva York, los miembros de la Asociación de comerciantes un conjunto de 1.000 personas interesadas y los cónsules de los países latino americanos, con objeto de cambiar ideas tendientes á fomentar el intercambio comercial entre la América del Sur y los Estados Unidos.

El principal orador fué Mr. Kies, director del departamento comercial extranjero del National City Bank.

Mr. Kies dijo que el más importante aspecto del movimiento comercial de la Unión y de la América latina consiste en la creación de nuevos créditos para las naciones del sur del continente.

Estas palabras fueron acogidas con grandes aplausos.

El orador siguió diciendo que había establecido una sucursal del National City Bank en Buenos Aires, la cual empezaría á operar en los primeros días del mes entrante.

Mr. Kies advirtió á los comerciantes fuertes que se necesitaría algún tiempo para desarrollar un activo y directo intercambio con la América del Sur, donde los negocios dependen principalmente del crédito. y que cuando ese desarrollo hubiese tenido amplitud daría grandes beneficios á las razas que pueblan las Américas.

Añadió que la sucursal del citado banco en Río de Janeiro se inaugurará á principios de 1915 y que después de ésta se establecerán sucursales de la misma institución en todo el continente.

Hablando de las facilidades que ofrecen los diversos estados del sur, declaró que la República Argentina era el país de mayores perspectivas entre todos.

Mr. Charles Pepper, antiguo consejero de la sección comercial del Departamento de Estado, habló después y dijo que la Argentina y el Uruguay reaccionaban más rápidamente que todos los demás países sudamericanos de la depresión económica creada por la guerra europea.

FENIX.

Vialidad pública

Carretera de Piriápolis á Pan de Azúcar

Habiendo terminado el señor Piria la espléndida carretera que del puerto de Piriápolis va en dirección a Pan de Azúcar, en una extensión de 11 kilómetros, faltando solo unos 3 kilómetros para llegar al pueblo de Pan de Azúcar, el señor Ministro de O. Públicas doctor don Juan Carlos Blanco, ha dispuesto que el ingeniero señor Pita, proceda al estudio del resto del trazado del camino a terminarse, concurriendo el Estado a la terminación de esa obra de tanto interés para la vialidad del departamento, que unirá toda la región de Pan de Azúcar con el nuevo puerto que se inaugurará a principios del año próximo.

Administración del Puerto

Resoluciones del Consejo

Bajo la presidencia del señor Manuel Senra y con asistencia de los señores Luis Puig, coronel Lyons, doctor Oliver, coronel Bauzá y Enrique B. Lussich, celebró sesión ayer el Consejo de Administración del Puerto.

Se trataron los siguientes asuntos:

Liquidaciones de Capatacías reclamadas por las firmas Antonio D. y Manuel Lussich.

—Pago de $ 98.28 por liquidaciones de trabajo extraordinario en la descarga de los siguientes vapores: «Cádiz», «Frisia», «Roma», «Edimburgo», «Berlín», «Florida», «Reina Victoria Eugenia», «Vandich» y «Viena».

—Escrito de los señores Christophersen Hnos. sobre recibo de mercaderías á expedirse por las Capatacías.

—Relación del personal total á suspenderse por turno.

—Expediente sobre entrega á la firma Risso, Giavi y Gómez de un cajón con mangueras no recibidas.

—Escrito de don Eugenio Fascetto para el retiro de cenizas y carbonillas de las embarcaciones surtas en el Puerto.

—Nota de la Usina Eléctrica de Montevideo sobre servicio permanente en la sub-usina del Puerto.

—Escrito de los señores Comaschi Castro y Cía. sobre inconvenientes derivados del no atraque á los muros del Puerto de los vapores de la compañía «Chargeurs Reunis».

—Escrito de la firma Christophersen Hnos. sobre devolución de remolque por cambio del vapor alemán «Jenfeld».

—Escrito de los señores Nicolaydes Aerosa y Cía. Cambio de sitio para la descarga de arena.

—Estado de caja relativo á la inversión del presupuesto por Agosto ppdo.

—Orden de pago por la suma de $ 33.56, 240.42 y 481.04 por compras diversas efectuadas por la Oficina de Tráfico y Conservación y por la Secretaría del Consejo.

—Sumarios instruídos con motivo de falta en la descarga de madera del vapor «Andrews» y demasía en el vapor «Orange Prince».

COLABORACION

LOS BOMBARDEOS

Según el derecho internacional

Que la guerra sea una necesidad, un instrumento de progreso ó que sea la negación de la conciencia, un destructor elemento del derecho, ella aparece en todos los tiempos, para extinguir la luz brillante del reposo, como llamaba á la paz el célebre poeta Píndaro.

Que responda al triunfo de la idea de mayor vigor, de la idea que armonice con las tendencias de la época ó venga por el estallido de soberbios instintos, hay de cuidar, para todas las opiniones, para todos los supuestos, que ese estado, por más anormal que resulte, tiene también una ley, tiene una propia condición jurídica.

Varía de condiciones, por los progresos de la actividad humana, en el orden material.

En la guerra de 1870, por ejemplo, la Alemania consideró el uso de los globos, fuera de los medios lícitos de defensa, advirtiendo que en aquel tiempo los globos, por sus rudimentos, servían solo para llevar comunicaciones entre plazas cortadas por el enemigo.

Bismarck, en nota al Ministro de los Estados Unidos, declaró que las personas que utilizaban los globos para el envío de correspondencia, sobre las líneas prusianas, siendo apresadas, se someterían á los consejos de guerra.

Y los aerohautas que salían de la sitiada ciudad de París, desempeñaban su misión de manera pública, con notoriedad, no obstante no eran más que violadores de sitios, ó execrables espías.

Cómo consideraría hoy el Canciller de hierro á los pilotos de aeroplanos franceses, ya que por espíritu nacional, no habría de pronunciarse sobre los zeppelines.

Las alas de Icaro han dejado de estar unidas con cera, Marte las ha dotado de articulaciones de acero.

Los bombardeos pueden ser actualmente, por tierra, por mar y por los aires.

Ahora bien, es siempre lícito dentro de los usos de guerrear, arrojar bombas á las ciudades?

Nadie lo sostendría. El bombardeo se admite durante los sitios ó en los momentos del asalto. Se inician para destruir las fortalezas, los cuarteles y hasta las mismas casas habitadas por ciudadanos pacíficos; se busca con ese expediente destruir las resistencias ó atemorizar á los vecinos, á fin de apresurar la rendición de las plazas armadas.

El bombardeo para horrorizar á la población indefensa, para vengar anteriores agravios, no entra en la actual condición jurídica de la guerra.

La guerra es la lucha de los que forman los ejércitos de un Estado con los que forman en los ejércitos del Estado enemigo, luego el arrojar bombas de las alturas á una ciudad que no se halla sitiada, ni menos sometida á la dura prueba de un asalto, está condenado por el derecho de gentes.

Los aeroplanos que pasan sobre una ciudad arrojando bombas aunque intimiden á los habitantes, no ejecutan una acción de guerra, no hay ataque al enemigo — el particular que sufre el daño, no es un enemigo—ni destruye ninguna defensa.

Las condiciones que exije la ley para la determinación del bombardeo, no se encuentran, en esos hechos aislados. Luego se hallan proscriptos del derecho internacional.

Ocurre otra duda. La actitud de una guarnición al rechazar esos ataques aislados con la que igualmente se amenaza la vida é intereses de los vecinos pacíficos, es causal de agravio?

El agravio supone abuso de facultades, y el que rechaza un ataque no abusa, no se excede, antes bien hace uso de un perfecto derecho, del derecho de defensa, el agravio aparece en quien subrepticiamente, esquivando los encuentros, causa la destrucción y la muerte.

Si las incursiones de esos aviadores no fueran rechazadas, resultaría un mayor peligro en vida é intereses.

Finalmente, los bombardeos aéreos, están regidos por los mismos preceptos de los bombardeos por tierra ó por mar.

Eduardo G. Alvarez.

La última lotería

Premio en San José

Refiere un colega maragato:

«El billete premiado con la suerte de 2.000 pesos de la última jugada de la lotería de la Caridad, cayó íntegro entre nosotros.

Dicho premio ha tocado en suerte á diferentes personas de la localidad, entre las que se cuenta el sub-inspector de escuelas, señor Blas S. Genovese.»

Cuerpo Legislativo

Tranvía del Norte

Ayer fué distribuído á estudio de los diputados, el repartido conteniendo los antecedentes del proyecto sobre expropiación y electrificación del Tranvía del Norte.

Sesión de hoy

La Cámara de Representantes se reune hoy para considerar la siguiente orden del día:

Primera discusión del proyecto del Senado que declara suspendido por tres meses el cumplimiento de las sentencias de remate en todos los juicios y toda obligación con pacto de retroventa.

Continuar la discusión general del proyecto de ley que aprueba la Convención de Arbitraje celebrada con Italia y del Protocolo adicional de la misma.

Proseguir la segunda discusión del que amplía la ley de Policía Sanitaria Animal en lo relativo á la curación de la sarna.

Primera discusión del de protección aduanera á la fabricación de sombreros en el país y de los que aprueban las Convenciones Internacionales sobre unificación de los métodos de análisis de sustancias alimenticias y limitación del uso del opio y otros alcaloides.

EL "HIGHLAND LOCH"

SU LLEGADA

Ayer tarde á las 5, arribó á nuestro puerto, rondeando próximo á la escollera Este, con procedencia de Londres, el vapor "Highland Loch", de la Compañía Nelson Line.

En el deseo de entrevistarnos con algunos de los numerosos pasajeros que traía el "Highland Loch", nos trasladamos abordo del hermoso buque en uno de los vapores de la casa Lussich.

Nuestro deseo, se vió cumplido gracias á la gentileza de un comerciante argentino, el señor Luis Teira, quien amablemente se puso á nuestra disposición.

La partida de Londres,—díjonos—se realizó el 26 del pasado, después de los trastornos consiguientes, creados por un estado de cosas que aun conserva algo de anormal.

Durante la travesía por el Atlántico nos fué dado constatar la presencia de numerosas unidades de la armada británica, encargadas por el almirantazgo inglés, de vigilar la ruta comercial del océano.

Hicimos escalas en Vigo y Coruña, donde embarcó numeroso pasaje de tercera, que viene á estas tierras de América en procura de un bienestar que quien sabe si le es posible conseguir, dado los momentos porque pasamos, acaso los menos propicios para recibir ese contingente vigoroso de trabajadores que nos envía la vieja Europa.

Novedades de la guerra, pocas se tienen. La censura inglesa ha aguardo en la capital del Reino Unido, proporciones que acaso resulten exageradas, para los que no miden la colosal lucha que mantienen las naciones del Viejo Mundo.

Vanguardias de la Patria

Al Puente de los Suspiros

Invitase a los vanguardias activos, socios protectores y afiliados, para la excursión que el domingo se hará al Puente de los Suspiros. Cuota: ida y vuelta quince centésimos y diez centésimos siendo dos ó más hermanos. Hora de salida del ferrocarril: 9 de la mañana; regreso, a las 18. Traje de campo. Plazo, hasta mañana a las 17 y 30.—El Presidente.

Campamento nocturno

Cítase á la 1.a patrulla para verificar campamento nocturno, mañana sábado. Jefes de campamento: 1er. jefe, señor Diego Gleiss. 2.o Comandante de campo señor Felipe Marín. Orden del día: 1. Formación de carpas. 2. Confección de carpas; 3. Preparación de comida. 4. Paseo al Prado. 5. Camp-fire (en torno al fogón), lectura de «Por la Patria», relato de una hazaña verificada en la actual guerra europea por una patrulla de "Eclaireurs" franceses (Vanguardias de Francia. 6. Instrucción: desarrollo del programa de Vanguardia de 2.a clase. 7. Preparación de los deberes de Escuela para el lunes.

Cítase a los jefes y componentes de la 1.a patrulla para recibir órdenes.

Patrulla: José Rouco, Aurelio Rico, Eduardo Barreiro, Emilio Fayol, Escolástico Rivero, José M.a Seijas, Roberto Suárez Seitone, Luis de la Torre Braga.—El Presidente Jefe.

ESTADO DE LOS BANCOS EN SETIEMBRE DE 1914

PROMEDIO DE LOS SALDOS DIARIOS

Montevideo, 15 de Octubre de 1914. — Exmo. señor Ministro de Hacienda, don Pedro Cosio: Tengo el honor de elevar a V. E. el cuadro del movimiento de los Bancos en el mes de Setiembre último, formulado de acuerdo con el decreto de 15 de Mayo de 1913.

En virtud de un decreto posterior de 3 de Setiembre de 1913 los Bancos consignan también el monto del oro amonedado existente el último día de cada mes. El resumen, pues, correspondiente a 30 de Setiembre arroja una existencia de 16:302.971 pesos con 39 centésimos contra pesos 15:439.015,49 del mes de Agosto anterior.

Saluda a V. E.—Eugenio J. Madalena, Oficial Mayor.

BANCOS	Depósitos en cuenta corriente	Depósitos á plazos y caja de ahorros	Descuentos y adelantos	Existencia en caja: Oro amonedado	Existencia en caja: Billetes, plata y níquel	Emisión en circulación: Mayor	Emisión en circulación: Menor
Banco de la República	(1) $ 6.722.057.00	4.649.051.00	35.657.581.00	10.449.511.00	1.927.053.00	18.587.430.00	5.798.019.50
Bancos Alemán Transatlántico, Anglo-Sud Americano, Brazilienne Italo Belge, Británico de la América del Sud, Cobranzas, locación y anticipos, Comercial, Credit Foncier del Uruguay, de Crédito, Español del Río de la Plata, Galicia y Buenos Aires, Italiano del Uruguay, London Brazilian Bank Limited, Londres y Río de la Plata, Préstamos Inmobiliarios, Popular del Uruguay y Caja Obrera	» 12.053.183.45	14.860.402.71	35.697.590.61	4.710.241.92	5.649.631.20	—	—
Total	$ 18.775.240.45	19.509.463.71	71.355.174.61	15.159.755.92	7.567.684.20	18.587.430.00	5.798.019.50
Resultado en Agosto anterior	$ 18.075.051.78	20.784.041.49	70.656.297.05	14.968.274.21	6.911.175.4.	18.614.630.00	5.554.897.5.

Existencia en oro en custodia en el Banco de la República para los fines del art. 5.o de la ley de 8 de Agosto último $ 810.660.

(1) Incluído $ 1:007.952.00 por Depósitos Judiciales.

Montevideo, Octubre 15 de 1914.

EUGENIO J. MADALENA, Oficial Mayor.

Precio de la carne

En los puestos y mercados

Los abastecedores han declarado haber vendido la carne para el consumo de la población a los siguientes precios:

Puppo y C.a, novillos, de $ 0.18 a 0.21 el kilo; vacas, de $ 0.18 a 0.21 el kilo; terneros, de $ 0.17 a 0.19 el kilo.

Barrere, novillos, de $ 0.19 a 0.21 el kilo; vacas, de $ 0.19 a 0.21 el kilo; terneros, de $ 0.18 a 0.20 el kilo.

Bergalli, novillos, a $ 0.21 el kilo; vacas, de $ 0.17 a 0.21 el kilo; terneros, de $ 0.18 a 0.20 el kilo.

Pollero, novillos, de $ 0.18 a 0.21 el kilo; vacas, de $ 0.20 a 0.22 el kilo; terneros, a $ 0.20 a 0.22 el kilo.

Digiorgi, novillos, a $ 0.20 el kilo; vacas, a $ 0.20 el kilo; terneros, a $ 0.20 el kilo.

Fournier, novillos, de $ 0.19 a 0.21 el kilo; vacas, de $ 0.19 a 0.21 el kilo.

Viñas, novillos, de $ 0.18 a 0.20 el kilo; vacas, de $ 0.18 a 0.20 el kilo; terneros, de $ 0.17 a 0.19 el kilo.

Pedemonte, novillos, de $ 0.19 a 0.20 el kilo; vacas, de $ 0.19 a 0.20 el kilo.

Colombo, novillos, de $ 0.18 a 0.20 el kilo; vacas, a $ 0.18 el kilo; terneros, a $ 0.18 el kilo.

Posse, novillos, de $ 0.18 a 0.21 el kilo; novillos, de $ 0.18 a 0.21 el kilo; terneros, de $ 0.18 a 0.21 el kilo.

Badano, vacas, a $ 0.19 el kilo.

Villamajó, novillos, de $ 0.19 a 0.21 el kilo; vacas, de $ 0.19 a 0.21 el kilo; terneros, de $ 0.18 a 0.19 el kilo.

Luzardo, vacas, a $ 0.19 el kilo; terneros, a $ 0.19 el kilo.

He aquí los precios corrientes de la carne en puestos y mercados:

Lomo, a $ 0.40 el kilo; falda, de 0.24 a 0.30; asado, de 0.28 a 0.32; pulpa, de 0.26 a 0.30; nalga, de 0.26 a 0.30; espinazo, de 0.28 a 0.32; huesos, de 0.14 a 0.16; aguja 1.a, de 0.18 a 0.20; ídem 2.a, de 0.16 a 0.18.

Precio de la carne en las Ferias Francas:

Lomo, $ 0.35; falda, 0.19; asado, 0.19; nalga, 0.19; cuadril, 0.19; pecho, 0.19; huesos, 0.11; cadera, 0.19; espinazo, 0.19; aguja 1.a, 0.14; ídem 2.a, 0.13; pulpa y carnaza, 0.19; bifes, 0.19; pecho, 0.19; chorizo, 0.19.

División naval argentina

Su paso por nuestras aguas

Ayer á las 4 p. m., pasó por nuestra rada navegando á marcha regular una división naval argentina formada por los cruceros «Buenos Aires», «Independencia» y «Almirante Brown».

Esta división siguió su ruta con dirección al Este, habiendo dado lugar á diversos comentarios en algunos círculos, pretendiendo relacionarse de algún modo con la seguridad del viaje de determinados vapores que conducen para Europa, valiosos cargamentos de puertos argentinos.

No obstante esas suposiciones, se cree que dichas naves se dirigen al Brasil, debiendo encontrarse en Río Janeiro en Noviembre próximo, fecha en que tomará posesión del mando el nuevo presidente de la república, doctor Wenceslao Braz.

FERIAS FRANCAS

La venta del pan

Las ventas realizadas ayer en las ferias francas, son como sigue:

Carne vacuno, 1869 kilos; id capón, 190 k.; mondongo, 130 k.; sesos vacunos, 147; factura de cerdo, 790 k.; leche 600 litros; queso, 580 k.: manteca, 120 k.; huevos, 29.500; verdura, 5350 k.; fruta, 900 k.; azúcar, 2490 kilos; arroz, 400 k.; comestibles varios, 350 k.; dulce, 115 k.; pescado, 180 piezas.

Debido á dificultades del momento, no ha sido posible realizar la venta del pan por cuenta de la Municipalidad, adquirido en esta plaza á precios reducidos. Es probable que continúe viniendo de Buenos Aires, para ser vendido como hasta ahora á once centésimos el kilo.

Venta permanente de arroz y azúcar

Con el fin de evitar las aglomeraciones de compradores de azúcar y arroz en las ferias francas y como medio también de servir al mayor núcleo de población, la Dirección de Abasto proyecta establecer con carácter permanente en los mercados municipales la venta de azúcar y arroz.

La leche á $ 0.05 el litro

Desde el lunes próximo el proveedor de leche á las ferias francas, suministrará ese artículo al precio de cinco centésimos el litro y ha ofrecido proporcionar la cantidad que so le solicite para su expendio diario en los mercados municipales.

Venta de harina

La Dirección de Abasto y Mercados solicitará de varios comerciantes de esta plaza la concurrencia á las ferias francas para la venta de harina en pequeñas bolsas de un kilo y cinco kilos, con una rebaja sobre los precios que rigen actualmente en los almacenes y demás locales de venta de ese artículo.

Hoy sábado se celebrará una feria franca en la Estación Cordón (18 de Julio entre Defensa y Municipio) y en Los Pocitos (Libertad y Pereira).

Mañana Domingo en el Paso del Molino (Agraciada y Lucas Obes.)

Dos suicidios y un intento

Veneno y revólver

Dos suicidios y un intento se registraron ayer en el interior de la República:

En Sauce, departamento de Canelones, Ramón Miraball, de 19 años de edad, peón del chacarero Miguel Burlatti, bebió una solución de arsénico, falleciendo horas después.

—Entre Carpintería y Laureles: departamento de Tacuarembó, se suicidó la señorita Adela Rivero, ingeriendo una gran cantidad del polvos insecticidas.

En Nico Pérez el vecino Ané Martínez se descerrajó un balazo en el oído derecho. Su estado es muy grave.

INTENDENCIA MUNICIPAL

Despachos de ayer

1. Con lo informado por la Dirección de Impuestos Directos, vuelve á la de Salubridad el expediente relacionado con la construcción de cerco y vereda en el frente de un terreno de la señora Segunda Perratone, sito en la esquina de las calles Ejido y Cebollatí.

2. En vista á la Administración de Limpieza y Transportes, una nota del jefe técnico de Parques y Jardines referente a la adquisición de un caballo para el servicio de las dependencias á su cargo.

3. y 4. Se acuerda licencia por el término de quince días al empleado de la Dirección de Salubridad don José Onetti, y por un mes al de Obras Municipales don Juan Nuñez.

5. á 7. A Contaduría para su liquidación, planillas de gastos ocasionados durante el mes de Setiembre por la reconstrucción del muro de la calle Ciudadela y por la explotación de la cantera del Cerrito y la de los jornales devengados por el personal de obreros del refuerzo en las cuadrillas de Saneamiento.

8. J. Maeso solicita suscrición á la obra "Los primeros patriotas orientales de 1811", que hace reeimprimir —Elévese á consideración de la H. Junta.

9. Ministerio de Relaciones Exteriores remite una comunicación de la Legación del Uruguay en Cuba referente á disposiciones adoptadas por las autoridades sanitarias para fiscalizar el expendio de la leche.—Acúsese recibo, y pase á la Dirección de Salubridad.

10. Dirección de Obras Municipales eleva la relación de los materiales preparados en las canteras de Punta Carretas y de la Tablada durante el mes de Setiembre.—Enterado, vuelva a la oficina de su procedencia.

11. A Contaduría para su liquidación, el presupuesto de la Dirección de Impuestos Municipales, correspondiente al mes en curso.

12. A la Dirección de Contaduría para su conocimiento, nota del Ministerio de Industrias referente á la liquidación de cuentas pendientes con la Escuela Nacional de Artes y Oficios.

13. á 15. A liquidar, planillas de gastos ocasionados durante el mes de Setiembre por el adoquinado de la Rambla Sud América y Camino Larrañaga, y la explotación de la cantera de la Tablada.

16. y 17. A liquidar, igualmente, planillas de gastos ocasionados por la Sección Acarreos y por la construcción del Camino San Carlos durante el mes de Setiembre.

18. A los fines solicitados por la Defensa Agrícola, pasa á la Comisión Auxiliar de Melilla una nota relacionada con la adopción de medidas para la destrucción del parásito Diaspis Pentagona.

19. Con los títulos y planilla de contribución directa requeridos, vuelve á la Escribanía de Gobierno y Hacienda el expediente relacionado con la adquisición de una parcela de terreno de don Pedro Vizoso, destinada á apertura de la calle Marcelino Sosa entre San Eugenio y Santa María.

20. A la Dirección de Obras Municipales para que eleve un plan de numeración de calles, vuelven los antecedentes relacionados con la colocación de chapas de nomenclatura en las calles y caminos de Montevideo.

21. Se dispone que por la Sección Parques y Jardines se llame á licitación para contratar el arrendamiento del local destinado á restaurant, en el Prado.

22. Intendencia M. de Paysandú devuelve diligenciada actuación referente á la construcción de cerco y vereda en el frente de un terreno del señor E. Plottier. — Acúsese recibo y vuelva á la Comisión Auxiliar de los Pocitos.

23. Juzgado L. Departamental de 1er. turno comunica sentencia de divorcio en juicio seguido por Miguel Genta y Antonia Pérez Pereyra.—Pase á la Sección Registro del Estado Civil á sus efectos.

24. J. Meillet por ampliación del plazo acordado para la ejecución de obras en un edificio de la Avenida Garibaldi.—Elévese á la H. Junta.

25. A la Dirección de Tesorería á sus efectos, nota del jefe técnico de Parques y Jardines solicitando la baja de una partida en la lista de presupuesto de la Sección Parques y Jardines.

26. A la Dirección de Censo y Estadística, nota del Ministerio de Relaciones Exteriores y adjunto impreso conteniendo informes sanitarios y demográficos de la ciudad y término municipal de Cárdenas (Cuba).

27. Se acuerda licencia por el término de veinte días al empleado de la Dirección de Abasto y Tabladas don E. Porta Pereyra.

28. y 29. A Contaduría para su liquidación, listas de los gastos ocasionados durante el mes de Setiembre por la construcción de la Avenida á la playa de Malvín y por la reconstrucción del muro de la Rambla de los Pocitos.

UNIVERSITARIAS

CONSEJO CENTRAL UNIVERSITARIO

La sesión de ayer

Con asistencia de los doctores Quintela, Cremonesi, Ingenieros Ponce y García de Zúñiga y el doctor Varela, bajo la presidencia del Rector de la Universidad doctor Claudio Williman y actuando el secretario de la Universidad doctor Andrés C. Pacheco, celebró sesión ayer el Consejo Central Universitario tratando, entre otros, los asuntos siguientes:

Fué autorizada la inversión necesaria que demande la versión taquigráfica de los cursos de Instrucción Cívica, dictados en la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria.

—Fué aprobada la disposición proyectada por el Consejo Directivo de la Facultad de Medicina, reglamentando los exámenes libres que deben realizarse en la misma, de acuerdo con la ley últimamente sancionada.

Esta reglamentación, que será elevada á la aprobación del Poder Ejecutivo, establece en síntesis la verificación de los exámenes libres, con un término de media hora, destinando un cuarto de hora á la disertación sobre una bolilla del programa designada por sorteo y otro cuarto de hora á las respuestas sobre las interrogaciones del tribunal examinador.

—Se resolvió incluir en el Presupuesto interno de 1914-15, el cargo de auxiliar de biblioteca del Instituto de Higiene Experimental y la remuneración especial al mozo de Laboratorio del Instituto de Anatomía Patológica.

—Igualmente fué aprobada la modificación proyectada respecto de las fechas en que deberán ser rendidos los exámenes de Protésis Dentaria y Clínica Odontológicas, las que serán sometidas á la consideración del Poder Ejecutivo.

—Fué autorizada la exoneración de faltas no aplicándose el efecto el artículo 53 del Reglamento General en atención á las consideraciones hechas por el Consejo Directivo de la Facultad de Matemáticas, en el caso expresado.

—Se dió cuenta de varias disposiciones del Poder Ejecutivo.

—Fueron resueltas favorablemente varias solicitudes de exoneración de impuestos universitarios, de matrículas y exámenes, tanto de la capital como de los liceos de campaña.

Concurso de Disectores

Se dió comienzo ayer en el Instituto de Anatomía de la Facultad de Medicina, á las pruebas del concurso, para la provisión de los puestos de ayudantes de disección del mencionado Instituto.

Se presentaron los estudiantes de Medicina, Rafael Capurro, Humberto May y Benigno Varela Fuentes.

El tribunal está constituído por los doctores Ernesto Quintela, Lorenzo Mérola, Jaime H. Oliver y Manuel Albo bajo la presidencia del Decano de la Facultad.

Indicados los temas de acuerdo con la última reglamentación se dió comienzo á la prueba escrita con el término reglamentario de una hora y media.

Hoy á las 4 y 30 de la tarde continuarán las demás pruebas, dándose comienzo á la lectura de los trabajos escritos.

Nuevo escribano

Con el exámen teórico-práctico rendido ayer en la Facultad de Derecho y Ciencias Sociales, terminó los estudios correspondientes para optar al título de escribano público el señor Pedro Aguiar Elizalde.

Centros y sociedades

Cuadro «Dios y Patria»

Este cuadro de aficionados anuncia para el próximo domingo una interesante velada, a realizarse en los salones del Círculo Católico de Obreros. Se pondrá en escena el drama "El hijo carcelero del padre" y la zarzuela "Los dinamiteros".

La gran conflagración europea

EL AVANCE FRANCES POR EL NORTE Y POR ALSACIA

CONVOYES Y CAÑONES ALEMANES APRESADOS

Caluroso elogio de Ricciotti Garibaldi al ejército francés

Francia envía oro en cambio de productos rioplatenses

LOS REBELDES SUD-AFRICANOS SUFREN EL PRIMER REVES

Otro crucero inglés hundido por los alemanes

LOS EXITOS DE LOS ALEMANES EN BELGICA

Cañones y prisioneros apresados

EN ORIENTE SE SIGUE COMBATIENDO ENCARNIZADAMENTE

Los alemanes ocuparon Ostende -- Compañías austriacas capturadas — Concentración naval para atacar á los alemanes — Progresos franceses según los partes oficiales

(DE NUESTROS CORRESPONSALES)

En territorio francés

Albert y Arras en poder de los franceses

36 cañones apresados

Aviador condecorado por Poincaré

Propósito alemán respecto á París

Alemanes procesados por saqueo

Uno condenado á muerte

Apresamiento de otro importante convoy

Dos en quince días

El heroísmo de los franceses realzado por Ricciotti Garibaldi

La acción del invento de Turpin

PARIS, Octubre 16 — Las informaciones que se reciben de Francia dicen que Albert y Arras están en poder de los franceses, aunque continúan siendo bombardeadas por el enemigo.

Los franceses arrebataron á los alemanes en las últimas acciones, 36 cañones de campaña.

La batalla entre Roye y Lassigny, desarróllase en avances y retrocesos alternativos.—Corresponsal.

LONDRES, 16—La «Agencia Havas» ha recibido un despacho de Chalons-sur-Marne, comunicando que las fuerzas alemanas continúan bombardeando la Catedral de Reims.

BUENOS AIRES, 16 — Un despacho de Londres dice que un telegrama de Copenhague anuncia que la retirada de los alemanes de la región del Marne hizo fracasar el plan de los mismos de imponer á París una contribución de cinco mil millones de francos, la que se debía pagar dentro de dos semanas.

Los alemanes se proponían llevar a Berlín las obras de arte y bibliotecas para conservarlas allí hasta que se hubiera pagado esa suma.

BUENOS AIRES, 16—Un despacho de París dice que los diarios relatan que mientras conferenciaba el Presidente de la República, Mr. Poincaré con el general Joffre en Romilly-sur-Seine, hace varios días, un volador alemán llegó a ese punto y arrojó varias bombas a cierta distancia del cuartel general.

El volador Franz, ascendió inmediatamente y atacó y mató de un tiro al piloto alemán, cuyo aeroplano cayó.

El Presidente de la República, Mr. Poincaré, hizo llamar al volador Franz y en presencia del general Joffre, le prendió sobre el pecho la Cruz de la Legión de Honor.

RIO JANEIRO, 16—A bordo del vapor «Flandes», ha pasado la señora Morcillo, argentina, la cual ha declarado a un representante del diario «A Noite», que estuvo en los campos de batalla como enfermera de la Cruz Roja francesa, y constató que todos los sudamericanos han auxiliado a los franceses.

Estos se muestran muy entusiastas por la guerra y muy humanitarios para recoger a los heridos.

En cuanto a la Cruz Roja alemana la señora Morcillo ha declarado que no comprendió su papel, pues los que la componen combaten con los soldados y buscan de apoderarse de los heridos franceses cuyas vidas no respetan.

En el mismo vapor ha llegado la señora Illiers da Cunha, viuda del ministro del Brasil en Berlín.

Esta dice que ha abandonado todo en Berlín, pues estaba en Londres cuando se declaró la guerra.

Otros pasajeros narran que la turpinete da pocos resultados, á raíz de las dificultades que se presentan para conducirla al campo de batalla, pero sus efectos son terribles.

Dicen éstos que se han encontrado cerca del Marne sesenta cadáveres de soldados alemanes que parecían petrificados.

La turpinete es tan violenta, que inutiliza los cañones después de 4 ó 5 tiros.

PARIS, 16—El Consejo de Guerra condenó a cuatro prisioneros alemanes acusados de saqueos.

Dos de estos fueron condenados a la pena de muerte, uno a prisión a perpetuidad y el cuarto a diez años de prisión.

PARIS, 16 (Oficial) — En el ala izquierda la acción continuó con vigor.

En todas partes mantenemos nuestras posiciones y ganamos terreno en ciertos puntos.

Ocupamos principalmente otras partes del frente.

Los alemanes llevaron á cabo ataques infructuosos en Lavenze al este de Estaires en dirección á Lille.

No se señala ningún incidente notable en la región de Malancourt y al noroeste de Verdun.

WASHINGTON, 16—La Embajada de Francia en esta capital anuncia que los aliados, después de un violento combate tomaron la región de Hannescamps al sudoeste de Arras.

WASHINGTON, 16—La Embajada de Francia en esta capital desmiente las informaciones alemanas anunciando que los franceses emplazaron cerca de la Catedral de Reims piezas de artillería pesada y prendieron señales en una de las torres de la citada Catedral.

PARIS, 16 (Oficial)—El progreso que anunciamos ayer ha sido confirmado.

En nuestra ala izquierda, el campo de acción de las fuerzas aliadas se extiende actualmente de la región de Ypres hasta el mar.

LONDRES, 16 — «The Morning-post» publica un despacho en el que describe la marcha de las tropas aliadas desde la línea del Aisne a las nuevas posiciones del norte. Este despacho pondera el magnífico espectáculo que ofrece el avance de esos ejércitos reputándolo único en los anales de la guerra. Agrega que el entusiasmo de las poblaciones francesas ante el paso de las tropas aliadas, atestigua el alto concepto que en toda la república tiene la cooperación británica. Los soldados de ambos ejércitos, marchan en completa camaradería, siendo de notar la franca concordia y el mútuo respeto que se profesan franceses y británicos.

BUENOS AIRES, 16—En un telegrama de París que publica «La Nación», dice que se anuncia que los franceses han capturado otro convoy alemán importante, siendo éste el segundo tomado al enemigo en esta quincena.

Se cree que este hecho, colocará a los alemanes en situación muy crítica en sus posiciones del Norte.

La captura de dicho convoy, fué realizada por un cuerpo de caballería el cual desplegó gran actividad en estos últimos días.

Llegan diariamente prisioneros alemanes tan hambrientos como los que eran tomados al ejército de Von Kluck, cuando éste marchaba hacia París.

Se han encontrado diarios manuscritos en los cadáveres de los soldados alemanes.

De la lectura de esos documentos, se desprende que el ejército alemán desde que inició la retirada hacia el Aisne, padeció siempre de falta de víveres.

LONDRES, Octubre 16 — El general italiano Ricciotti Garibaldi, escribe un artículo en el que dice que en 140 veces que ha peleado en guerras, jamás vió un heroísmo igual al de los soldados franceses. Manifiesta que éstos van al combate resueltos a vencer o morir.

En las colonias

Los partidarios del rebelde Maritz derrotados

LONDRES, 16—Telegrafían de El Cabo que una patrulla de tropas leales a Inglaterra, combatió a un destacamento de fuerzas al mando del teniente coronel Maritz, haciéndole setenta prisioneros.

LONDRES, 16 — Telegrafían de Capetown que el coronel Brits, encargado por el gobierno para reducir la rebelión encabezada por el teniente coronel Maritz, anuncia que derrotó a una parte de los rebeldes y que les capturó numerosos prisioneros.

Tropas indias, canadienses y sudafricanas que luchan bajo las banderas aliadas en Francia

Servios y montenegrinos

Duelo de artillería

Hábla Nicolás I

LONDRES, 16 — Comunican de Nish, que durante una noche lluviosa y nublada de la semana última, los austriacos aprovechándose del mal tiempo que les garantizaba no ser vistos, intentaron dos veces cruzar el Danubio cerca de la isla Tzigaulia y asaltar á Belgrado. Produjose una serie de ataques y contra ataques en los que los servios salieron siempre victoriosos.

Los austriacos trataron de utilizar el puente del ferrocarril, pero el certero fuego de los cañones servios hizo fracasar todas las tentativas infundiendo pánico al enemigo.

Los austriacos en los días subsiguientes continuaron bombardeando a Belgrado. En la noche del 11 del corriente, los austro-húngaros que ocupan las posiciones fortificadas de Zvornik y Zmzuitza, en esa ribera servia del Drina, intentaron realizar un avance, pero fueron vigorosamente rechazados por los servios teniendo que regresar a sus trincheras. El día 12, el enemigo hizo fuego continuo de artillería contra el ala derecha de los servios. Después de un duelo prolongado, los cañones servios consiguieron silenciar a la artillería austríaca.

ROMA, 16—Comunican de Turín, que el diario «La Gazzetta del Popolo», solicitó del Rey Nicolás de Montenegro, su impresión respecto a la actual guerra, el cual contestó manifestando que esta guerra es impuesta por el espíritu reaccionario alemán.

Manifestó así mismo, que la neutralidad de Italia contribuyó al éxito de las armas del derecho contra la opresión.

Añadió que en el momento favorable, cree que Italia tomará las decisiones reclamadas por sus intereses.

Dijo también, que los montenegrinos y los serbios, están próximos a conquistar su unidad y confían para ello con la ayuda de Italia.

En el Reino Unido

Un hijo de Asquith en salvo

Actitud patriótica de los Trades Unions

Partida de la familia real

BUENOS AIRES, 16—Un telegrama de Londres dice que los miembros de la Familia Real de Inglaterra, partieron para el castillo de Sandringham.

Una enorme muchedumbre que estaba en la estación férrea en el momento de la partida de éstos, hizo una entusiasta ovación a los Reyes.

Se aplica con gran rigor, la ordenanza tendiente a dejar a esta capital sin alumbrado durante la noche.

Como debido a esta medida los habitantes de Ostend no pueden ir a los teatros, se dan ahora representaciones de tarde todos los días y solamente dos funciones por semana de noche.

LONDRES, 16 — Mr. Arthur M. Asquith, hijo del Primer Ministro, que formaba parte del cuerpo expedicionario enviado a Amberes, regresó sin haber sufrido lo más mínimo.

LONDRES, 16 — Un manifiesto de los "Trades Unions" renueva sus declaraciones tendientes a apoyar a Inglaterra en la actual guerra, pero solicita la adopción de mejores medidas con objeto de ayudar a los soldados heridos.

La guerra en el mar

Tentativa contra el "Lutetia"

El «Hawke» á pique

Otro crucero en peligro

Violando la neutralidad argentina

ROMA, 16—El diario «Tribuna» publica un despacho de Spezia anunciando que la comisión encargada de levantar una investigación sobre el asunto del submarino desaparecido de la casa Fiat de San Giorgio, ha terminado su misión y partió de regreso a esta capital.

Circula el rumor de que el empleado Belloni, que comandaba a este submarino, desembarcó en Ajaccio y partió con rumbo desconocido.

La tripulación de este submarino, regresará en breve.

LONDRES, 16 — El crucero inglés «Hawke», fué hundido por un submarino en el Mar del Norte. Circulan rumores de que perecieron trescientos cincuenta tripulantes de esta nave.

BUENOS AIRES, 16—«La Argentina» asegura que varios buques alemanes que se encuentran fondeados en el puerto, han violado la neutralidad argentina.

Ese diario pide que se tomen al respecto medidas enérgicas.

BUENOS AIRES, 16—«La Argentina» anuncia que el vapor «Eleonora Warmann», que trajo a los sobrevivientes del «Cap Trafalgar», cargó carbón en cantidad más que lo correspondiente y saldrá con destino desconocido, poniendo aparatos radiotelegráficos.

Cree el diario citado, que ese buque se pondrá en comunicación con los buques alemanes del Atlántico, para entregarle carbón.

Además «La Argentina», asegura que existen estaciones radiotelegráficas clandestinas, que se comunican constantemente con los buques alemanes del Atlántico.

Una de estas estaciones existiría en Temperley.

Esta estación se encargaría de comunicar a los navíos de guerra alemanes las salidas de buques franceses e ingleses.

«La Argentina» teme que Inglaterra temiendo que su carbón vaya de ese modo a proveer a los buques alemanes, prohiba su exportación y dice que esa medida sería de suma gravedad.

BUENOS AIRES, 16—Un telegrama de Londres dice que circula insistentemente el rumor en esa capital de que los alemanes intentan transportar por ferrocarril a los puertos de la costa francesa y belga, un gran número de submarinos con los cuales se proponen atacar a la flota británica.

BUENOS AIRES, 16—En un telegrama de Londres que publica "La Nación" dice que en los círculos marítimos se cree que dentro de tres semanas la navegación entre Arkangel y los puertos ingleses se suspenderá á consecuencia del hielo.

BUENOS AIRES, 16 — Circulan rumores de que el buque alemán «Sierra Córdoba» que abandonó este puerto con destino a Bremen y el vapor «Eleonore Woermann», que tiene anunciada su salida para hoy, se proponen hundir en alta mar al vapor "Lutetia", que saldrá mañana para Europa.

LONDRES, 16 — Se confirma oficialmente que un torpedo hundió al crucero "Hawke".

VALPARAISO, 16—A las cuatro de esta madrugada zarparon de este puerto los cruceros ingleses "Glasgow" y "Monmouth", con destino desconocido.

LONDRES, 16 — El almirantazgo declara que un submarino alemán echó ayer a pique al crucero "Hawke" en el Mar del Norte. Sus pérdidas son, más o menos, de quinientos, entre marineros y oficiales. Solo 52 tripulantes se salvaron, llegando a tierra.

El crucero "Theseus" hubo de correr igual suerte. Milagrosamente se libró.

MADRID, 16—Comunican de Gibraltar que circula el rumor de que varios contra torpederos que se encontraban en Gibraltar recibieron la orden de incorporarse á la escuadra aliada para combatir á la escuadra alemana del Báltico.

WASHINGTON, 16—Se ha ordenado al comandante naval de la estación de Honolulu de clausurar la estación de radiografía de esa estación en un plazo de veinte y cuatro horas, á menos que dé las explicaciones del caso sobre el envío de un despacho por intermedio de esa estación, anunciando la llegada de la cañonera alemana "Geier".

Las operaciones en Bélgica

El avance alemán

Ecos de la ocupación de Gante

Dónde está el ejército belga?

25.431 combatientes relegados en Holanda

4.000 prisioneros y 500 cañones

La dolorosa peregrinación de los fugitivos

COPENHAGUE, Octubre 16 — Un telegrama de Ostende, dirigido al diario "The Daily Mail", dice que los habitantes de Gante al tener conocimiento de la presencia de los alemanes se reunieron alrededor de la Casa Municipal.

Unos mil doscientos hulanos penetraron en la ciudad y rodearon dicho edificio.

Poco después, llegó un príncipe alemán en automóvil y el burgomaestre Mr. Brun le entregó las antiguas llaves de plata de la ciudad, las que fueron hechas por el emperador Carlos V.

Se cree que la entrega de la ciudad de Ostende, se efectuará igualmente sin combate.

El corresponsal del diario "The Standard" en París, telegrafía a este periódico que un amigo suyo le escribió desde Aix la Chapelle, comunicándole un caso extraño que demuestra los esfuerzos que hace el gobierno alemán, con objeto de exagerar la importancia de sus triunfos.

Este dice que vió a un soldado belga, a quien conocía personalmente, pasar cinco veces por las calles de la ciudad junto con otros prisioneros belgas y que el público le creía que se trataba cada vez de nuevos grupos de prisioneros.

LONDRES, 16—Noticias obtenidas en los círculos bien informados dicen que es probable que dentro de poco el gobierno británico se vea obligado a considerar la necesidad de ofrecer su ayuda a Holanda, para atender debidamente al medio millón de fugitivos belgas, en la actualidad en territorio holandés.

La cuestión de proveer de ropas, alimentos y alojamiento a la enorme cantidad de refugiados, comienza a crear dificultades en el pueblo y autoridades de los Países Bajos. En la capital predomina la opinión de que la tarea de socorrer a los infelices súbditos del rey Alberto, pertenece a Inglaterra. «Daily Chronicle», en su número de hoy ocupándose del asunto, dice que más conveniente que traer a los belgas fugitivos a Inglaterra, es compensar a Holanda de los gastos hechos para mantenerlos. El citado diario continúa diciendo que con esto, además de manifestar la gratitud de Inglaterra a Bélgica, contribuiría a estrechar y fortalecer las relaciones ahora existentes entre el Reino Unido y los Países Bajos.

El Ministro holandés aquí, ha declarado que su país socorre a los belgas sin pensar en compensaciones y seguirá socorriéndoles en la mejor forma posible.

NUEVA YORK, 16—Un telegrama oficial de Berlín consigna que en Amberes fueron hechos 4000 prisioneros tomándose 500 cañones. Del inventario practicado por las nuevas autoridades resulta que los belgas dejaron en la plaza gran cantidad de provisiones.

BUENOS AIRES, 16—Un telegrama de Londres, dice que doce embarcaciones pescadoras llegaron a Lowestoft, procedentes de Ostende, conduciendo refugiados belgas.

En su mayoría, estos son mujeres, niños y ancianos.

Una niña falleció durante la travesía.

Los miembros del Consejo Municipal recibieron a estos refugiados a su llegada, distribuyendo entre ellos alimentos y ropas.

Anuncian de Toronto (Canadá), que el gobierno de Nueva Escocia ha ofrecido al Almirantazgo Británico, un buque destinado para llevar provisiones a Bélgica.

En Ontario hay veinticinco vagones cargados con diferentes produc-

tos, listos para ser embarcados para Halifax.

LONDRES, 16—Se han renovado tristes escenas ayer en Douvres y en Folkestone, con motivo de la llegada de millares de refugiados belgas. Han llegado á Southampton, cinco caballos y treinta y dos coches pertenecientes al rey de Bélgica.

LONDRES, 16—«The Daily Chronicle», en un telegrama de su corresponsal en Rotterdam, dice que los alemanes después de la batalla cerca de Nasel, despejaron de fuerzas aliadas los caminos que conducen á Brujas. Las tropas enemigas entraron ayer en Brujas y Damme. Antes de esta operación, un aeroplano alemán efectuó un vuelo sobre esa zona, arrojando bombas que fueron a caer en un punto contiguo al cuartel de lanceros, causando perjuicios de escasa importancia.

En Gante los soldados alemanes han sido alojados en grandes edificios y a los oficiales se les han distribuído boletas de alojamiento para ocupar las casas de los moradores que abandonaron la localidad.

Los alemanes abonan en papel moneda la mayor parte de los artículos que consumen. Sin embargo, los oficiales de la remonta, se incautan de los caballos sin pagar, en ciertos casos.

El límite de tiempo fijado para el regreso a Amberes de los habitantes que abandonaron la ciudad, ha sido aumentado en 17 días por el gobernador militar alemán.

El gobierno holandés continúa las negociaciones con los refugiados belgas para que regresen a sus hogares, sin que hasta ahora haya recibido seguridades satisfactorias.

Las autoridades alemanas de Amberes han adoptado medidas rigurosas para impedir el tránsito con las comarcas vecinas. Han reforzado las puertas de la ciudad, disponiendo que todos los edificios estén cerrados al caer la tarde. No permiten durante la noche luces y después de cierta hora prohiben el tránsito de vecinos por las calles.

En muchas calles fueron emplazadas ametralladoras, frente a las cuales se han levantado barricadas formadas con bolsas de arena. La guarnición alemana está compuesta en su mayor parte de hombres de edad, procedentes de la reserva territorial. Algunos destacamentos de fuerzas de marinería recorren en bicicleta las arterias de la ciudad. Un comerciante de bicicletas que ha regresado de Amberes, encontró su establecimiento completamente despojado. Manifestó que un aeroplano inglés sufrió la descompostura del motor en las proximidades de Esschien, siendo hecho prisionero el piloto. Esa localidad está situada en la frontera, cerca de Rosendaal, y se halla en poder del enemigo.

Los famosos húsares de la muerte se encuentran entre las fuerzas acantonadas allí. Diez vecinos caracterizados de la localidad, fueron detenidos por los alemanes en calidad de rehenes para responder a la seguridad de las fuerzas invasoras.

BUENOS AIRES, 16 — Un telegrama de Nueva York dice que las noticias recibidas de Berlín hacen saber que allí han aparecido ayer las siguientes noticias concernientes a la marcha de los acontecimientos:

«Las tropas alemanas en Bélgica, avanzan hacia Ostende, y otras hacia el sudoeste en dirección a la frontera francesa.

El cuartel general del ejército del Kaiser, ha sido instalado en una ciudad más al interior en territorio francés.

El botín tomado en Amberes, no se conoce aún con exactitud.

Se sabe que 26.000 soldados belgas y 2.000 ingleses han sido internados en Holanda.

En la bahía de Amberes, encontramos treinta y dos vapores alemanes cuyas calderas habían sido inutilizadas.»

ROMA, 16—El Vaticano acaba de recibir informe de la destrucción de Lovaina por los alemanes. En el mismo informe monseñor Julese Becker, rector del colegio norteamericano, da cuenta de su encarcelamiento junto con el de monseñor Willelmsen, ex rector del colegio. Gracias a la intervención de los ministros de España y Estados Unidos, los dos prelados fueron puestos en libertad.

ROMA, 16—«Il Giornale D'Italia» dice que el hecho de que Francia acordó al Gobierno de Bélgica los mismos derechos, privilegios e inmunidades que las acordadas por Italia a la Santa Sede, demuestra que el régimen de la ley y de las garantías es reconocido perfecto.

LONDRES, 16 — Telegrafían de Amsterdam que los diarios anuncian que los alemanes ocuparon la región de Brujas esta mañana.

Los alemanes fueron igualmente señalados en la región de Blankenbergh.

LONDRES, Octubre 16— Los alemanes se posesionaron de Blankenberge, á pocas millas de Ostende. Créese que Ostende caerá á más tardar esta noche.

Reñida lucha se ha trabado en Ursel a diez millas al sudoeste de Brujas.

Guárdase reserva absoluta sobre el paradero del ejército belga e ignórase, también, qué tropas defienden a Ostende.

LONDRES, 16—Los diarios dicen que los refugiados que llegan á la frontera de Holanda declaran que los alemanes ocuparon la ciudad de Ostende.

NUEVA YORK, 16—De La Haya trasmiten:

«Un despacho oficial de Berlín dice que los alemanes ocuparon Brujas el día 14 y Ostende el 15».

WASHINGTON, 16—La Embajada de Francia anuncia que los alemanes avanzaron de Audenarde á Courtrai.

El avance ruso en Austria y Prusia

La victoria moscovita

Exitos que se atribuyen los austriacos

Propagación del cólera

4.000.000 de combatientes en Varsovia

Proclama tranquilizadora

Austriacos tomados prisioneros

BUENOS AIRES, 16—Un telegrama de Londres dice que «The Morning Post» recibió un despacho de Petrograd anunciando que el flanco izquierdo alemán experimentó fuertes pérdidas frente a Varsovia.

La atención de los jefes rusos, se dirige ahora contra el otro flanco, al Sur de Przemyl donde se está combatiendo violentamente.

Faltan detalles exactos de las operaciones.

Hasta ahora los alemanes no han conseguido éxito alguno.

Los rusos derrotaron a una parte de las tropas austriacas en esta región.

La situación en la Prusia Oriental, no presenta cambio alguno.

Las autoridades militares, se muestran satisfechas del resultado que han obtenido las operaciones, pues han permitido hacer retroceder a los alemanes hasta más allá de sus fronteras.

Gracias a la forma en que ha sido desarrollado el plan de ataque, siete cuerpos de ejército del enemigo se encuentran inmovilizados allí, en tanto en la zona del Vístula central se desenvuelve una gran batalla.

BUENOS AIRES, 16—Un despacho de Petrograd dice que el Estado Mayor General publicó ayer el siguiente boletín:

«En el Este, en Prusia, en el centro en el Vístula y en el Sur en Przemysl, no ha ocurrido en la fecha ninguna novedad.

Una columna rusa sostuvo un combate con tropas austriacas a las cuales derrotó, capturándoles siete oficiales, 500 soldados y muchos cañones de tiro rápido.

BUENOS AIRES, 16—Un despacho de Petrograd dice que el gobernador militar de Odessa, ha dictado una proclama al pueblo, exhortándole a no mostrar impaciencia ni alarma por la forma en que se desenvuelven las operaciones en la Polonia rusa.

BUENOS AIRES, 16—Un despacho de Petrograd dice que teegramas llegados a esa capital, informan que un gran número de desertores rumanos se han presentado al cónsul de su país en Odessa, pidiendo ser repatriados.

LONDRES, 16 — Afirmaciones procedentes de Varsovia hacen saber que dicha ciudad está llena de fugitivos llegados de los distritos de la frontera. Dicen éstos que los alemanes en las últimas seis semanas han cometido toda clase de atropellos en aquellos distritos, especialmente entre los judíos.

LONDRES, 16—El ejército austro-germano que opera contra los rusos, encuéntrase distribuído en cuatro grupos; uno al Este de Prusia, otro, entre Prusia y Polonia; otro en la Silesia, y el cuarto en la región de Galitzia. El primero, avanza hacia el Sudeste, el segundo en dirección Este, y el tercero y cuarto, hacia el Nordeste.

Las operaciones que se realizan cerca de Ivangorod, tienen por objetivo amenazar el flanco izquierdo del ejército moscovita.

Las tropas alemanas del Este de Prusia, apoyan aquel movimiento, amenazando a su vez, el flanco derecho ruso.

La ciudad de Varsovia sigue siendo amenazada por las tropas de Austria y Alemania.

..En el centro de la línea de batalla, que comprende parte del territorio ruso y la Galitzia, los rusos oponen una victoriosa resistencia,» que será seguida de una impetuosa ofensiva en la que el formidable ejército moscovita, arrollará seguramente al enemigo.

Parece que en la región de los Cárpatos, se acordó una tregua entre rusos y austriacos.

De la región de Przemyl llegan vagas noticias sobre la batalla que allí se está librando. Los rusos siguen amagando los fuertes de aquella plaza.

BUENOS AIRES, 16—Un despacho de Londres dice que un telegrama de la Agencia Reuter ha recibido de Amsterdam, anuncia que la evacuación de Goldap, en la región de Prusia Oriental, se realizó por razones de estrategia y como una medida de precaución.

Fueron repelidos todos los ataques en esa región y arrojados los invasores más allá de la frontera.

Se sabe ahora que el capitán Forbes, que figuraba entre los desaparecidos, se encuentra herido y prisionero.

ROMA, 16—Un telegrama de Petrograd recibido por el diario «Il Messaggero» informa que los austriacos y alemanes fueron derrotados completamente cerca de Varsovia por las fuerzas rusas.

Este despacho agrega que las bajas de aquellos fueron muy importantes.

Los rusos hicieron gran número de prisioneros.

NUEVA YORK, 16—Un telegrama de Amsterdam anuncia que se recibió de Viena la noticia de que las fuerzas austriacas ocuparon ayer las alturas fortificadas de Sturasol (Galitzia).

Los ataques de los austriacos sobre Stry y Sambor tuvieron igualmente éxito.

En el norte del río Stryiaz los austriacos ocuparon las alturas situadas al sudeste de Przmysl.

La persecución de los rusos sobre los Cárpatos tuvo éxito.

Los austriacos llegaron hasta las regiones de Wyskow y de Skole.

LONDRES, Octubre 16—Se reciben informaciones contradictorias acerca de la batalla al sur de Polonia. Ambos ejércitos se atribuyen el triunfo.

El gobierno de Suiza declaró que Rusia, Austria, Servia y Galitzia, están contaminadas por el cólera y prohibió toda relación con ellas. Por ese motivo el presidente Poincaré firmó un decreto suspendiendo desde hoy todo derecho de importación sobre la carne fresca.

La lucha prosigue dentro de un radio de siete millas. En Varsovia combaten más de cuatro millones de hombres con terrible ensañamiento.

Un boletín alemán llegado de Nueva York dice que nuestras tropas frente á Varsovia luchan con ocho cuerpos. En cambio de Petrograd comunican que los alemanes que entraron en la región de Varsovia fueron rechazados, perdiendo 10.000 prisioneros.

PARIS, 16 (oficial)—En Rusia, en la orilla derecha del río Vistula, las tropas rusas durante la jornada del día 13 rechazaron varios ataques de las fuerzas alemanas sobre Varsovia é Ivangorod.

La batalla continúa en la región del Sur de Przemysl.

WASHINGTON, 16—La Embajada de Rusia en esta capital comunica que en la región del Vistula, Galitzia, los austro alemanes han sido obligados á adoptar la defensiva sobre toda la línea.

Los rusos al sud de Przemysl capturaron á dos compañías austriacas.

En la Prusia Oriental se han producido escaramuzas sin importancia.

EN ALEMANIA

El avance francés en Alsacia

800 bajas alemanas

1.400.000 bajas entre alemanes y austriacos

Refuerzos para los ejércitos

BUENOS AIRES, 16—Un telegrama de Londres que publica "La Nación" dice que un despacho de Copenhague anuncia que Alemania está transportando grandes reservas destinadas á reforzar los ejércitos en operaciones.

En la capital dinamarquesa el tráfico ordinario de los ferrocarriles alemanes ha quedado suspendido en los últimos cuatro días debido al transporte de un nuevo ejército de 90.000 hombres, los cuales han recibido hace poco la instrucción militar.

Estas tropas consisten en "landwer" y otras reservas que serán enviadas á los campos de batalla del Oeste.

BUENOS AIRES, 16—En un telegrama de Londres que publica "La Nación" dice que "The Daily Chronicle" recibió un despacho de su corresponsal en Holanda, quien estuvo recientemente en Berlín, comunicando que las autoridades alemanas estiman el total de sus bajas en Francia y Bélgica en 750.000 hombres.

Las bajas sufridas en la campaña contra Rusia se calculan en 150.000.

Respecto á las bajas del ejército austriaco se sabe que exceden de 500.000.

NUEVA YORK, 16 — Telegrafían de Burdeos que los franceses obtuvieron una nueva victoria en Alsacia, volviendo a ocupar Mulhouse después de un encarnizado combate en el que derrotaron a las fuerzas alemanas tomándoles gran cantidad de armamento y municiones y algunos prisioneros.

LONDRES, 16—Telegrafían de Ginebra que se ha librado un combate de artillería ayer cerca de la frontera, en la región de Ferrette, Pfetterhausen, Seppois y Bisel (Alta Alsacia).

Diez bombas cayeron en la aldea Largin (Suiza).

Los alemanes habrían perdido en esta acción ochocientos hombres.

Las pérdidas francesas son desconocidas.

La Cruz Roja posee los nombres de cuarenta mil prisioneros de los países beligerantes y les notificará a sus respectivas familias.

Suiza declaró que Rusia, Austria, Servia y la región de Galitzia están contaminadas por el cólera.

LONDRES, 16—Telegrafían de Copenhague que un viajero llegado allí, procedente de Brandeburg, declara que vió numerosos refuerzos sobre todo, artillería, dirigiéndose hácia el Oeste.

Ese viajero estima que estos refuerzos lo constituían de tres á cuatro cientos mil hombres.

OTRAS NOTICIAS

El nuevo ministro de guerra italiano

Recelos austriacos

Preparativos en Trieste

VENECIA, 16—Un telegrama de Trieste dice que todos los habitantes de la ciudad son obligados a trabajar en la construcción de fortificaciones. Los que se niegan, son arrestados, que es lo que mayor indignación produce. El cólera hase propalado rápidamente. Se acusa a las autoridades de negligencia por no haber tomado medidas al principio para evitar la epidemia. Actualmente, tómanse grandes medidas. No se permite a los prisioneros acampar al aire libre y los sospechosos son inmediatamente aislados. La Intendencia del ejército ha fracasado. No cuenta con elementos suficientes para equipar a los reclutas. Falta también calzado y ropas de invierno para las tropas.

ROMA, 16—El diputado hon. Eugenio Chiesa, a nombre del partido republicano, disolvió el grupo de 300 voluntarios garibaldinos que habíanse embanderado para tomar parte en las operaciones dálmatas.

La disolución se funda en la imposibilidad de llegar a Dalmacia. Los voluntarios dispónense a regresar a Italia.

ROMA, 16—Reina agitación en todos los círculos interesados en la vehemente protesta de «Il Messagero» que asegura hay una orden de arresto contra el ex diputado trentino César Battisti, dictada por el gobierno austro-húngaro por el delito de alta traición en vista de la propaganda irredentista que hace en Italia.

Accediendo a la invitación de numerosos amigos, presentará su candidatura por el distrito electoral de Feltre donde próximamente los comicios designarán diputado nacional en reemplazo de Fusinato. Se cree que esta candidatura que tiene un carácter de protesta contra Austria, triunfará por garn mayoría.

ROMA, 16—Un funcionario de la embajada de Turquía en esta capital, ha declarado a un representante del diario «Il Giornale D'Italia», que el rumor anunciando que Turquía participa en la actual guerra europea puede ser infundado.

Este funcionario añadió que Turquía se apronta como los otros países neutrales, para afrontar toda eventualidad.

RIO JANEIRO, 16—Comunican de Santos que a su llegada a esa ciudad el doctor Bernardino Campos fué objeto de una gran recepción.

El Presidente de ese Estado, fué a saludarlo.

BUENOS AIRES, 16—En un despacho de Londres que publica «La Nación» dice que de Berna anuncian que el gobierno suizo ha decidido cambiar los colores vivos de los uniformes de sus tropas por otro más obscuro.

El color que se elegirá será el gris verdoso.

BUENOS AIRES, 16—Un telegrama de Roma dice que el diario «Il Messaggero» publica un telegrama de Viena el cual dice que causa mucha aprehensión en la capital austriaca, el hecho de que haya sido designado para ocupar la cartera de Guerra de Italia el general Zupelli, oriundo de Istria.

Informaciones de Viena recibidas por el diario «Tribuna» anuncian que el gobierno imperial expidió un decreto por el cual se llama bajo banderas a tres clases de conscriptos de veinte años de edad.

LONDRES, 16. — Telegrafían de Bucarest que Mr. Noel Buxton, miembro del parlamento inglés y su hermano procedentes de Bulgaria donde fueron a conferenciar con diversos hombres políticos respecto a la actitud de Bulgaria en la crisis actual, fueron heridos por un miembro del Partido de los Jóvenes Turcos.

BUENOS AIRES, 16—Procedente del Paraguay es esperado el sabio ruso Sergio Gaiman, quien pasó una larga temporada en ese país en gira de estudio.

El señor Gaiman formó una hermosa colección de la flora paraguaya.

Este se dirige a Petrograd, con objeto de incorporarse al ejército ruso.

Efectos económicos de la guerra

Compra de caballos rioplatenses

40.000 para Francia

RIO JANEIRO, 16—La Comisión de Finanzas sigue estudiando detenidamente los presupuestos y las economías que se consideran necesarias introducir en los mismos.

BUENOS AIRES, 16—Los vapores franceses "Pampa" "Lutetia" y otros cargan activamente grandes cantidades de maíz, trigo y otros cereales, obedeciendo órdenes de su gobierno.

Conducirán también caballos.

Se calcula que las comisiones encargadas de comprar equinos han contratado más de 40.000 caballos.

Solo esta cantidad de equinos representa una suma total de 8.500.000 francos.

Se anuncia que los franceses harán nuevas compras de animales, así como los ingleses.

Lealtad

LONDRES, 17—Los comandantes y representantes de la totalidad del Estado Libre del Norte de Bloemfontein han expresado su lealtad á la Unión Sud Africana, censurando la actitud del coronel Maritz. Algunos comandantes se ofrecieron para combatirlo.

Los sobrevivientes del Hawke

LONDRES, 17—El Almirantazgo anuncia que los sobrevivientes adicionales del desastre del «Hawke» son un teniente y veinte marineros.

Rumania en danza?

NUEVA YORK, 17—De Bucarest avisan que se efectuó ayer el traslado de los restos del rey Carolus a la cripta de la catedral.

Agregan los despachos que se insiste en que el sucesor de Carolus se inclinará por la guerra y á favor de Rusia.

TELEGRAMAS

ESPAÑA

MADRID, 16—Comunican de Larache que las fuerzas españolas han ocupado el aduar de Janak.

En esta acción los españoles tuvieron un teniente y ocho soldados heridos.

MADRID, 16—El Gobernador de Castellon niega que haya estado allí el Infante Don Jaime.

Esto escribió desde Italia una carta á un amigo suyo en Barcelona negando de haber visitado España.

ITALIA

ROMA, 16—«Il Giornale d'Italia» dice que es inminente el nombramiento del Sub secretario del Ministerio de la Guerra, mayor general Elia, para el cargo de comandante de una brigada.

ROMA, 16—"Tribuna" publica un despacho de Lecce anunciando que la población de Collepasso que se mostraba contraria á la administración comunal, impidió al Alcalde escoltado por un grupo de carabineros de entrar en la Alcaldía.

Con tal motivo se produjo un conflicto.

La muchedumbre comenzó á lanzar piedras sobre el alcalde y sobre los carabineros.

Entonces intervinieron las tropas y cargaron á la bayoneta sobre los alborotadores, resultando cinco militares heridos y un manifestante mortalmente herido.

También resultaron otros diez y nueve manifestantes heridos.

Se efectuaron seis detenciones.

Se ha levantado una investigación para averiguar estos hechos.

BRASIL

RIO JANEIRO, 16 — Los diarios recuerdan el jubileo del matrimonio de los Condes d'Eu.

Los monárquicos con este motivo mandaron celebrar misas, las que se vieron muy concurridas.

—El señor Ruy Barbosa en un artículo publicado en los diarios explica el mal entendido provocado por una carta del ministro de la Guerra y contesta á las insinuaciones del ministro.

—Telegrafían de Aquiddana que ha llegado allí el tren inaugural del ferrocarril de Itapura á Corumba y que el viaje sigue excelente.

—Telegramas de Washington anuncian que el tribunal norte americano ha nombrado abogado del Brasil Railways al señor Cameron Ferbes y Cía. para fiscalizar los intereses generales á raíz de la anormalidad de la situación creada por la guerra.

—Cambio á 12 3/4.

Las libras esterlinas se cotizan á 18.700.

RIO JANEIRO, 16.—El ministro de Marina visitará en breve los estados donde es más numerosa la colectividad italiana.

—El Presidente de la República, mariscal Hermes da Fonseca, el ministro de la Guerra, el general Barbedo y otros asistieron en Santa Cruz á una serie de ejercicios de artillería.

—Ha llegado el nuevo vapor holandés "Flandres" conduciendo á su bordo 120 pasajeros para Río Janeiro y 180 para el Río de la Plata.

NOTICIAS ARGENTINAS

El explorador Shackleton — Carnes para Inglaterra y Estados Unidos

BUENOS AIRES, 16—Esta tarde es esperado en esta capital, el explorador inglés Shackleton.

—El Frigorífico La Blanca despachó para Liverpool, 5.881 carneros y 5.614 cuartos de vacunos congelados.

—El Frigorífico Argentino Central despachó con destino á Londres, 5.256 carneros, 2.968 corderos y 276 delanteros y 276 traseros de novillos Chilled, y con destino á Nueva York, 543 delanteros y 243 traseros de novillos Chilled.

—Se encuentra de paso en esta capital el ministro del Brasil en el Uruguay, señor Cyro Acevedo.

BUENOS AIRES, 16 — Esta tarde se inaugurará en Palermo un tambo modelo.

BUENOS AIRES, 16—El Ministerio de Marina calcula que los perjuicios ocasionados por el incendio en la Intendencia de la Armada, ascienden á 700.000 pesos.

—Esta tarde se reunirá la Comisión de Presupuesto de la Cámara de Diputados para ocuparse de los presupuestos de los distintos Ministerios.

—El Poder Ejecutivo ha resuelto aceptar los servicios propuestos por el señor Julio Navarro Monzo, para suministrar al gobierno informes sobre las diversas tribus de indios que pululan por el Chaco.

BUENOS AIRES, 16—De la Cárcel de Menores de la Provincia, se han fugado 17 detenidos.

Para lograr evadirse, perforaron la pared del sótano y abrieron un boquete, saliendo á la calle.

La policía ha conseguido detener a catorce de los fugados.

BUENOS AIRES, 16— Los miembros del Instituto Criminalógico de Córdoba acordaron levantar una estadística criminal en la provincia.

—El Partido Unitario ha preparado una serie de conferencias para explicar el alcance de las ideas del nuevo partido.

Desde hoy empiezan á realizarse esas conferencias en diferentes barrios d la ciudad, así como en las capitales de las provincias.

BUENOS AIRES, 16 — En los círculos políticos se descuenta que el diputado nacional para elegir en Entre Ríos, será radical.

BUENOS AIRES, 16— Mañana se iniciará la colecta del Día de la Niña Obrera.

—Mañana por la tarde se efectuará el traslado de los restos del general Campos.

4.30 a.m.

ULTIMAS NOTICIAS

Alemania tiene perfectamente organizado en todo el mundo un servicio de espionaje

Sus agentes son rigurosamente perseguidos en Inglaterra

Libre introducción de la carne fresca en Francia

Una importante fuerza alemana cortada en dos por los rusos

10.000 GERMANICOS TOMADOS PRISIONEROS

Ochenta mil bajas en 4 días

LOS SOBREVIVIENTES DEL "HAWKE"

EL AVANCE ALEMAN CONTINUA EN BÉLGICA

CENSURABLE ATAQUE A UN BUQUE-HOSPITAL

Mal estado de la caballería alemana

Lógica consecuencia de la lucha

LONDRES, 17—Comunicaciones de Bélgica se ocupan con detenimiento sobre el mal estado de los caballos de las tropas montadas alemanas. La caballería tiene el ganado en estado lamentable por la extenuación, no obstante haber tomado todo lo disponible que han podido encontrar en Bélgica para reemplazar la gran cantidad de bajas sufridas desde Agosto hasta la fecha.

La artillería es arrastrada por motores cuando circula sobre carreteras y solo se enganchan caballos cuando se aparta de ellas, para entrar en acción ó cruzar tierras labradas. La caballada acompaña á las piezas en marcha, pero no las arrastra sinó cuando entran en combate.

Las fuerzas de caballería montan caballos de todas clases y tamaños, con los que han reemplazado á los que han perdido en la marcha ó combates.

El crucero «Breslau» no fué hundido

Amenazas á los mentirosos

LONDRES, 17 — De Constantinopla trasmiten:

Una comunicación oficial dada á la prensa desmiente que el crucero «Breslau» haya sido echado á pique.

El mismo comunicado advierte que serán sometidos á consejo de guerra los propaladores de las falsedades de esa índole.

Alemania tiene agentes en todas partes

Inglaterra preocupada por los espías

80 detenidos

LONDRES, 17—La policía ha descubierto en Willesden, arrabal de la City, una casa ocupada enteramente por alemanes.

En el momento de allanarla, fueron encontrados veintidós súbditos del Kaiser.

Se cree que se dedicaban al espionaje.

NUEVA YORK, 17 — De Londres refieren que las autoridades están preocupadísimas por la cantidad de espías que Alemania tiene en la Gran Bretaña.

Entre los fugitivos procedentes de Bélgica llegaron muchos, algunos de los cuales, vigilados en el curso del viaje, lograron burlar la vigilancia y desaparecer.

Solo desde el día 10 á la fecha han sido arrestados como ochenta sujetos acusados de espionaje al servicio de Alemania.

La autoridad vigila los puertos, cuidando más que de evitar la introducción de un contrabando la introducción de espías al territorio británico.

Se sabe que actualmente son vigilados varios individuos residentes en Londres.

En Portsmouth han sido detenidos la pasada semana catorce extranjeros sospechados de espionaje.

Se asegura que varios individuos, sobre quienes se han tenido pruebas, han sido sometidos á consejo de guerra, hablándose de fusilamientos.

La población coopera en la vigilancia y descubrimiento de los sospechosos.

LONDRES, 17 — En el puerto de Dover, entre los refugiados belgas, ha sido descubierto un alemán, sobre quien recaen vehementes sospechas de ejercer el espionaje.

El individuo, que fué arrestado, estaba disfrazado de soldado belga y en un brazo llevaba el brazal de la Cruz Roja.

Sometido á interrogatorio no pudo explicar debidamente á la sección de sanidad á que pertenecía.

LONDRES, 17 — De Dover avisan que han sido arrestados otros dos sujetos muy amigos, al parecer, del presunto espía alemán que se había disfrazado de miembro de la sanidad.

Según "The News", Alemania tiene organizado un vastísimo servicio de espionaje en todo el mundo, compuesto de reservistas que son eximidos del servicio en filas á cambio del espionaje que deben ejercer. Al efecto poseen, confeccionado anticipadamente, vestuario para disfrazarse y poder confundirse entre los habitantes y aún entre los combatientes del país en que deben actuar.

Por eso—agrega el órgano citado—no es extraño que entre la cantidad de belgas llegados al territorio británico hayan venido también, confundidos con los fugitivos, buena cantidad de espías, contra los cuales debemos aunar esfuerzos para desenmascararlos y entregarlos á la justicia encargada de aplicarles las sanciones á que se han hecho acreedores.

Bombardeo á Kiao-Chao

La actuación de un aeroplano

LONDRES, 17 — De Tokio envían el comunicado oficial siguiente:

«Combinados, los barcos de guerra japoneses ó ingleses bombardearon los fuertes alemanes de Iltis é Huichan.

Por otra parte, un aeroplano japonés destruyó con bombas parte de las baterías de un fuerte alemán.

En esa operaciones pereció un marinero inglés. Otros dos resultaron heridos».

Un triunfo de los rusos

Importante batalla

PARIS, 17—Un despacho de Petrograd informa que la población no combatiente de Varsovia ha regresado á sus hogares, los que había abandonado ante el temor de un ataque por las fuerzas alemano-austriacas á la ciudad.

Los Bancos reanudaron sus operaciones y el movimiento comercial ha vuelto á la normalidad.

La batalla empeñada entre rusos y germanos se libra ahora á treinta millas al Oeste de Varsovia, hasta donde fueron rechazados los germanicos.

Los alemanes intentaron tomar las alturas que hay á siete millas de Varsovia, pero fueron rechazados con grandes pérdidas.

Buen número de aeroplanos han sido utilizados por los alemanes para sus reconocimientos.

LONDRES, 17—De Petrograd telegrafían:

«Los diarios anuncian que la importante fuerza alemana que llegó hasta Varsovia ha sido cortada en dos, rechazándosele en conjunto hasta obligarla á formar una línea que comprende las ciudades de Petrokoff, Lodz y Kielce, ó sea una extensión de 150 kilómetros.

En esa operación los rusos tomaron prisioneros diez mil alemanes».

NUEVA YORK, 17—Dicen de Londres:

«Telegramas de Petrograd informan que los rusos siguen desarrollando su plan contra los alemanes y austriacos que avanzaron en la Polonia.

La batalla, que continúa encarnizada en un frente mayor de cien kilómetros, sigue siendo favorable á los rusos, quienes además de tomar gran cantidad de prisioneros al enemigo, les han causado bajas que se elevarían á cerca de ochenta mil, incluyendo los prisioneros.

Hasta ahora, los germánicos retrocedieron treinta millas en cuatro días, y los rusos no cesan la persecución."

Libre introducción de la carne en Francia

BURDEOS, 17—Ayer el Presidente M. Poincaré firmó el decreto por el que se admite en Francia la libre importación de carne fresca.

Violando la neutralidad

WASHINGTON, 17—El Embajador de Inglaterra ha llamado la atención del gobierno respecto de la violación de la neutralidad por los habitantes de las Islas Filipinas, quienes abastecieron de carbón, en sus aguas, á varios barcos alemanes.

El gobierno ordenó al gobernador con sede en Manila que levante una investigación al respecto.

El avance alemán

NUEVA YORK, 17 — De Amsterdam se recibió un telegrama que dice:

«Los alemanes después de ocupar Ostende han destacado dos columnas que marchan hacia el Oeste.

Se cree inminente un importante combate en las cercanías de la costa y en los límites de Francia y Bélgica.

De fuente germánica se dice que los alemanes de Ostende marchan á atacar á los aliados que ocuparon Ipres, distante 45 kilómetros.

Se sabe que en Courtrai, á 28 kilómetros al Sudeste de Ipres, llegaron considerables fuerzas alemanas que tendrían igual misión que las anteriores».

Gardner insiste

..WASHINGTON, 17 — El diputado Mr. Gardner pronunció un discurso, en la Cámara de Representantes, en el que insistió en la urgencia de su moción respecto á la realización de una investigación que compruebe el grado de preparación militar de los Estados Unidos.

La guarnición alemana en Amberes

LONDRES, 17 — Se sabe que la guarnición alemana de Amberes es hoy de 17.000 tiradores y 200 oficiales al mando de un almirante.

Censurable

LONDRES, 17—En momentos que un buque de la Cruz Roja, enarbolando en su palo mayor el pabellón de esa institución, abandonaba Ostende rumbo á este puerto conduciendo 600 heridos, fué agredido por un aeroplano alemán, quien le arrojó dos bombas, las cuales cayeron á pocas yardas del buque.

Este acto ha causado profunda indignación.

Expulsión

PARIS, 17—La sociedad de autores ha resuelto proponer en la próxima asamblea general la expulsión de los miembros señores Humperdinck, Hauptman, Suderman, Siegfried y Wagner.

Distinción á M. Poincare

BURDEOS, 17—El Presidente M. Poincaré aceptó la invitación de los estudiantes de la Universidad de Glasgow para elegirlo su próximo Lord Rector.

Estoicismo de una reina

LE HAVRE, 17—La reina de Bélgica acompaña á su esposo en el cuartel general, corriendo la suerte de aquel.

Son generales los elogios que despierta el estoicismo no solo de la reina sino también del rey Alberto.

Llamado de un órgano socialista á los neutrales

BURDEOS, 17—El órgano socialista «La France du Sudouest» dirige un llamado á los países neutrales, exhortándolos á unirse á los aliados. Dice que la neutralidad es una fórmula sin vida cuando los destinos del mundo están en juego para siglos enteros y que su deber no está en adormecerse y contemplar la lucha, sino en contribuir en el éxito de la causa de la democracia.

Agrega que la presente no es una guerra, sino una revolución universal.

HUESPEDES DISTINGUIDOS

DELEGACION DEL JOCKEY CLUB FLUMINENSE

Por breves horas fueron ayer nuestros huéspedes de paso en el «Hollandia» para Buenos Aires, los distinguidos caballeros brasileros doctor Marcial Aguiar Moreira, Presidente del Jockey Club de Río Janeiro, y señores Tobías Machado, Octavio Guimaraes, Alfredo Santos y Manuel Mendez Campos, distinguidos sportsmen, que acompañan al doctor Aguiar Moreira, especialmente invitado por el Jockey Club Argentino para concurrir á la gran fiesta hípica de mañana en Palermo y que tiene por base el Premio Nacional.

Nuestro Jockey Club en conocimiento del viaje del doctor Aguiar Moreira nombró una delegación del seno de su Directiva para saludar al distinguido viajero y atenderlo durante su breve estadía entre nosotros.

Ayer al atracar el «Hollandia» frente al hangar N.o 5 se hallaban allí los miembros de la Directiva del Jockey Club señores doctor Javier Mendivil, Conrado Rucker y Arturo Gómez Folle, y los socios de la misma institución, señores Alberto Peixoto, Arturo P. Vizca, José R. Muiños y Haroldo Mezzera.

El señor Peixoto, que mantiene amistad con el doctor Aguiar Moreira, una vez á bordo del vapor hizo las presentaciones de estilo, saludando el señor Rucker a nombre de nuestro Jockey Club al distinguido viajero que agradeció la demostración con frases cariñosas.

Después de una breve conversación, que, dada la caballerosidad del doctor Aguiar y sus acompañantes se hizo pronto general, los representantes de nuestro Jockey Club invitaron á los viajeros á visitar la ciudad.

—Sí, dijo entusiasmado el doctor Aguiar Moreira. Quiero conocer á Maroñas!

Momentos después en varios automóviles, se emprendía la marcha recorriendo las calles Maciel, Sarandí, 18 de Julio, Avenida Rondeau, Agraciada hasta el Prado.

Los viajeros hacían á cada instante elogios de nuestra ciudad, y en el Prado extremaron sus manifestaciones de complacencia.

Del Prado se dirigió la comitiva á Maroñas.

Allí el doctor Aguiar Moreira y sus acompañantes se mostraron encantados de la belleza de nuestro hipódromo, de sus instalaciones y del hermoso paisaje que se abarca desde las tribunas.

El Presidente del Jockey Club fluminense recorrió todo el hipódromo y cuando llegó á la parte superior del palco de los socios expresó á los que con él se hallaban que no conocía hipódromo más bonito, ni más adecuado.

Después de visitar todo el local los viajeros emprendieron el regreso á la ciudad por 8 de Octubre, haciendo una pequeña entrada al Boulevard Artigas pues el poco tiempo de que se disponía impidió ir hasta Pocitos como se había proyectado.

Al regreso la comitiva visitó al Club Uruguay donde el Presidente de ese centro doctor Blas Vidal obsequió á los viajeros con una copa de champagne lo que dió ocasión á un cambio de brindis muy afectuosos.

A las 6 los distinguidos huéspedes brasileros regresaron al «Hollandia» donde obsequiaron con otra copa de champagne á los representantes de nuestro Jockey Club.

El «Hollandia» partió á las 7 1/4 para el puerto vecino.

El doctor Aguiar Moreira permanecerá en Buenos Aires hasta la noche del jueves próximo.

El viernes estará entre nosotros para tomar aquí el vapor que lo conducirá á Río donde asuntos urgentes reclaman su presencia.

Ese rápido retorno del distinguido viajero le impide aceptar la fiesta que en su honor proyectaba nuestro Jockey Club para el domingo 25 del corriente.

En cambio entendemos que la Directiva del Jockey Club ofrecerá al doctor Aguiar Moreira un banquete al que concurrirán también muchos socios de la institución.

En el Hipódromo de Maroñas — Los huéspedes en primera fila acompañados por los miembros del Jockey Club

Los "taube" sobre París

El pueblo de París contemplando las maniobras de un «Taube» alemán, sobre uno de los bulevares de la capital

Llegada del vapor "Hollandia"

Impresiones recogidas á bordo

Tranquilidad de la travesía

Pasajeros que conduce

Ayer á las 3 y 30 de la tarde, atracó en la Dársena I frente al hangar núm. 5, el hermoso paquete "Hollandia", de la marina mercante holandesa.

Partió del puerto de Amsterdam, conduciendo el pasaje completo para los puertos de escala en el continente americano. Se detuvo en su travesía en los puertos siguientes: "Folkestone, Coruña, Vigo, Lisboa, Río Janeiro y Santos, embarcando en todos ellos gran número de pasajeros de primera, segunda y tercera clase.

El viaje fué realizado sin accidentes de ninguna naturaleza. Vigilada como se encuentra la ruta de los mares del norte europeo y la del Atlántico por unidades de la escuadra inglesa y francesa, vieron los pasajeros del "Hollandia", en todo el trayecto, multitud de naves de aquellas naciones en lucha, sin que ninguna de ellas lo detuviera.

La mayoría de los pasajeros con quienes nos entrevistamos se quejan del precio de los pasajes impuestos por la Compañía, así como por su negativa á reconocer los pasajes de vuelta. Una de las personas con quienes tuvimos ocasión de departir por largo tiempo nos manifestó que á duras penas pudo obtener que cuatro pasajes de vuelta fueran válidos por solo dos. Como se comprende, estas medidas tomadas por aquella Compañía de navegación, con pasajeros que habían adelantado el precio de sus pasajes ida y vuelta, en estos momentos en que de ninguna parte podían recibir fondos y sus cartas personales de crédito desconocidas por las principales instituciones bancarias, trajeron consecuencias muy dolorosas para muchas personas que aún permanecen en las principales capitales europeas sin poder retornar á sus hogares, por falta absoluta de dinero.

Esta queja la han formulado los pasajeros de otros vapores llegados á nuestro puerto, contra la misma compañía de navegación, pero ninguno de ellos con tanta energía como los que llegaron abordo del "Hollandia".

Este hermoso transatlántico condujo con destino al Río de la Plata, 150 pasajeros de primera clase, 91 de segunda y 320 de tercera clase. De dicho número desembarcaron en nuestro puerto 10 pasajeros de primera clase, 16 de segunda y 40 de tercera. El resto siguió ayer mismo, á las seis de la tarde, con destino á la vecina capital argentina. Entre ellos, una Comisión de distinguidos militares argentinos y otra de chilenos. También, con procedencia de Río Janeiro, una delegación del Jockey Club de aquella capital, que se dirige á Buenos Aires, invitada expresamente, para asistir al desarrollo del Gran Premio Nacional que se correrá mañana domingo en el Hipódromo de Palermo. Constituyen esta delegación, las personas siguientes: Doctor Marcial Aguiar, presidente del Jockey Club de Río Janeiro y señores Tobías Machado, Octavio Guimaraens, Manuel Mendez Campos y Luis dos Santos.

La delegación militar argentina que preside el distinguido coronel del ejército del país vecino Carlos R. Sarmiento, la forman, el referido militar, el teniente coronel Felipe C. Perlasca y el capitán Alfredo A. Loza. El teniente coronel Enrique Moscone que forma parte también de esta comisión, no pudo embarcarse con sus camaradas, haciéndolo recién por el Gelria que á la fecha había zarpado del puerto de Amsterdam.

La comisión militar argentina hacía ya un año y medio que recorría Alemania, Francia y Austria Hungría con el objeto de estudiar los diversos tipos de armamentos modernos, sus características, sus resultados, á fin de adquirir los que conceptuaran más convenientes para el ejército de su patria. El estallido del actual conflicto guerrero los sorprendió cuando se decidían á ultimar las negociaciones para la adquisición de armamentos, viéndose precisados á emprender el retorno. Partieron de Berlín directamente á Amsterdam, el 20 de Setiembre, realizando el viaje en 14 horas, sin trasbordos é inconvenientes de ninguna naturaleza. Esto demuestra la regularización del servicio ferrocarrilero en todo el territorio del Imperio alemán, efectuada la movilización general del ejército, que hizo aquel servicio deficiente y lleno de inconvenientes.

La delegación militar chilena está constituída por el sargento mayor Maldonado y capitanes Varas, García, Saavedra y Ponce, habiendo partido de Berlín casi simultáneamente con la delegación militar argentina, tomando el vapor que los condujo hasta el Río de la Plata, en el puerto de Amsterdam. Interrogamos á dos de los distinguidos militares del país trasandino sobre sus impresiones de viaje y se nos mostraron reservados. Más aún, se quejan de ciertas manifestaciones que la prensa fluminense les atribuyen, en conversaciones que tuvieron con los periodistas que visitaron el "Hollandia" durante su estadía en el puerto de Río Janeiro. Y tal es su desagrado, que el mayor Maldonado nos hizo entrega de la carta que más abajo publicamos desvirtuando en absoluto las manifestaciones que se le atribuyen en "A Noite", diario fluminense.

Hé aquí la carta á que nos referimos:

Montevideo, Octubre 16 de 1914.—Sr. Director de EL SIGLO: Con suma extrañeza me he impuesto del reportaje que me atribuyen diversos diarios de Río Janeiro, á propósito del desarrollo de la guerra europea y no puedo por menos que dejar estampado por medio de la presente, el más solemne desmentido á las espresiones que se me suponen y que han sido trasmitidas á algunos diarios de esta capital.

Hablé, en efecto, con dos repórters en Río Janeiro, pero á uno de ellos, después de la noticia que él me trasmitía de la caída de Amberes y del avance sobre Ostende, le dije solamente que sería posible que los alemanes avanzaran en dirección á Calais pero al otro señor me concreté á regalarle dos diarios portugueses en cambio de otro de Río Janeiro que él me obsequió, prescindiendo en absoluto de avanzar opiniones al respecto.

Agradeciendo, señor Director, la publicación de la presente, quedo de usted afectísimo servidor. — Mayor Maldonado.

Federación de los Estudiantes

Citación

Se cita á los miembros de la comisión directiva central para la reunión que tendrá lugar el lunes próximo, 19 del corriente, á las 11 a. m.—Edmundo Castillo, presidente; Antonio Grompone, secretario.

VIDA SOCIAL

EN EL URQUIZA—

La hermosa sala del Urquiza resplandecía anoche de belleza y distinción con la presencia de un importante núcleo de damas y señoritas de nuestra sociedad.

Lástima grande que la concurrencia no fuera mayor para que esta hubiera apreciado en todo su valimiento la estupenda creación que hace de "Raffles" el elegante actor francés Mr. Brulé.

Entre el elemento enterado se comentó las hermosas toilettes que lucieron las jóvenes actrices que componen el elenco de la brillante "troupe" que hace las delicias de estas últimas noches del Urquiza.

Vimos, entre otras, á las señoras: Margarita Castellanos de Echevarría, Leonor Cachón de Correa, María Angélica Platero de Wilson, Justa Simois de Giuffra, Ema Marexiano de Carabelli, madame Popé, Teresa Marexiano de Ramasso, Olga R. de Porciúncula, María Elena Peixoto de Azarola, Elia Trabucatti de Acosta y Lara, María Favaro de Villamil, Lola Estrázulas de Piñeyrúa, Elvira Rosciano de Favaro, María Lussich de del Castillo, Elvira Marini de Reboratí, Elena Fischer de Ruette, Sara Silva de Scoseria.

Señoritas: Justa Wilson, Paulina y Ana Mañé Algorta, María Herminia Garzón, Carolina y Julieta García Lagos, Elisa Wilson, Clara Urueta, Elvira Reboratí, Elisa Eastman Anavitarte, Blanca, Margarita é Isabel Saavedra, Sara Scoseria, Delia y Zulema Giuffra, Elsa Scoseria, etc.

FIESTAS Y REUNIONES—

El próximo martes se llevará á cabo una interesante fiesta a beneficio del Club Católico, la que dará lugar a que se reunan nuestras principales familias.

Con este motivo circula en nuestra sociedad la siguiente invitación:

«La Comisión de Señoras que suscribe tiene el agrado de invitar a usted, para el the que a beneficio del Club Católico, tendrá lugar en los salones de este Centro el martes 20 del corriente a las 9 p. m.

Renée Usher Conde de Artagaveytia, Blanca Larriera de Boix, Elena Arocena de Muñoz, Sofía Rius de Reyes Lerena, María Eugenia Reyes de Regules, Mara Carolina Zumarán de Antuña, María García Lagos de Hughes, Dolores Bocage de Williams, Leonor Cachón de Correa, María Josefa Artagaveytia de Makinnon, Martina Thevenet de Prevé, Rosa Algorta, María Cristina Mendez de Pietracaprina, María Zorrilla de San Martín de Montero Bustamante, Blanca Usher Conde de Heber, Rosa Blanca Williams de Gianetto, Rosario T. de Rodríguez Gallego, María Luisa Carvallo de Paullier»

—Festejando el próximo enlace de la señorita Julia Cuneo Brunetto, tuvo lugar en su residencia una interesante fiesta, a la que concurrieron sus amistades.

—El próximo martes recibirá de noche á un núcleo de sus relaciones, la señora Leonor Cachón de Correa.

VIAJEROS—

Parte esta noche para Buenos Aires con el objeto de asistir á la boda Giménez-Ocampo, el señor José Luis Gimenez.

—Para Norte América se embarca en el transcurso del presente mes el ministro de Obras Públicas doctor Juan Carlos Blanco.

—De San José regresó la señorita María Celia Casaravilla Sienra.

—Parten el 16 del mes entrante para Europa el señor Joaquín Bartehe y su familia.

—Es esperado de Río Janeiro el señor Alberto de Lucena en compañía de su familia, quienes permanecerán una temporada en ésta.

—Regresó á San José la señorita María Angélica Sienra Casaravilla.

—Regresó á Melo el doctor Alberto C. Mullin.

—Se ausentó para Buenos Aires el señor Augusto Behrens.

—De Buenos Aires llegó la señora Josefa G. de Etcheverrito, acompañada de su hija Sara.

—De Buenos Aires regresó el señor Marino Seré.

—Se ausentó para su estancia en San José el señor Vicente Rodríguez.

—Con igual destino partió el doctor Lauro V. Rodríguez.

—Son esperados en ésta la señora Luisa de Gau y sus hijos Herminia y Jorge quienes regresan en el vapor "Frandes" después de haber visitado las principales ciudades de Francia.

—Partió para Buenos Aires el señor Carlos del Castillo.

—Regresó de Buenos Aires el señor Juan Massolo en compañía de su familia.

—En el vapor inglés "Andes" que llega hoy de Southampton viene nuestro compatriota el señor Carlos J. Shaw, después de haber pasado una corta temporada en Europa. El viaje del señor Shaw fué bastante accidentado, pues al atravesar de Liverpool á Nueva York, en el vapor "Mauritania", éste fué perseguido por el crucero alemán "Dresden" obligándolo á refugiarse en Halifax.

—Con el objeto de pasar varios días en la capital vecina partieron anoche para Buenos Aires la señora Rosa Fernández de Verde y sus señoritas hijas María Elisa y Amatista. Se alojarán en casa de la señora Dolores C. de Cobo.

—Después de haber pasado una temporada de un mes en su estancia de Cerros Colorados, ha regresado el señor Alberto Heber Uriarte, acompañado de su esposa señora Blanca Usher Conde y de las señoritas Margarita Heber Uriarte y Plácida Villegas Suarez.

—Procedente de Buenos Aires ha llegado nuestro compatriota, el señor César del Cerro, que pertenece al personal del Banco Español de la capital vecina.

—Se embarcaron anoche para Buenos Aires:

Arturo Martínez, Juan Prando, Enrique Decker, Teresa Mello, Arturo Bensabat, Alberto Mirisit, Enrique Gibelli, Ramón S. Vazquez y señora, Pedro Iriart, Manuel Flores, Francisco Lasala y señora, José A. Negri, Juan y José Carcavallo, Luis Supervielle, Máximo Seré, Juan Spangemberg, Anselmo Carrillo, Juan C. Decia y señora, José Lasorte y señora, José Pérez, Carlos Piñeyrúa, Carlos del Castillo, O. Muñoz y Maimés, Domingo Guido, Eduardo y Carlos Castell, Florentina B. de Heinto y familia, Francisco Veraza, Guillermo Norés.

ENLACES—

Circula en sociedad la siguiente participación:

«Manuel E. Perea Lacordelle, participa a Vd. su enlace con la señorita María Esther Rodríguez Silva, que se efectuará el 21 del corriente.

—Montevideo, Octubre de 1914.»

—En la capilla Arzobispal, será bendecido por monseñor Isasa el 29 del corriente a las nueve de la noche, el enlace de la señorita Inés Giannattasio con el señor Juan Ruggiero.

—Se realizará hoy en la ciudad de San José, residencia de los jóvenes desposados, el enlace de la señorita Elia Nadal Larriera, de la sociedad maragata, con el señor Laudelino Arnabal.

—Para los primeros días del mes entrante se anuncia el enlace de la señorita Carolina Mendoza con el señor Raúl Fossati.

—En el año entrante se verificará el casamiento de la señorita Miñonga Garzón Casaravilla con el doctor Alberto Mañé.

EL BENEFICIO DE HOY—

Esta tarde se realiza la matinée infantil en el Buckingham Palace, á beneficio de los niños pobres.

Ya están retiradas la mayoría de las localidades, lo que hace suponer que este festival será todo un éxito social.

FESTIVAL EN PERSPECTIVA—

Con motivo de festejarse las bodas de Plata del Colegio del Sagrado Corazón de Jesús (Salesianos), se iniciarán mañana los actos conmemorativos.

He aquí el programa que regirá:

Primera parte—1.o Ouverture por la Banda de los Talleres Don Bosco; 2.o, Discurso de apertura por el ex-alumno bachiller José Miranda; 3.o, Pieza para piano á cuatro manos por los Pbros. Pablo Peruzzo y Antonio Giambonini, ex-alumno; 4.o, Declamación poética; 5.o, Pieza de canto para tenor por el ex-alumno Horacio Meriggi; 6.o, Discurso por el ex-alumno Pbro. Arnoldo Bernasconi.

Segunda parte—1.o, Fantasía por la Banda; 2.o, Monólogo por el ex-alumno Joaquín Aurucci; 3.o, Pieza para piano á cuatro manos por los Pbros. P. Peruzzo y A. Giambonini; 4.o, Romanza por el ex-alumno Estanislao Barreto; 5.o, Discurso de clausura por el ex-alumno Pbro. Rafael Firpo; 6.o, Marcha final por la banda.

A las 7.30 p. m.—Banquete en los salones del Colegio. Hablarán el Pbro. Dámaso Moreira, miembro fundador del Colegio, y algunos ex-alumnos.

La Banda de los Talleres Don Bosco amenizará el día con escogidas piezas.

Sábado 21, á las 9 a. m.—Solemne funeral en sufragio de los bienhechores, maestros y alumnos fallecidos, celebrado por el ex-alumno Pbro. Jerónimo Dei-Cas, acompañado por los ex-alumnos Pbros. Fernando Navarlaz y Pedro Moreno.

A las 8 y 30 p. m.—Velada literario-musical en el salón de actos del Círculo Católico de Obreros, Minas y Soriano.

Domingo 18, á las 7 y 1/2 a. m.—Misa de comunión general oficiada por el ex-alumno del Colegio Pbro. Hermán Horne.

A las 10 a. m.—Misa solemne, celebrada por el ex-alumno Pbro. Eusebio Rius. Le acompañarán los ex-alumnos Pbros. Enrique Franchi y Arnoldo Bernasconi. Panegírico por el ex-alumno Pbro. Rafael Firpo. Un coro de ex-alumnos cantará la misa. —Solemne Te Deum en acción de gracias. Dirigirá las ceremonias el ex-alumno Pbro. Pedro Giaforenzo.

A las 3 p. m.—Bendición y colocación de la piedra fundamental de las futuras obras del Colegio por el señor Inspector General de los Salesianos en el Uruguay y Paraguay, Pbro. José Gamba, fundador y primer director del Colegio. Le acompañarán los ex-alumnos Pbros. Carlos Charles y Manuel M. Ferrando.

Discursos por el Pbro. Pablo Peruzzo, miembro fundador del Colegio, y por el ex-alumno Alberto Raggio Etchegaray.

ENFERMOS—

Continúa acentuándose la mejoría del señor Mario R. Pérez.

—El señor A. Dufort y Alvarez, inspector del Resguardo, que hace algunos días se encuentra enfermo, sigue mejorando y en vías de un completo restablecimiento.

—Ha entrado en el período de franca convalescencia el niño Horacio hijo de los esposos Viercí-Aguiar.

—Ha llegado de Florida gravemente enfermo, el joven Alberto Rospide. Se encuentra en asistencia en uno de nuestros sanatorios. Apesar de la gravedad de su estado, anoche se había notado alguna mejoría.

—Enferma la señora Angela Barrios de Rodríguez Anido.

—Continúa enferma la señorita Lola Labora Rodríguez.

—En el mismo estado el joven Luis R. Bueis.

—Ha entrado en un período de franca mejoría la señorita María Manuela Pou Cardozo.

—Enfermo el coronel Luis E. Segundo.

—Continúa enfermo el joven Luis R. Buela Anaya.

—Ha entrado en un período de franca mejoría la señora Isabel Alvarez de Calamet.

—Completamente restablecida se encuentra la señorita María Teresa Garzón.

—En un período de suma gravedad se encuentra la señora Benjamina Arrieta.

AGRADECIMIENTO—

Los deudos de Ceferino D. Silva agradecen á sus relaciones las demostraciones de condolencia recibidas en su reciente duelo.

ALSACIA

Los franceses, están nuevamente en Alsacia. Sus tropas acaban de reconquistar, por segunda vez, la ciudad de Mulhouse, tan rudamente puesta á prueba por los proyectiles de uno y otro ejército al iniciarse la terrible guerra actual.

Dos ó tres meses antes de empeñarse esta espantosa lucha de ahora, el escritor Henri Cain daba en París una hermosa conferencia sobre Alsacia. De ella creemos de oportunidad traducir á continuación algunos fragmentos.

... Si, visitad la Alsacia que nos muestra, con acogida amable, sus casas cajalbegadas, sus campanarios agudos, sus techos altos y profundos, sus escaleras de madera esculpida, su fuente, su vieja iglesia coronada por un nido de cigueña, sus verjas floridas, sus jardines.

Por todas partes, "los prados escoltan las carreteras" y, al pasar, por las ventanas se entreven los viejos interiores de la Alsacia con sus sillas entalladas y sus sólidos toneles.

Recorred la Alsacia y notareis que cada población tiene una fisonomía propia. Un nuevo puente de "lomo de burro", una capilla gótica, una virgen ingenua, un pozo rústico, mil adornos de piedra ó de madera tallada recuerda el vínculo que subsiste á través de los siglos transcurridos.

—No he abandonado jamás una aldea de Alsacia, me decía un amigo, sin sentir el deseo de darle á toda ella un apretón de manos.

Y, entonces, estos versos de Erckmann-Chatrian, acudían á mi memoria:

Dis-moi quel est ton pays,
Est-ce la France ou l'Allemagne?"
C'est un pays de plaine et de montagne,
Une terre ou les blonds épis,
En été, couvrent la campagne;
Où l'étranger voit, tout surpris,
Les grands houblons en longues lignes
Peusser joyeux au pied des vignes
Qui couvrent les vieux coteaux gris!
La terre où vit la forte race
Qui regarde les yeux en face...
C'est la vieille et loyale Alsace!"

Visitad la Alsacia y, por doquiera, encontrareis esas chiquillas de claro mirar "en ciel cassé" (como tan gentilmente ha dicho Mme. Rostand) y puede ser que en vuestra gira tengais el plan de recoger algún recuerdo delicioso, como el que me fué referido, hace pocos días, por uno de mis viejos amigos, pintor de mucho talento, mientras hacía su estudio de paisaje en los alrededores de Wissemburg.

Se hallaba entregado á su tarea, cuando tres chiquillas se acercaron y, gentilmente, le arrojaron un lindo ramo, á cuya formación los campos de Alsacia habían contribuído con sus "bluetes", sus margaritas y sus amapolas. La emoción del artista fué inmediata, "sofocante", para emplear la verdadera expresión, y, después de haber dado un vibrante "¡Gracias!" á las deliciosas niñas, mi camarada les dijo:

—Tomad amiguitas: aquí teneis para compraros bombones ó cintas en recuerdo de este viejo artista.

Y, cariñosamente, con los ojos cuajados de lágrimas, el pintor les dió cuanta moneda llevaba en los bolsillos...

Las chiquilla sonrieron porque comprendían que, en ese gesto espontáneo, no había una idea que no fuera noble, dulce, de gratitud; pero rechazaron las monedas. Todas no, pues viendo entre otras un sueldo francés, la mayor de las niñas cobró ánimo y, aproximándose al artista, le dijo con voz muy suave:

—¡Oh, señor! lo único que le pedimos, es ese sueldo francés!... ¡ni tan solo!

Un día, al preguntarse al general prusiano Werd por qué bombardeaba tan sin piedad la ciudad de Estrasburgo, masacrando tan friamente mujeres, niños y ancianos, — pues los hombres válidos se hallaban en los baluartes,—contestó:

—Porque, desalentando á la población civil, la obligaremos á ejercer presión sobre sus jefes militares.

¡Oh! ese general no conocía bien el carácter alsaciano!

Suena aun vibrante la respuesta de las mujeres estrasburguesas (enfermeras voluntarias en la ambulancia del doctor Wisner) al conocer la noticia de la inminente capitulación de la ciudad.

—¡No—exclamaban—no hemos sufrido todavía bastante!

Y ese mismo doctor Wisner, que curaba entonces á sus compatriotas, tenía á sus cinco hijos en el ejército, todos enrolados como voluntarios! El último herido á quién curó en la ambulancia á su cargo, fué al juez suplente Edgar Koller, hombre amable y sonriente hasta los días en que, por su entusiasmo, y valor, ganó sus galones de capitán mandando aquella famosa compañía de la guardia nacional estrasburguesa que cesó, entre muertos y heridos, cuatrocientos cincuenta hombres sobre un total de quinientos!

Fué una abuela de uno de esos héroes quien contestó á una gran dama alemana, al manifestar esta extrañeza por la acogida que recibía en todos los círculos estrasburgueses:

—¿Qué quiere usted, señora! Hay que resignarse. ¡Nuestros sentimientos fueron bombardeados en demasía!

. . . . . .

Otra anécdota legendaria en Alsacia. Una tránsfuga, cenaba, á escondidas de sus amigos, en la casa del prefecto de la ciudad... y he aquí la ruda lección que recibió: Entre los camareros que servían la mesa, reconoció, á un cierto punto de la comida, á uno de esos «garcons d'extras» que se ven obligados a ir de casa en casa para servir los banquetes de casamiento, bautizo, etc. Al verlo, el miedo se apodera de ella y ya se ve denunciada por ese hombre y despreciada por toda la ciudad. Hay que lograr, pues, el silencio de Sebastián, que así se llamaba el camarero, comprándolo si es preciso.

La dama aprovecha un momento en que Sebastián, sólo y de pié ante ella, le presenta el café en una bandeja.

—Mi buen amigo—le dice—no se sorprenderá de verme aquí?

—Por qué, señora?—le contesta el garcón, ¿No estoy yo aquí, también?

El marqués de San Giuliano

SU FALLECIMIENTO

ROMA, 16—El ministro de Relaciones Exteriores, marqués di San Giuliano, falleció á las 2 y 20 de la tarde.

Por los Ministerios

Viviendas de los pescadores

Por intermedio del ministerio de Obras Públicas, el Poder Ejecutivo acaba de autorizar la inversión hasta la cantidad de mil pesos, para que se proceda al arreglo de sumideros y ventanas en las viviendas de los pescadores.

Puente del Queguay

El gobierno autorizó al ministerio de Obras Públicas para invertir hasta la cantidad de $ 628.10 en la ejecución de obras indicadas en el puente del Río Queguay, á fin de evitar los desprendimientos de tierra que se producen con motivo de las crecientes de dicho río.

Para reparación de caminos

El gobierno ordenó que por intermedio del ministerio de Hacienda se impartan las órdenes correspondientes para que se ponga á disposición de la tesorería del ministerio de Obras Públicas, la cantidad de pesos 80.000 en vales del Tesoro, con destino á la construcción y reparación de caminos á que se refiere el inciso 2.o del artículo 2.o de la ley de 17 de Septiembre último.

Carretera á Pando

El ministerio de Hacienda libró orden de pago por valor de $ 3.421.62 y 4.050.00 $ destinados á abonar á los señores Monteverde y Fabini el importe de dos certificados expedidos por la Dirección de Vialidad, por obras que han sido efectuadas en la carretera de Pando á Mosquitos y suministro de pedregullo acopiado para la construcción de dicha carretera.

Servicio telegráfico internacional

Avisos recibidos

Con referencia al servicio telegráfico, la Dirección General de Correos y Telégrafos de nuestro país ha recibido ayer las siguientes comunicaciones:

BERNA, Octubre 15 (Circular)—El Ministro de Colonia portuguesas ha notificado que queda prohibido el empleo de lenguaje secreto y cifrado en los telegramas originarios ó destinados á la provincia de Angola ó en tránsito por ella. Sólo se admitirá en las relaciones con dicha provincia los telegramas redactados en lenguaje claro en idiomas portugués, francés é inglés.

BUENOS AIRES, Octubre 15—Par. El Ministro de Colonias portuguesas y Sud América comunica que los telegramas destinados á Europa, Asia, Africa y Oceanía deben consignar nombre y apellido de los remitentes cualquiera que sea la vía por la cual le trasmitan.

ADUANA

Importaciones de la Argentina

Manifiesto de la carga que condujo ayer el vapor "Berlín", procedente de Buenos Aires:

S.m. fardos alfalfa, consignados á Fernco y Estarillo; 100 jaulas naranjas, á Moretti y Cía.; 50 s.c. porotos, 130 id id., á Peluffo; 15 id id, 28 id semilla alfalfa, á J. Gonzalez.

Verdura S.m. 17 lienzos, 26 bolsas, consignadas á Bruzzoni; 17 canastos, 4 cajones, á Carasso.

Los despachos diarios

Detalle de las operaciones generales efectuadas ayer, según los permisos concedidos:

Importaciones, 196; desembarcos, 8; para depósito, 4; frutos, 2; tránsito, 5; removidos, 9; reembarcos, 26; trasbordos, 19; frutos, 2; exportaciones, 15. Total 286.

Oficina de Análisis

La sección sustancias alimenticias conformó ayer 11 permisos para comestibles, 24 para líquidos. En conjunto 438 bultos.

Se dió trámite á tres expedientes y se resolvieron dos solicitudes por averías.

El salón de revisación

Por disposición de la Dirección se ha dado principio á la refacción y pintura del salón de revisación de equipajes.

Como el expresado salón carecía de alumbrado y agua corriente se han colocado las cañerías para la provisión de agua y el alumbrado se aumentó instalándose varias bombas de arco voltáico.

Expresos económicos

Facilidades para viajar

Durante los días de hoy (sábado) y mañana, la empresa del Ferrocarril pondrá en venta boletos de «Fin de Semana» á precios sumamente reducidos para viajar desde Central y Yatay hasta cualquiera de las estaciones comprendidas dentro del radio Santa Lucía, Pando, San Ramón, lo mismo que de cualquiera de ellas hasta Central, cuyos boletos serán válidos para regresar hasta el lunes 19.

Mañana habrá un expreso á Minas, el cual saldrá de Central á las 6.25, en cuyo tren viajará un número considerable de turistas.

EL INGLES Y EL ALEMAN

Salamanca, Septiembre de 1914.

El inglés y el alemán titulo estas notas. Y quiero decir las lenguas, no los hombres; la lengua inglesa y la lengua alemana.

Todos mis lectores algo asiduos saben la importancia que concedo en la vida humana al lenguaje, sangre del espíritu — lo repetiré una vez más — y verdadero fundamento de la personalidad, colectiva ó nacional. Acaso sea preocupación del oficio — el mío, oficial, es el de filólogo; — pero es el caso que para mí la cifra y compendio de la vida espiritual es el lenguaje, y sé que no ya no sólo de pan vive el hombre sino que sacrifica el pan á la palabra, á la personalidad.

Pueden, los que se contentan con la explicación marxista del proceso histórico, con la llamada concepción materialista de la historia, imaginarse que la última base de todo fenómeno social, y entre ellos el más terrible, el de la guerra, es el fenómeno económico. Yo seguiré creyendo que tal explicación apenas explica nada y que el hombre es más, mucho más, que un estómago. Antes que un estómago es un cerebro. Y el cerebro no come, el cerebro habla, se expresa. Y expresarse es dar la personalidad.

Por la personalidad individual ó colectiva, más que por la pura subsistencia animal pelean los hombres, y con tanto más ahinco cuanto más cultos son.

No dudo de que en el fondo de la feroz contienda que hoy se libra entre nueve naciones, ocho europeas y una asiática — si es que el imperio austro-húngaro es una nación — hay móviles económicos, pero pongo más que en duda el que sean, como algunos creen, los capitales y decisivos. Bien sé que es en gran parte una guerra para defender los unos y afirmar y ensanchar y para destruir los otros: la industria y el comercio alemanes, que, apoyados en las armas, empezaban á invadir el mundo. Pero esto explica mucho menos de lo que quieren que explique los que lo toman más bien que por principal, por casi único motivo de la guerra.

Alemania estaba inundando al mundo, no ya con sus productos, sino con sus hombres. Por todas partes se filtraban los alemanes, á los que se ha llegado á llamar los chinos de Europa. En mi pueblo natal, cuando yo era mozo, la colonia inglesa era la más numerosa entre las extranjeras y luego le seguían otras; actualmente los alemanes sumaban más que todos los demás extranjeros juntos. Y así en donde quiera.

Alemania ha sido una gran productora de hombres y este exceso de su producción — que dicen empezaba á amenguar — se vertía á todas partes. Se ha dicho que la guerra del 1870 fué como una tempestad atmosférica, debida á una diferencia de presión demográfica. La densa familia alemana caía sobre la familia francesa enrarecida. Y si desde entonces la población de Francia no ha menguado débese, en parte, á que se restauraba más que con nacimientos franceses, con inmigración, de alemanes en muy buen contingente.

Pero el alemán donde quiera que va acaba muy pronto por adaptarse y hasta se funde. A la segunda generación no le queda de germánico más que el apellido. Precisamente este mismo verano, hallándome en Portugal, leía en una colección de artículos periódicos de Alberto d. Oliveira — recogidos en un tomo titulado «Pombos-Correios» — artículos publicados antes en diarios del Brasil, uno sobre el peligro alemán en esta república americana, de lengua portuguesa y en él se dice que no hay tal peligro, presentándonos á un criollo brasileño, hijo de padres alemanes, que abomina de Alemania. Esto del criollo que abomina de sus padres ó cuando menos de la patria de éstos, no es nada raro, y no parece que los emigrantes alemanes se vean libres de ello. Y tampoco sé que los millones de norteamericanos de sangre alemana — de sangre fisiológica ó material, no de sangre espiritual, es decir, de lengua — sean los más entusiastas de Alemania en Norte América.

No he conocido en España más que dos extranjeros de familia, de nacimiento y de lengua, que fuesen empleados del estado español, y los dos son alemanes. Y es que el alemán se funde mucho antes que otros pueblos, y desde luego mucho antes que el inglés, cuya personalidad étnica es más resistente. Los matrimonios de alemanes que vienen aquí con hijas del país son mucho más frecuentes que los de ingleses. Y á los hijos del alemán que aquí se casa, lo repito, no les queda de germanas más que el nombre. Y desde luego apenas si saben alemán. Bien es verdad que tengo yo un amigo humorista que ha residido algunos años en Alemania y que sostiene muy serio que la lengua alemana no la saben ni en Alemania.

Si se tratara, pues, no más que del estómago, ¡á santo de qué había de pelear Alemania como pelea, sabiendo, como sabe, que á donde quiera que vayan sus industriosos y laboriosos y disciplinados hijos hallarán el pan que buscan?

¡Ah! es que sabe también que á donde quiera que van acaban por desgermanizarse, y que los hijos de esos colonos emigrantes no pensarán ni sentirán en lengua alemana! Y pelea, lo repito, por la lengua, portadora del espíritu.

Y he aquí por qué yo no me duelo de la emigración de españoles á la América española — española, sí, española de lengua, y no latina, pues no se habla ahí latín, lengua muerta, sino español, lengua viva — porque sé que ellos y sus hijos, los que de ellos nazcan, aunque hablen mal de España, lo harán ... en español. Y por eso no me duelen ciertas invectivas — más ó menos injustas — que contra mi patria leo ... en español.

Alemania, la Alemania culta, la pensadora, no la que es ciego instrumento de la barbarie militar, dice que pelea ahora por la cultura. Es decir, por la «Kultur» con ka mayúscula, por su cultura, por la cultura germánica. Y la «Kultur» germánica, denominación de que tan pedantescamente vienen abusando hace tiempo, se cifra en su lengua. La filosofía alemana, la técnica científica alemana — técnica científica, más bien que ciencia — no se aprende bien sino en alemán. Y lo sé yo que empecé aprender alemán á mis diez y seis años, y voy á cumplir dentro de pocos días cincuenta. Y no puedo decir que sepa bien el alemán, aunque le he dedicado largas vigilias en 34 años! En cambio, empecé á aprender inglés mucho después, muchísimo después, cuando pasaba de los 28 años, y hoy lo leo y traduzco mucho mejor que el alemán.

Y es que no sirve crizar á un idioma con cañones, obuses, ametralladoras, bayonetas y cruceros, si el idioma mismo, por sí, tiene peores condiciones que otro para la lucha por la difusión y la predominancia. No sirve querer meterle á un niño polaco, de ocho ó diez años, el alemán en la cabeza á cañonazos. Las lenguas tienen ellas en sí mismas las condiciones de su resistencia, de su difusividad ó de su agotamiento. Es el problema mismo que suelo plantear á mis paisanos los vascos cuando se empeñan — son ya muy pocos, y ellos no convencidos sino por testarudez — en querer galvanizar una lengua, el eusquero ó vascuence, que se muere porque tiene que morirse, por ser un instrumento de cultura inadecuado é imperfectísimo, enormemente inferior al francés ó al español.

Los que sepáis inglés y alemán comparad uno con otro idioma, reconociendo las relativas ventajas de éste, del alemán, en ciertos campos, sobre aquél, sobre el inglés. Comparad la lengua inglesa suelta, casi monosilábica, sin apenas flexión, con ese pesadísimo alemán, que aun conserva declinaciones y desarrolla el discurso en un intrincamiento de periodos en que los párrafos se enchufan los unos en los otros. Porque el escritor alemán—que casi siempre escribe mal—parece no haberse dado cuenta—y ya se lo decía Schopenhauer, escritor tan á la francesa—de que el lenguaje, como se desarrolla en el tiempo, no tiene sino una sola dimensión, y no cabe sino decir una oración, después de otra. Pero el escritor alemán parece decir cuatro, cinco, seis ó diez cosas á un tiempo y arma una de paréntesis y enchufamientos que no hay quién lo entienda, y lo peor es que á las veces nos contagia de eso á los que hemos leído mucho alemán, como á mí me sucede.

Es indudable que la lengua alemana tiene grandes ventajas para la investigación filosófica. Un prefijo, de significación necesariamente abstracta y algo vaga, una raíz, abstracta también, y un sufijo, igualmente abstracto, es muy difícil que den un compuesto de muy precisa concreción para el uso diario práctico de la vida, más en cambio eso permite pasar de unos conceptos á otros con gran facilidad y sutileza y refinar concepciones filosóficas. La lógica de la lengua alemana es una lógica de cálculo infinitesimal é integral—y bien lo ha comprendido Cohen—es una lógica de continuidad, más ello tiene para otros usos de la lengua gravísimos inconvenientes. Sucede con el alemán comparado con el inglés algo de lo que sucede con el griego comparado con el latín. En griego se escribieron los inmortales diálogos de Platón, pero en latín se dió leyes al mundo.

Además los alemanes se han dedicado últimamente, con la tenaz pedantería que les caracteriza, á depurar su lengua, á desiatinizarla, y hasta á erizarla de kas. ¿Quien reconoce en la palabra Kaiser la romana Cesar de que procede? Y han llegado en esto á ridiculeces tales como las de substituir voces técnicas internacionales, de origen griego, por vocablos formados con raíces, sufijos y prefijos germánicos. Ridiculez parecida á la de aquellos de mis paisanos que han pretendido hacer, á base de vascuence, y muy mal hecho, por cierto, una especie de esperanto ó de volapük, un idioma artificial y de estufa, que no hay quien lo entienda. Ni los que lo forjan.

El que se haya acostumbrado á leer á los grandes clásicos germanos, tan latinados, tan profundamente latinados, y hasta afrancesados los más de ellos, á Goethe, á Schiller, á Lessing, á Heine, á Herder... ¿cómo va á resistir á esos insoportables escritores germanos germanizantes que parecen poner todo su ahinco en que su lengua, por darla homogeneidad, sea lo más hermética posible?

Y ahora comparad con eso esa admirable lengua inglesa, una lengua de presa, que toma las palabras donde las encuentra y con sólo pronunciarlas á su modo las hace propias; esa lengua que sobre su primitiva capa anglo-sajona—en el fondo germánica—recibió la normanda y luego el enorme contingente latino posterior. Dentro mismo del inglés comparad al germanizante Carlyle con el latinizante Macaulay. Y decidme: ¿es posible que en una lucha entre estas dos lenguas por la predominancia, venza el alemán al inglés?

La ventaja de la ortografía más sencilla, de que el alemán se lee más como está escrito, es muy pequeña junto á las otras desventajas.

Este verano un portugués amigo mío, que ha enseñado lengua alemana y la sabe muy bien, el gran poeta Eugenio de Castro, me decía que el alemán es acaso la única lengua en que es más fácil de traducir el verso que la prosa, y ello se debe á lo que llaman el «periodo».

Hay que advertir, además, que una lengua más difícil que otra lo es, hasta para aquellos que la aprendieron de niños. Todos estos aprenden á andar en más ó menos tiempo, pero ¿quién duda de que un niño que se cría y ejercita en la marcha en un terreno llano y desembarazado aprenderá á andar más pronto y con menos golpes que uno que tenga que hacerlo en un pedregal en cuesta? Y lo que se aprende tan difícilmente se olvida fácilmente, dígase lo que se quiera.

Agréguese que por razones no muy difíciles de comprender, los alemanes aprenden las lenguas extranjeras mucho más pronto y con más facilidad que los ingleses y las hablan mejor. Lo cual saben bien todos aquellos comerciantes que tienen trato con comisionistas de uno y otro pueblo. El alemán se hace más pronto á comprar y á vender en la lengua del país en que comercia. Es que la suya es muy difícil de imponer y es que le cuesta menos desprenderse de ella.

Y si vamos al campo de la literatura os diré que hay en la inglesa muchos más escritores intraducibles ó que pierden en la traducción que en la alemana. Es más, muchos de los más grandes escritores germánicos ganan al ser traducidos, digan lo que quieran sus compatriotas. Conozco traducciones francesas, italianas y hasta españolas de los grandes líricos alemanes verdaderamente hermosas, y en cambio ¡a cuán de los grandes líricos ingleses — los más grandes del mundo — se le ha traducido bien? Y la lírica inglesa desde fines del siglo XVIII sobre todo, es la maravilla de la literatura moderna.

Resulta, pues, que esa lengua inglesa tan suelta, tan presa, tan noblemente imperial, que hace suyo todo vocablo que toma donde lo encuentre si c- que lo necesita, esa lengua tan poco cerrada en sí, tan abierta, tan ecuménica, tan católica —en el sentido etimológico de estas dos últimas voces—esa lengua de asimilación, es mucho más resistente y mucho más difusiva que ese otro idioma alemán cerrado como por una muralla chinesca, hermético y hosco. Quiere invadir también, más al paso que el inglés invade de un modo, él invade de otro.

Son dos imperialismos opuestos, como lo son los de sus pueblos respectivos. Uno el imperialismo inglés que se gana á los boers, y el otro el imperialismo germánico que trata de meter la lengua alemana en las cabezas de los niños polacos, á cañonazos.

Y ahora, lo repito, la guerra no es tanto por mercados como por culturas. Se pelea por la personalidad, se pelea por la lengua, que es la verdadera nación. Los alemanes dicen—así me escribía hace pocos días, desde Charlotemburgo, en pleno tiempo de guerra, un amigo alemán—que pelean por la existencia. Y así es. No por la existencia ni aun por el bienestar de cada uno de ellos, de la masa que come y vive, sino por la existencia como nación absorbente, como personalidad colectiva, que si no se impone, se funde poco á poco en las demás. Han logrado hacer de su ejército una maravillosa máquina de guerra, acaso demasiado máquina y de una precisión peligrosa. (Un reloj demasiado delicado no resiste mucho trajín y algunos golpes). ¿Por qué no dedicaron sus esfuerzos á transformar su lengua? ¡Ah! es que una lengua no se transforma tan fácilmente como se organiza un ejército. En mi tierra nativa fué más fácil hacer dos guerras civiles en el pasado siglo que adaptar el vascuence á la vida moderna. Los bárbaros germánicos, los francos, los suevos, los vándalos, los godos, conquistaron el mediodía de Europa, pero acabaron hablando lenguas latinas. ¿Qué son muchos, muchísimos de los franceses sino una especie de germanos que hablan una especie de latín?

En estas notas sólo he hablado del inglés y el alemán en lucha. Nada he podido decir del ruso, que no conozco, nada he querido decir del francés, nada tampoco del español, de nuestro español que tiene en sí, por inermes que seamos los que le hablamos, tantas y tan excelentes cualidades no ya para resistir sino hasta para imponerse.

Miguel de Unamuno.

Arte y Artistas

URQUIZA —

Termina esta noche la breve temporada de la compañía francesa que preside André Brulé. La obra de clausura es "Un fils d'amerique", comedia en cuatro actos de Veber y Gerbidon, cuyo asunto someramente expuesto es así:

Roberto Pascaud huyó de la casa paterna hace 20 años. Su padre, á fin de volverlo á ver, encarga su busca á la agencia de los esposos Mouchin-Flora, antigua cantante de café-concierto, y anuncia á los Mouchin, que Roberto Pascaud ha muerto en América. En ese instante se encuentran con León Verton, á quien se le propone sustituir á Roberto y este consiente en usurpar la plaza del desaparecido.

Al día siguiente, León sabe que la mina Pascaud, mal dirigida, marcha hacia la ruina. León es presentado por Mouchin á Pascaud, como su hijo propio. Gracias á su conocimiento de negocios comerciales encontrará pronto en que aplicarse y la casa pasa á manos de un amo que sabrá hacerla prosperar. Pero una primera sorpresa aguarda á León: una deliciosa muchacha le salta al cuello; es Dorita Pascaud, una hermanita nacida después de la partida del fugitivo.

Seis meses después, la casa ha duplicado el número de sus negocios. León sería muy feliz si pudiera confesar su amor á Dorita. Flora se le presenta diciendo que en América ha sido casada con Roberto Pascaud; reclama, pues, su puesto y León se vé obligado á presentaria como su mujer. Después es un amigo de Roberto á quien León introduce también en la familia. Pero este huésped es el verdadero Roberto Pascaud quien emborrachando á Mouchin, sabe por él la historia de León Verton al cual va á desenmascarar, mas viendo todo el bien que este intruso ha hecho á su alrededor y conocedor del amor que siente por Dora, es el primero en aconsejar á su padre el guardarlo como yerno.

Debiendo embarcarse la compañía en el vapor "Lutetia" terminada la representación, ésta empezará á las 8 y media.

SOLIS —

Aumenta el éxito obtenido por los espectáculos cinematográficos del Solís, integrados por excelentes audiciones musicales á cargo de la orquesta que dirige el maestro Dall'Argini.

En el pograma de hoy figuran tres importantes partes de música y las vistas tituladas "El valle del ensueño", "La vieja Bretaña", "Misterioso asunto" y "La joven india".

NACIONAL —

La segunda función con sorpresas para los compradores de localidades tuvo mayor éxito que la anterior. El teatro se llenó casi y la empresa por este medio distribuyó una infinidad de chucherías, relojes y tabacos á toda la concurrencia pagana. La interpretación de "30 años ó la vida de un jugador" valió aplausos á Domenech, la Jarque y Fernández.

Esta noche en 1.a "El sexo débil" y en las dos secciones restantes los seis actos de "El conde de Montecristo".

18 DE JULIO —

Un brillante beneficio cupo á la tiple Mercedes Melo, que fué objeto de ruidosas manifestaciones de simpatía.

Toca el turno ahora á Valeriano Ruiz París el tenor cómico de la troupe, quien prepara una sorpresa de espectáculo para esa noche.

Hoy, en 1.a La manta zamorana; en 2.a Cantos de España; en 3.a Si yo fuere rey y en 4.a El Príncipe Carnaval.

COLON —

Hoy habrá función gratis con "La casa de García" uno de los más grandes sucesos del cuadro artístico de la Escuela Dramática Nacional, que dirije Supparo.

CONCIERTOS —

El lunes á las 9 se realizará en el Instituto Verdi la décima quinta audición musical de la Sociedad de Conciertos con un programa escogido:

Primera parte: 1.o Cuarteto op. 10, Debussy; I Animato e deciso. II Assai vivo. III Andantino espressivo. 2.o Sonata op. 24, Beethoven; Piano y violín, señora M. V. de Sambucetti, señor Angel Castillo. I Allegro. II Adagio molto espressivo. III Scherzo, allegro molto. IV Rondó-allegro ma non troppo.

Segunda parte: 1.o Cuarteto op. 47, Schumann, piano, violín, viola y violoncello. I Sostenuto assai allegro. II Scherzo, molto vivace. III Andante cantabile. IV Finale vivace.

Interpretarán al piano la señora María V. de Sambucetti, primer violín Pedro Baridon, segundo violín Antonio Labrocca, viola Felix Peyrallo y violoncello José Camús.

En el Conservatorio La Lira debe efectuarse el martes próximo una audición mandolinística dirigida por el profesor Salvador M. Cetrulo.

En esa velada se desarrollará el programa siguiente:

Primera parte: 1.o W. Aletter. — "Arabischer Marsch". Conjunto de mandolines, dirijido por su prof. Salvador M. Cetrulo.

2.o Calace—"Leyenda", para mandolino por la discípula señorita María Calandria, acompañada al piano por la señorita Emilia Conte.

3.o Micelli—"Serenata ad una fanciulla", por el cuarteto doble, dos mandolines primeros, 2 segundos, mandola, Liutto y guitarra por los profesores Cetrulo, Meliante, Russo, Blengini, Conforti, Russo e Ibirieu (1.a audición).

4.o Billi — "Danze champestre", por el conjunto de mandolines.

Segunda parte: 5.o C. Grasso — "Serenata romántica", por el conjunto de mandolines.

6.o Calace—"Danza del pani", por la discípula señorita Catalina Ramos, acompañada al piano por la señorita Ana Ramos Roquero.

7.o Parmegiani — "Canto de Mayo", por el cuarteto doble (1.a audición).

8.o Mezza Capo—"Bolero", por el conjunto de mandolines.

COMPAÑIA COMICO DRAMATICA URUGUAYA —

Partió para Flores el señor Domingo Gallichio representante de esta compañía que habiendo terminado con fortuna el abono ha tenido que prolongar la temporada á pedido del público y prensa de aquella localidad. El elenco que gira bajo la razón artística de Carzafa Soca, pasará de allí, nuevamente al Durazno para luego trabajar en San José y Canelones.

Durante la gira se han estrenado obras de autores uruguayos alternadas con producciones de los escritores argentinos.

El éxito ha superado todos los cálculos de los jóvenes artistas.

CASINO —

En nuestro principal variedades no decae el entusiasmo del público que asiste en cantidad elevada, por el ventrílocuo Ricardi, los ciclistas cómicos y el trío de acróbatas. La Florentina y Berta Lea actúan con lisonjero resultado.

Para mañana la empresa ha preparado una matinée extraordinaria para las familias y los niños en la que trabajarán los nuevos elementos de la actual compañía.

En la semana entrante habrán varios debuts.

ROYAL —

"El órgano de las señoras" estrenado por la compañía sicalíptica del Royal tuvo mucha aceptación, habiendo aplausos para Crisanta Blasco, Consuelo y Elvira Celimendi y Espí.

Esta noche, en la tercera parte se dará "La carne flaca" que tanto se hiciera en algunos teatros con ruidoso suceso, Albadalejo hará de Florio el curita.

En el acto de variedades se mantienen con éxito creciente Gina Vandea, Linda Thelma y Las Ideales, terceto que el público recibe siempre con grandes demostraciones de agrado.

Como todos los sábados habrá reunión extraordinaria en el Pigall.

El buque-tanque mayor del mundo

Anoche debe haber llegado al vecino puerto, procedente de Tejas (México), el vapor "San Melito", el buque-tanque de mayor tonelaje que se ha construído hasta ahora para el transporte de petróleo.

Es del tipo del "San Fraterno", de la misma compañía, construído en 1913, y que transporta esa clase de combustible desde México á Inglaterra.

El "San Melito" fué terminado á principios del corriente año en los astilleros de Newcastle, para la firma Swan Hunter Wigham Richardson. Es de 6.300 toneladas de registro neto y mide 527.3 pies de eslora por 66.6 de manga y 33.9 de puntal.

Conduce alrededor de 15.000 toneladas de petróleo y 400 de asfalto. Está dotado de telegrafía sin hilos y tiene un sistema de bombas tan completo y bien dispuesto, que puede trasladar á 300 metros las 15.000 toneladas de combustible en solo tres días de trabajos.

Entrará en el dock Sur, amarrando en la 2.a sección, parte Este, frente á los grandes tanques-depósitos construídos recientemente por la compañía explotadora del petróleo mejicano y propietaria del buque-tanque "San Melito".

En Paysandú

Marino ahogado. — Un suicidio

Paysandú, 16—A EL SIGLO.— El marinero José Tenal, de nacionalidad española y perteneciente á la dotación del crucero «Montevideo», surto en este puerto, fué víctima de un accidente que le costó la vida. Ayer al descender del buque resbaló cayendo al agua sin reaparecer á pesar de ser un excelente nadador.

—El sujeto Santiago Donelly, argentino, de 26 años de edad, intentó matar á su amante y suicidarse.

Donelly no pudo conseguir su intento debido á la intervención de una tercera persona que desvió los tiros.—Corresponsal.

POLICIA

UN DESOLLADOR TERRIBLE

La policía de la 19.a sección remitió ayer á la Cárcel Central á Delfino Morales, de oficio desollador, que trabaja en uno de los saladeros del Cerro.

La prisión de Morales fué debida á que, provisto de sus "útiles" de trabajo, se dirigió á la cantera que Domingo Suligor posee en la costa del arroyo Pantanoso, y una vez allí se encaró con aquel enrostrándole su mal proceder, según él, al no querer dar trabajo á su padre, en esas canteras.

Morales, familiarizado con eso de sacar pellejos, para lo que maneja hábilmente el cuchillo, se disponía á despellejar al dueño de la cantera, y lo atropelló con una kilométrica cuchilla, de las dos que llevaba, no logrando su intento por la oportuna intervención de algunos peones.

Morales fué detenido después por el oficial inspector Trigo Montaño, el que le decomisó el armamento.

ENTRE PESCADORES

Nicolás Quintana y Elalio Chausiño, ambos pescadores, se trabaron en pelea, en momentos que estaban en el muelle destinado á sus tareas.

Después de breve y agria disputa, los dos pescadores se tomaron primero á puñetazos y luego desenvainando Quintana un cuchillo, intentó herir á Chausiño, agresión que éste repelió, dándole un fuerte golpe en la cabeza con una palanca de conducir pescado.

Quintana resultó con una herida de bastante consideración que le fué curada por la Asistencia Pública. Luego se le condujo al Hospital Maciel, donde ha quedado en calidad de preso.

A Chausiño lo remitió á la Cárcel Central la policía de la 11.a sección.

LOS MAL ENTRETENIDOS

De los varios sujetos que habían logrado huir, después que noches pasadas aporrearon al cabo de policía de la 8.a sección José Izaurralde, que los sorprendió destruyendo lamparillas del alumbrado público, la policía de esa sección ha logrado dar con el paradero de Juan José Pose, Enrique Manuel Fontana, Emilio Lois y Antonio Pan, á los que aprehendió y remitió ayer á la Jefatura.

La policía sabe que los acompañaban en la tarea otros sujetos, á los que espera dar caza para mandarlos á hacer compañía á los anteriores.

A FIERRAZOS

Ingresó ayer á la Cárcel Central el individuo Angel D'Ottone, el que, después de un cambio de palabras, armándose de un trozo de fierro, dió varios golpes en la cabeza á Severino Martínez, hiriéndole de consideración.

Este suceso ocurrió en la esquina de las calles Salsipuedes y Chaná, y tuvo origen en desavenencias surgidas por cuestiones comerciales.

Martínez, que fué curado por la Asistencia Pública, también se encuentra preso.

UNA PEDRADA

El menor Martín Padrón, de 16 años de edad, que se entretenía en arrojar piedras en la calle Bartolomé Mitre y Buenos Aires, alcanzó con una de aquellas á José Gómez, que recibió el golpe en la nariz, y fué aprehendido y remitido á la Jefatura por la policía de la 2.a sección.

La herida resultante fué curada por la Asistencia Pública.

GRESCA

Entre Rogelio Suarez y Jesús Rey, que se encontraron en el restaurant de la calle Brecha número 600, se originó un fuerte altercado por asuntos triviales.

El altercado terminó con una serie de puñetazos que recíprocamente se propinaron, hasta que Rey, apoderándose de una chaira de la cocina del restaurant, dió con ella un fuerte golpe en la cabeza á Suarez, produciéndole una herida.

Rey, luego fugó, y la policía de la 2.a sección, que intervino, se ha echado en su busca.

Suarez, que fué curado por la Asistencia Pública, se encuentra preso.

MORDIDO POR UN PERRO

En circunstancias que el menor Juan Mauro, de 4 años de edad, se encontraba ayer en la puerta de su domicilio, calle Convenio número 11, fué mordido en la pierna derecha por un perro propiedad de Ernesto Dermagari.

La policía de la 18.a sección se ha encargado de hacer someter al perro á la observación de práctica.

El doctor Sanchez Gimenez reconoció al menor Mauro.

UN ROBO

La policía se encuentra empeñada en el descubrimiento de un robo de cierta importancia, realizado con fractura de una puerta, en la ferretería que los señores López y Cía. tienen establecida en la calle Uruguay esquina Florida.

Este robo, que se avalúa en la suma de ochocientos pesos, lo componen una cantidad de armas de fuego, revólvers en su mayor parte, y la suma de 20 pesos.

POR EL PUERTO

Efectos del temporal en Carmelo

En la Capitanía G. de Puertos se recibió ayer el siguiente telegrama: Carmelo, Octubre 16 — Temporal anoche arrojó sobre la costa de Martín Chico, de esta jurisdicción la lancha de nafta "Ministro Iriondo", la que quedó en seco sin haber ocurrido desgracia personal.—Francisco E. Gaye, Capitán del Puerto.

Para cargar carbón

El Ministerio de la Guerra y Marina ha concedido autorización al agente del vapor inglés "Anglesea" para cargar 200 toneladas de carbón. Terminada esta operación el "Anglesea" seguirá viaje con destino á Liverpool.

Movimiento en el puerto

Vapores entrados ayer:

"Berlín", "Vandyck", "Cabo Santa María" y "Anglesea", de Buenos Aires; "Oropesa", del Callao; "Amiral Troude", del Havre; "Hollandia", de Amsterdam; "Highland Loch", de Londres; "H. Curril", de La Plata; "Re Vittorio", de Génova.

Salieron:

"Vandyck", para New York; "Nación", para Salto; "Oropesa", para Liverpool; "Hollandia", "Vaquillond" "A Troude", para Buenos Aires.

El vapor "Lutetia"

Procedente de Buenos Aires y de tránsito para Burdeos llegará hoy el vapor francés "Lutetia".

Fondeará en el ante puerto y permanecerá solo el tiempo preciso para efectuar sus operaciones.

Conduce un cargamento completo de frutos del país.

El "Bryan"

Este vapor inglés llegará hoy de New York. Atracará en el muelle B, frente al Depósito N. 7, á fin de proceder á la descarga directa.

Las embarcaciones á pique

La Capitanía del Puerto ha comunicado á los propietarios de embarcaciones que se encuentran á pique en la dársena II á inmediaciones del dique de ribera y espigón F, que deben inmediatamente proceder á ponerlas á flote ó eliminarlas en alguna forma en el término de diez días.

En caso de no darse cumplimiento á esta ordenanza la Capitanía procederá de acuerdo con el artículo 112 del reglamento marítimo.

Vapores fluviales

Salieron anoche para Buenos Aires los vapores "Berlín" y "Cabo Santa María", con 138 pasajeros.

El "Berlín" llevó 17 pasajeros de trasbordo del vapor inglés "Oropesa".

Registro Civil

MATRIMONIOS—Se han presentado al Registro Civil, solicitando contraer enlace, las siguientes personas:

Ricardo Favaro, 24 años, comercio, oriental, con Fátima Manuela Ucar Bianco, 23 años, oriental.

Antonio Demarco (hijo), 26 años, comercio, oriental, con Rosa Radonde, 22 años, argentina.

Vicente Rosselli, 50 años, jornalero, italiano, con Susana Cristiano, 37 años, oriental.

Bernardo Chéol, 36 años, comercio, francés, con Juana María Cuburu, 33 años, francesa.

DEFUNCIONES — Día 16: Lucía Deluca, oriental, 20 años, soltera, Piedad 1624; Florentina Fidgia, oriental, 47 años, viuda, República 1577; Tomás Miele, italiano, 60 años, casado, Cerrito de la Victoria; Teodoro Castiglioni, italiano, 62 años, casado, Caiguá 1321; Teresa Olive de Oliver, oriental, 48 años, casada, Lima 1710, Enrique Cressi, oriental, 20 años, casado, La Paz 1611; María Elida de los Santos, oriental, 4 meses, Legalidad 4; Juan Monzón, oriental, 16 años, soltero, Hospital F. Ferreira, Máximo Garrido, español, 42 años, casado, Hospital Vilardebó; Ciriaca Olmedo de Bersani, oriental, 24 años, casada, Hospital Vilardebó; Carmelo Tarantino, italiano, 90 años, casado, Uruguay 1838; David Tomaqui, 75 años, viudo, Hospital Maciel; Basilio Caricarte, oriental, 5 meses y 14 días, Asilo D. Larrañaga; Angel Luzzetti, italiano, 35 años, soltero, Hospital Maciel; María Cantisani, oriental, 5 años, Hospital Pereira Rossell.

Despachos Judiciales

Día 16

ALTA CORTE DE JUSTICIA

Doctores Garzón, Cuñarro, Romeu Burgues, Bastos y Pinto

Trámite—A. W. Parsons prevaricato solicita el trámite correspondiente al juicio de responsabilidad. Domingo Laborde con la Compañía La Platense cobro de un seguro. Una causa por falsificación, recusación. Otra por heridas, recurso de casación.

Definitivas—F. Buxareo Oribe con Junta E. Administrativa de la capital expropiación.

Administrativo — Auto acordado de la Excma. Alta Corte con motivo de una publicación aparecida en el periódico "El Orden" de Minas contra procedimientos del Juez de Paz de la 2.a sección de Minas. Antecedentes sobre remuneración á los actuarios de los Juzgados Letrados. Idem á un certificado solicitado por don A. Gibbs Solano. Exhorto de las autoridades argentinas en un juicio sobre litis expensas. Idem del señor Juez L. de Instrucción de 2.o turno de la capital al funcionario de igual clase de Buenos Aires en una causa por estafa. Mensaje del Poder Ejecutivo en autos Juan Villalengua con E. García Huertas. Nota de la Oficina de Identificación relativa á una menor asilada en el Buen Pastor. Cuenta por diligencias sumariales ordenadas por el señor Juez L. Departamental de 1er. turno del Salto. Solicitudes de libertad condicional de los penados A. Piriz y A. Piñeyro Sánchez.

Definitivas — Renuncias de los tenientes alcaldes del 1er. y 2.o distrito de la 15.a sección de la capital, del 4.o distrito de la 1.a sección de Rivera y del 2.o de la 7.a sección de Río Negro.

Expedientes entrados: administrativos, 7; en consulta, 10; relaciones quincenales, 67; oficios librados, 18; cuadernos de protocolo revisados 2 rubricados, 26.

J. Cubiló, secretario.

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 1.er TURNO

Doctores Miguel V. Martínez, Emilio Gimenez de Aréchaga, Leopoldo Mendoza Durán.

Trámite—J. E. Beaulieu con sucesión de J. A. Epalza y J. Mendisco, C. L. Migone con Alvarez de Albanese y otro, Moor Bocs con Lasalle, suc S. Roselló, A. Baptista con sucesión S. Baptista, tres en causa criminal por el delito de homicidio.

Interlocutoria—A. Giz Gómez y Ca. concordato, una en causa criminal por el delito de homicidio.

Definitivas—V. Marghi con Eduardo Martínez Vigil.

En esta audiencia tuvo lugar la vista en juicio público de la causa seguida contra T. Ranchel, por homicidio.

Adrián Castro, actuario.

TRIBUNAL DE APELACIONES DE 2.o TURNO

Doctores Alfredo Furriol, Ramón Montero Paullier y Teófilo D. Piñeyro.

Trámite—J. Nadal y Ca. concordato judicial, Asistencia Pública Nacional con R. Gasgue, J. Ferreira Machado con P. Javier, J. Soto contra la Unión Industrial Uruguaya, un sumario por el delito de homicidio.

José V. Evia, actuario.

JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE 1.er TURNO

Doctor Luis María Gil

Trámite—Suc J. J. Erbiti incidente J. Conde, M. C. Bidart con Marcelino Hernández, suc P. Robado, menor I. Capilla, suc A. Castiglia, sucesión M. Iribarne de Saroldi, Banco H. del Uruguay con P. Paradu, José Bentes con M. González apelación del Juzgado L. de Florida, suc C. Benzano de Miraglia, B. Dagnino con menores Eulalia, Dolores y Nemesio Rodríguez, suc A. Martínez de Varela, suc F. D. Olio, suc F. Maraberto, M. Montero de Freire con empresa tranvías La Comercial, R. Terri con L. Alonso Pérez, test J. Ponciolo, Juana Lalanne con J. Ordeig, test T. Isolabella, suc F. Mamberto, antecedentes relativos al incapaz I. Osorio, test J. Barbero, suc M. San Román, suc P. I. Spandonavi, suc J. Dalia, de Colombo, P. Scandola ciudadanía, test M. D. Mieres, suc N. Caravia, sucesión P. Rey, suc J. Otegui, antecedentes relativos al menor N. Pereira, C. Sánchez Jiménez con M. Comesaña, suc T. Polero de Dodera, L. Maresca con empresa de tranvías La Transatlántica, suc T. Baraldo de Grilaldo, suc E. Amaro de Porto, J. Larrosa con empresa F. C. C. del Uruguay, test E. Rodríguez, E. Babum, Durán ciudadanía, A. M. Cerrato, suc T. Baraldo de Garibaldo.

Interlocutorias — R. Espansandin con R. Novo, C. Arroyo con suc Mercedes Castilla de Rivas.

Patricio A. Pereira, actuario.

JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE 2.o TURNO

Doctor Jaime Cibils Larravide

Trámite — L. Susana Pincu de Labarrére, suc de M. Méndez, suc de Mello de Mello, test de J. Echeverría, F. Martínez y otra, Castro y Aresti con E. J. Médica, E. Bastos con A. y J. Mautone, F. Spinelli y Ca. con J. y L. Crodara, suc de Antonio Pons, test de R. Irisity de Anzategui inc., suc. de D. Piñeyro de Rodríguez, suc de I. Falsón (2), concurso de E. Marexiano, O. Piria de Cabrió con M. Abiussi, sucs de Nicolás García y otros, S. Pereira, suc de M. del Carmen, B. Morón y Cachón, Paradiso Baldini con M. Balsa y otro, suc de R. Calvacina de Piotti, C. Fregeiro con P. Guldobono.

Interlocutorias — Suc de S. Robaina, La Comercial con Compañía Telefónica de Montevideo, suc de R. Melis de Capo, I. Busch con J. J. Gard y Sanjuan.

Definitivas—J. Borgna con test de R. Rila de Borgna.

E. Díaz Falp, actuario.

JUZGADO L. DE LO CIVIL E INTESTADOS DE 3.er TURNO

Doctor Wenceslao Regules

Trámite—Suc E. Avegno, sucs L. Suárez y J. Rodríguez de Suárez, suc J. M. Villar, sucs A. Garrone de Lutzen y F. A. Lutzen, suc P. Rivero, suc B. De Vittoni, sucs V. Violante y V. Armentano, test L. Loyarte, sucs J. Bonifacino y A. B. de Bonifacino, suc J. M. Carroggio y Muntadas, suc J. Torrano, L. C. Graffigna con la suc M. I. Barboza de Band, Crédit Foncier del Uruguay contra A. Carfagno, C. Torrado, suc P. Moullá y otros con J. J. Labeque, Ch. Figarnau y Pico contra la Intendencia Municipal, C. Imbriaco, M. L. Meneses, R. Garín Sánchez contra L. Villagrán (2), P. Peracchi, A. de Castro, M. L. Irisarri de Corradi, H. V. Bado y otros, suc M. Ellauri, test M. Damiano de Morando, C. P. de L. de Sameden, Manuel García con J. P. Arias, Angela M. de Pérez art. 113 del C. de P. Civil.

Interlocutorias — Suc Esperidiou o Esperidión Abbá, suc C. J. de Ferrier du Chatelet, suc A. J. Goso, suc P. Campomar, suc L. Vierci.

Definitivas—I. M. Lago contra D. Aresti de Gómez, A. del Campo contra O. Moalli.

Eloy G. Pereira, actuario.

JUZGADO L. NACIONAL DE HACIENDA

Doctor Exequiel G. Pérez

Trámite—Dirección G. de Aduanas con C. Canelá, The Pan American Transcontinental Company con S. Etchemaguria, T. Frías con el Estado, F. H. Aguiar denuncia, Dirección G. de Aduanas con Sosa y Pons, Fisco por mensura de terrenos sitos á los fondos de la calle Sarandí, J. Pereira y otro con el Estado, B. T. Casievare con el Fisco, C. G. Brauer con Empresa Constructora Limitada (2), suc L. Forteza con el Fisco, Dirección G. de Aduanas con M. Hernández.

Interlocutorias—J. J. Alzaibar con Fisco.

Domingo E. González, actuario.

JUZGADO L. DE COMERCIO DE 1er. TURNO

Doctor Ovidio Grané

Trámite—Oficio del Banco de Crédito en los autos (ere Raggio en autos Esperón y Corbal contra Fasciolo, oficio del Juzgado L. Departamental de primer turno en los autos Amy Henderson contra S. Reborati, Barclay y Ca. contra G. Alonso, F. Sicco contra Uría y Ca., A. Martínez Blanco auxiliatoria de pobreza contra A. Espasandín; H. Olazarri concordato preventivo judicial, J. Guidobono concordato preventivo judicial, A. S. Echeregaray solicitando habilitación de edad para ejercer el comercio, F. Ferraro contra F. Camisme, Banco de Galicia y Buenos Aires y Emilio Bolseau en los autos de concordato J. Cressi, J. B. Verdié contra Arturo Rivadavia, L. Cadenas y Ca. contra G. Cego.

Interlocutorias — Teils y Aguilera concordato preventivo extrajudicial, S. Pintos Ríos concordato preventivo judicial, F. Visconti Rosario concordato preventivo judicial, H. O'Neill Guerra y D. Sarachaga inc cobro de honorarios en los autos J. S. Caruso concordato, Caviglia Hnos. en los autos Vignoli y Arévalo concordato preventivo judicial, Testoni y Ca. concordato preventivo judicial, Marexiano y Ca. contra Rubin y Felulte, J. Urreavizcaya concordato preventivo judicial, Novo Cerro Agostinelli contra V. T. de Crubeliati, Esteban Isaín concordato preventivo extrajudicial, Novo Cerro Agostinelli y Ca. contra C. Sabaté, Strauch y Ca. contra S. Peirano y A. Risso, D. A. Velez concordato preventivo extrajudicial.

Definitivas—A. C. Garra y Ca. solicitando matrícula de comerciante.

Avelino Javier Figares, Escribano Público.

JUZGADO LETRADO DE COMERCIO DE 2.o TURNO

Doctor Alberto Gard y Sanjuan

Trámite—A. Pino con A. Falca Gaimberti y Ca. con J. Vigouroux y A. Ferrere, Compañía Financiera S. García y Ca. Lda. con J. Meillet, T. Pereyra con C. de la Vega y Vicente B. Urta, Banco de Crédito con E. Pérez Nieto y Gabriel Carzoglio, oficio del Registro de Embargo en autos Banco de Cauciones y Créditos con R. Avila, F. Villegas de Zúñiga con José Pérez Alvarez, P. Balestra con E. Pérez Nieto, Banco de Cauciones y Crédito con R. Avila, oficio del Registro de Embargo con L. Curcio y J. Curcio, L. González Vázquez con E. Pérez Nieto y S. Carzolio, L. Pinchetti concordato preventivo judicial, J. Mariño e hijo con F. Pagani y A. Galarce y Ca., Banco de Crédito con F. Olivieri y T. Sacchi, Banco de Crédito con M. Lecocq y Esteban D'Angelo, Díaz y Costa quiebra, V. Franchini concordato preventivo judicial, oficio del Juzgado L. Departamental de Paysandú en autos F. Camacho, Razetti Hnos. con Giarduil Víctor, Cergo Frommel y Ca., con E. Nebel.

Interlocutorias — M. Ruffa con la Compañía de Navegación Nicolás Mihanovich Lda., J. Brugaini concordato preventivo extrajudicial, Fernando Beiró con H. Weiss y Ca.

Definitivas—F. H. Echevarría con V. Gruceí (hijo), M. S. González con J. Miranda.

Una reservada.

Joaquín Requena y Brun.

INFORMACIONES GANADERAS

Exposiciones y Ferias

OCTUBRE

21—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.
25 y 26—Gran Remate feria en Paso de los Toros.
25, 26 y 27—Concurso Nacional y Feria Internacional. Santa Rosa del Cuareim. Sociedad Fomento Agro-Pecuario.

NOVIEMBRE

15—Local Balaguer, San Salvador—Cardona Hnos. y C.a.
15, 16 y 17—Exposición Nacional "San Eugenio".
22, 23 y 24—Exposición-feria Nacional Sociedad Fomento Aiguá.
28—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

DICIEMBRE

2 y 3—La Feria ganadera Nacional. Trinidad (Flores) Sociedad Fomento.
13, 14 y 15—Feria General de Ganadería en el Local Luis Bello.
28—Local Cardona, La Lata—Cardona Hnos. y C.a.

Estado de las sementeras

Informes oficiales

La Oficina de Estadística y Publicaciones del Ministerio de Industrias ha recibido los siguientes informes sobre las condiciones en que se encuentran actualmente las sementeras, y que le han sido enviados por sus corresponsales en campaña:

Departamento de Durazno

Sección 1.a (chacras) — El trigo y lino que han sido sembrados en terrenos altos presentan un buen estado.

Sección 2.a (Distrito 1.o) — Las sementeras de trigo y avena están bien.

Sección 4.a (Distrito 1.o) — El estado del trigo y avena es bueno. — Lino no se cultiva.

Sección 4.a (Distrito 2.o) — El trigo está mal por causa de las lluvias que no lo dejan crecer. Además la estación está muy adelantada.

Sección 4.a (San Borja) — El trigo, la avena y la cebada presentan buen estado.

Sección 4.a (Distrito 3.o) — Las siembras del trigo se efectuaron en la primera quincena de Agosto y las últimas lluvias han detenido su desarrollo. Está regular, lo mismo que la avena.

Sección 4.a (Distrito 4.o)—El estado del trigo es malo.

Sección 5.a (Distrito 2.o) — Se ha sembrado poco trigo. — Los caminos están en muy mal estado.

Sección 5.a (Distrito 3.o) — Trigo no se ha sembrado. Lo poco que se sembró de avena en Agosto está regular; la sembrada más temprano está muy mal.

Sección 7.o (Distrito 3.o) — No se ha sembrado trigo ni avena.

Sección 9.a (Distrito 4.o)—El trigo está regular. — La avena y la cebada bien.

Sección 11 (Distrito 2.o) — El estado de la sementera de trigo es malo.

Sección 12. (Distrito 1.o) — Las sementeras presentan buen estado.

Departamento de Río Negro

Sección 1.a — El estado de as sementeras es malo. Hay gran cantidad de langosta.

Sección 2.a (Nuevo Berlín) — El trigo está regular. El lino bien; en cambio la avena está mal.

Sección 3.a (Estación El Espinillo) — El trigo, el lino y la avena presentan buen estado.

Sección 4.a (Estación Haedo) — La avena est ábien. — Trigo y lino no se cultiva.

Sección 4.a (Distrito 2.o) — No se ha sembrado nada en razón de hallarse las tierras destinadas á cultivo en pésimas condiciones de preparación. Recién se están roturando tierras para la sementera de maíz, trabajo que se ejecuta lentamente por las frecuentes lluvias que hacen paralizar las tareas, esperando que sequen un tanto aquellas, para continuar arando.

Sección 5.a (Distrito 3.o) — La avena ha sufrido mucho por las lluvias.

Sección 6.a (Distrito 1.o) — No hay en toda la sección plantación alguna porque las continuas lluvias no dejan preparar las tierras ni para el maíz.

Exportación de carnes frigoríficas

Lo que dice la estadística

Se acaba de entregar á la publicidad en el vecino país el resultado de la labor frigorífica y exportación de carnes frías y congeladas durante los nueve meses corridos de este año, de Enero á Septiembre inclusive.

La estadística da para Septiembre estos datos:

Carneros congelados (unidades), 161.091.

Cuartos vacunos congelados (piezas), 214.642.

Cuartos vacunos chillet (piezas), 121.167.

De Enero á Septiembre se exportaron:

Carneros congelados (unidades), 2.114.314.

Cuartos vacunos chilled (piezas), 1.153.297.

Cuartos vacunos chilled (piezas), 2.788.672.

Durante el mismo período de 1913 la extracción de análogos productos, fué como sigue:

Carneros congelados (unidades), 1.926.056.

Cuartos vacunos congelados (piezas), 1.235.730.

Cuartos vacunos chilled (piezas), 2.179.181.

En resumen: resulta que comparados los movimientos de los períodos de referencia, hubo un aumento para el del año corriente, de:

Carneros congelados (unidades), 188.258.

Cuartos vacunos congelados y chilled (piezas), 1.544.577.

Los frigoríficos que exportaron esos productos en mayor cantidad fueron los siguientes, por orden de escala:

The La Plata Cold Storage Co., la compañía Sansinema, The River Plate Fresh Meat Co., La Blanca, Las Palmas Produce Co., el Argentino Central y The Smithfield and Argentine Meat Co.

No está hecho el cálculo del valor en pesos m|n. que esos productos exportados representan; pero se les puede estimar arriba de 140.000.000 de pesos, estimando que cada cuarto vacuno represente solamente 20 pesos m.n. y un valor igual cada carnero exportado. En ese caso tendremos este resultado:

Importe de 4.902.986 cuartos chilled y congelados, $ 98.059.720.

Importe de 2.114.314 carneros congelados, $ 42.286.280.

Total: $ 140.346.000.

Con las pieles de esos animales y demás derivados, fácilmente puede elevarse ese importe á $ 165.000.000 moneda nacional.

Asociación Rural de San José

La feria del 25

Muy animada promete estar la feria ganadera mensual que se realizará el 25 del corriente mes en el local de la Asociación Rural de San José. Entre los nuevos pedidos de local anotados por la Secretaría de aquella Asociación, consignamos los siguientes:

Del señor Fernando Ourthiague: 15 novillos Durham y Hereford, 10 idem holandés, 5 vacas con cría, 1 lechera con ternero; de Miguel Pérez: 100 capones gordos; de Enrique Goni: 40 vacunos de corte; de Francisco Cuadra: 50 novillos mestizos para invernar, 2 vacas gordas; de Pedro Sánchez: 50 vacunos de corte; de Clavell y Laborda: 35 novillos para invernar, 1 lechera con cría, 2 yeguas de tiro y 2 petizos de andar; de Pablo Moreira: 10 vacas y novillos; de Tomás Chacón: 10 novillos mestizos para invernar; de Angulo Hnos.: 100 vacunos con cría; de Juan Tucat: 1 caballo de tiro y andar.

Sociedad Forestal Argentina

Importante circular

Transcribimos á continuación, por las enseñanzas que ella contiene, la circular que acaba de distribuir por toda la campaña del vecino país, la Sociedad Forestal Argentina.

«La Sociedad Forestal Argentina ha cumplido la primera etapa de su acción. Fundada en 1910, instituyó en el país la fiesta del árbol, ritual que es una cátedra al aire libre, de cultura integral y sólida educación civil de los pueblos. Desde Jujuy á Santa Cruz, intendentes, gobernadores y autoridades departamentales; las escuelas como institución y el pueblo como soberanía, todos han contribuido á propagar la cátedra, de tal modo que la campaña en favor del bosque es ya una cruzada y un ideal.

«Bien, pues. El primer paso está dado, y para que la enseñanza sea eficaz y la cosecha social amplia, es lógico é impostergable completar la obra. Así, la simiente de nuestra prédica dará la vendimia generosa que el país necesita.

«Es en tal sentido que la Sociedad Forestal Argentina hace saber á sus colaboradores y delegados, que su propósito en las celebraciones del día del árbol, no confinan en la plantación simplemente; se hace necesario la conservación de las mismas para llegar á producir árboles útiles.

«Las autoridades, escuelas públicas, colaboradores y delegados de la Sociedad Forestal Argentina, deberán, pues visitar las plantaciones periódicamente, para limpiarlas de los insectos y parásitos que suelen pulular en sus cortezas. Deben ir á cortar con tijera especial las ramas secas, á extirpar los yuyos espontáneos que vegetan al pie de las plantas, cuando sean adversos á la capilaridad; y á regarlas si fuera menester.

«Tal es el complemento de la acción inicial. No basta abrir el hoyo, tajar hondo los regueros y arrojar el germen; es preciso crear el árbol, formarlo esbelto y fuerte bajo una educación científica.

«Es la única forma de resolver el más trascendental de los problemas nacionales, como es la conservación del bosque. Las nuevas generaciones comprendiendo la seriedad del teorema y poniendo todo su esfuerzo en aras del ideal, abrirán el surco, arrojarán la simiente, cuidarán las plantaciones y tendrán por el parque y la selva, el culto racional, el panteísmo material y espiritual que inspiran todas las grandes cosas de la vida y del hombre.

«Cuando tal obra se realice, recién los hijos de la república tendrán la conciencia del deber cumplido, dado que el árbol es una necesidad en las pampas, para regularizar la producción agrícola, la climatología, la pluviometría y contrarrestar la acción nefasta de los vientos que han hecho mermar un ochenta por ciento de las cosechas pasadas.

A esta labor, pues, exhorta la Sociedad Forestal Argentina, llamando el sentimiento de todos».

Los cultivos en Santa Fe

TRIGO Y LINO

Ultimos datos estadísticos publicados por el Ministerio de Agricultura de la Argentina, contienen el siguiente detalle de los sembrados de trigo y lino en el departamento Castellanos, provincia de Santa Fe. El total de las hectáreas sembradas, según los datos aludidos, se distribuye en la forma siguiente: Trigo, 199.878 hectáreas; lino, 83.012 hectáreas.

La isoca en San José

Estragos que cáusa

Confirmando la información que ya adelantamos en números anteriores, debemos agregar hoy que la isoca continúa causando grandes daños en los trigales del departamento de San José.

En algunos puntos, se nos refiere ha destruído hectáreas enteras de esos sembrados.

Exposiciones y ferias

En el Local Tejera

Como hemos anunciado en diversas ocasiones, se realizará el 25 del corriente mes la feria inaugural del local Ezequiel Tejera en Carreta Quemada, segunda sección del departamento de San José.

Para esta importante fiesta del trabajo, en la cual llevará el martillo el rematador Aníbal Dagnino, se han recibido las anotaciones que a continuación publicamos:

Benjamín Tejera: 14 vacas gordas, id id 5 novillos; Elorga Hnos.: 55 id id 15 vacas; Pantaleón Esquibel: 19 id; Samuel Tejera: 30 novillos; Domingo G. Barceló: 50 id; id id 6 bueyes; id id 2 caballos; Juan M. Tejera: 1 id; Domingo Bonino: 2 bueyes; David Farolini: 200 capones cruza; Pedro Banino: 25 id id; Modesto Billero: 200 id id; Modesto Billero: 20 novillos Hereford, id id 10 Durham gordos, id id 1 toro Hereford 3|4, que son de buen uso, id id 2 carneros Lincoln; Exequiel Tejera: 200 capones cruza gordos especiales, id id 15 novillos Hereford; Ungo y Cía.: 25 vacas gordas; Matías Díaz, 25 novillos; Próspero Silvera, 10 id; Ramón I. Noria, 25 vacas gordas; Luis G. Noria: 10 novillos; Sebastián Urdampilleta: 15 vacas gordas; Germán Arreguy: 15 id con cría; Salustiano Gómez: 50 vacas especiales; Jesús Serqueiro: 30 bueyes para invernar; Dionisio Fuentes: 100 capones cruza; id id 10 V. y N.

El catálogo respectivo para este torneo ganadero, que dada las importantes anotaciones que preceden promete alcanzar muy halagüeño resultado, se cerrará el 17 del actual.

Estado de los sembrados

El Banco de Seguros del Estado ha recibido los informes que a continuación se transcriben, de sus agentes en campaña sobre el estado de los sembrados.

A medida que vayan llegando los de los otros departamentos de la República, el Banco los dará a la prensa:

"Soriano — Egaña — El subinspector Porta escribe con fecha de ayer manifestando que el estado de las sementeras, en esos parajes, es muy bueno. Que ha empezado a llover, lo que era muy necesario y mejorará aún los sembrados.

Florida—Sarandí Grande — Hasta ahora el trigo no ha sufrido, está lloviendo, cosa que el trigo mucho necesitaba.

Canelones — Cerrillos — Los trigales están muy lindos.

Durazno — Sarandí del Yí — Con fecha 11 del corriente, nos dice nuestro agente: Algunos trigos vienen muy bien, pero otros muy malos y raquíticos. Si llueve en estos dos o tres días, tal vez mejoren sinó, creo que se pierden muchos."

El cultivo de los árboles

Instrucciones generales

Ideas preliminares

La multiplicación ó reproducción de los árboles, comprende tan sólo dos sistemas fundamentales, por cierto bien característicos. El primero es propio de los vegetales fanerógamos, quienes perpetúan la especie por medio de la semilla ú óvulo fecundado y maduro; de naturaleza distinta según las especies é individuos que lo han generado. Tal es el método de reproducción "natural". El segundo sistema de multiplicación estriba en la propiedad que poseen los árboles, de emitir nuevas informaciones aéreas (tallos) ó radiculares por las porciones libres de tallo ó raíz de ellos desprendidas, susceptibles de adaptarse á secciones verdes de otros árboles que ofrezcan cierta analogía de caracteres, las que una vez desarrolladas constituirán otros tantos individuos cuyos caracteres serán idénticos á los de la planta madre. Este sistema que llamaremos "artificial" ó por división, desde que es provocado y dirigido por el hombre, recibe distintas denominaciones para los varios procedimientos adoptados en su ejecución. De esta manera tenemos: la multiplicación por estacas ó retoños, hijuelos, esquejes, etc.; la multiplicación por acodos y la multiplicación por injertos.

En el curso de las presentes instrucciones nos ocuparemos solamente del sistema "natural" de multiplicación; ó sea aquél que se hace por medio de la semilla.

Clima y terreno

El sitio reservado para la multiplicación de los árboles, debe ser objeto de especial atención para el arboricultor, en cuanto respecta á su elección del terreno, también debe p[illegible] tación requerida por aquél. No todos los términos son adecuados para ese objeto, por cuyo motivo, en su elección, deberán desecharse aquellos muy accidentales ó excesivamente húmedos é impermeables. En la elección del terreno, también debe tomar el clima de la zona, que influye muy principalmente en el desarrollo de las plantitas. No obstante mediar la circunstancia de que las variedades distribuídas se adaptan á las condiciones climatéricas de la región, las vientos fuertes y frecuentes perjudican el crecimiento de los arbolitos. Por esta misma razón, el terreno que se dstine para la multiplicación de los árboles, ofrecerá de preferencia una exposición hacia el N., que lo preserve de los fuertes vientos del SE. SO., frecuentes en esta zona.

En lo que respecta á la naturaleza de la tierra, manifestaremos que los suelos profundos de mediana consistencia, frescos y de naturaleza silico-humíferos con regular proporción de cal, son los más indicados para la multiplicación de los árboles. Las tierras empobrecidas por el cultivo, las naturalmente pobres ó las fuertes, podrán mejorarse adicionándoles estiércol bien descompuesto que se distribuirá sobre la superficie antes de la labranza para enterrarlo con esa labor. La parte del terreno reservada para semillero ó almácigo, deberá reunir en lo posible las condiciones aconsejadas como las más indicadas para la multiplicación de los árboles; y en caso que no las llenase, como se trata de una extensión limitada podrán conseguirse enmendando ésta con la adición de estiércol bien descompuesto, cenizadas lavadas, resaca, huesos pulverizados, polvo de cales ó caminos, etc., que se enterrarán superficialmente con ayuda del propio rastrillo utilizado en la disposición previa del suelo.

Preparación de la tierra

El suelo destinado á la multiplicación de los árboles debe ser objeto de una esmerada preparación, dándole el número de labores requeridas para asegurar su perfecta pulverización. En terrenos de mediana consistencia, dos rejas de arado seguidas de sus respectivos rastrillos, serán suficientes, siempre que se imprima á éstas una profundidad mínima de quince centímetros. Cuanto más fuerte ó pobre sea el terreno, se cultivará más y á mayor profundidad; teniendo cuidado de no exajerar ésta al extremo de mezclar el suelo con el subsuelo. La porción de terreno destinada para semillero ó almácigo, además de experimentar la preparación indicada, se completará ésta con una buena labor de pala, que deje el suelo bien desmenuzado y mullido. Si la tierra estuviese muy seca, se le dará un copioso riego antes de efectuar esta última labor, que se verificará recién cuando aquella se haya oreado.

División del terreno destinado para almácigo ó semillero

El lugar reservado para semillero ó almácigo de árboles, se dividirá en canteros ó tablones de longitud variable, según la cantidad de semilla á sembrarse por una anchura uniforme de un metro, separados por caminos ó senderos de cincuenta centímetros. Cada tablón llevará tres líneas sembradas á lo largo; de modo que resulten separadas entre sí treinta centímetros, y quede una distancia de veinte centímetros entre las líneas y los bordes del cantero.

Elección y preparación de la semilla

Dispuesto el terreno reservado para semillero, el cultivador no debe descuidar la elección de la semilla, teniendo presente que de su calidad dependerá en gran parte el éxito de la siembra. Las semillas de árboles pierden en general con suma facilidad su facultad germinativa, que además es susceptible de alterarse por deficiencia en su conservación ó por efecto de mal acondicionamiento en su transporte de una región á otra. En todos los casos, las semillas que se confíen al terreno deberán ser llenas y pesadas, presentar los caracteres propios de la variedad á que pertenecen y la nuececilla entera y no enranciada. Con el fin de despertar la facultad germinativa de las semillas de árboles, será conveniente mojarlas antes de la siembra.

Las semillas de cáscara más ó menos dura, pueden sumergirse en agua durante 6 á 18 horas, según la consistencia de los tegumentos; y las blandas se amontonarán y rociarán copiosamente, removiéndose de tiempo en tiempo. Las semillas de cáscara huesosa, aquellas que pierden con facilidad su facultad germinativa y en general las de tegumentos duros, que siempre son más tardías en germinar, será conveniente estratificarlas previamente antes de confiarlas al semillero. Se llama estratificar, la operación que se practica colocando las semillas en capas alternadas con otras de arena para facilitar así su conservación y acelerar el proceso germinativo. En estas condiciones, cuando llega la época de confiarlas al semillero, ya han desarrollado en algunos centímetros la radícula, que se cortará en su extremidad inferior á fin de provocar la formación de guías laterales; después de lo cual se depositarán en los surcos del semillero abiertos con anticipación y regados en el fondo, si la tierra estuviese seca, cubriéndolos luego como si se tratase de la siembra propiamente dicha.

La Pampa Agrícola

Cosecha excepcional

Las informaciones telegráficas que nos llegan de Macachín, territorio de la Pampa, dicen que, á consecuencia de las últimas lluvias, la cosecha próxima será excepcional, habiendo actualmente trigo de la altura de un metro.

Entre los agricultores de aquella zona del país vecino se trata de gestionar del gobierno y del Banco de la Nación, las facilidades del caso para la adquisición de máquinas y bolsas, así como para el pago de las peonadas para la trilla.

AGROLOGIA GENERAL

PRINCIPIOS UTILES

Ante todo, debemos definir lo que entendemos por suelo ó capa arable. En general se admite que el suelo lo constituye la parte superficial de los campos, removida por instrumentos de labranza. Esta definición aceptable en los países de agricultura adelantada, no lo es en algunos, porque muchas de las tierras que deben estudiarse no han sido todavía aradas; sabido es que en las cultivadas, las labranzas son por demás superficiales, alcanzando raras veces más de 10 centímetros de profundidad.

Al considerar las exigencias de las plantas anuales, generalmente cultivadas, hemos fijado en 30 centímetros el espesor de la capa que llamamos suelo, salvo cuando á esta profundidad la tierra no es homogénea ó si antes de alcanzarla se encuentra otra capa situada inmediatamente debajo del suelo, y que tendría también un espesor de 30 centímetros; exceptuando los casos referidos para el suelo.

Para evitar confusiones y repeticiones, teniendo frecuentemente que hablar de las capas de tierra en las que descansa el subsuelo, hemos calificado esta última de agrícola para distinguirla de las capas inmediatamente inferiores, pudiendo aquellas alcanzar hasta la primera capa de agua y que designamos, en su conjunto, por subsuelo geológico.

Ciertos autores distinguen el suelo activo, el inactivo y el subsuelo.

Este calificativo es por demás impropio, por eso no lo hemos adoptado. En efecto, la capa superficial de los campos que llamamos suelo es sin discusión posible y de todo punto de vista la más activa, pero sería incurrir en un error grave el negar toda actividad á la contigua, que llamamos subsuelo agrícola; esta última será menos activa que la primera pero no inerte como lo podría hacer suponer la designación referida.

Para el análisis físico de las tierras hemos aplicado, con algunas modificaciones que nos han sugerido la práctica y la naturaleza especial de la tierra, el método adoptado por el comité consultivo de las estaciones agronómicas de Francia, deducido en su mayor parte de los prolijos estudios que sobre las tierras arables efectuó el distinguido químico Eh. Schloesing (padre).

Llamamos gravas á las piedrecitas que atraviesan un tamiz de alambre con mallas de un centímetro y que queda sobre otro con mallas de un milímetro.

La tierra que pasa, denominada fina, corresponde á la parte sometida al análisis.

Por un tratamiento apropiado y lavajes efectuados en condiciones perfectamente determinadas, se separa la tierra fina en tres lotes, llamados arena gruesa, arena fina y arcilla. La arena total es la suma de los primeros lotes.

El diámetro de los elementos minerales que constituyen estos tres lotes, queda aproximadamente comprendidos entre:

Para arena gruesa, más de mm. 0.050 y menos de 1 m|m.

Para arena fina, más de m m. 0.025 y menos de m|m. 0.050.

Para arcilla, más de mm. 0.0001 y menos de mm. 0.005.

Para la interpretación de los resultados de los análisis físicos, se tendrán presentes las reglas siguientes de agrología general:

1.o Las gravas no tienen gran influencia sobre la permeabilidad y la cohesión de las tierras, salvo de encontrarse en gran proporción, caso excepcional en este país, puesto que la mayoría de las tierras examinadas carecen de ese elemento.

2.o La arena llamada gruesa divide las tierras y las hace más permeables.

3.o La arena fina, denominada por varios autores limo, al tapar los intersticios separando los elementos gruesos, tiende á aumentar la cohesión y á disminuir la permeabilidad de los suelos.

4.o La arcilla es el elemento de plasticidad, propiedad que se manifiesta con un exceso de humedad y de compacticidad cuando hay escasez. Así es que, si después de una lluvia se remueve un suelo conteniendo cierta cantidad de arcilla, se obtiene un barro más ó menos plástico y pegajoso, según la proporción de aquella y de arena fina en presencia, mientras que al contrario, después de cierto tiempo, cuando el exceso de humedad ha desaparecido, los mismos suelos arados se transforman en una capa más voluminosa, formada por pequeños terrones más ó menos compactos, dejando entre ellos espacios libres en los cuales circula el aire (tierra mullida). La cal, principalmente al estado de carbonato, denominada en los análisis, aunque impropiamente, cal asimilable, contribuye por su acción coagulante sobre la arcilla á mantener la tierra mullida; si el calcáreo no se encuentra en cantidades suficientes, la tierra se asienta á la primera lluvia, volviéndose compacta y poco permeable al aire.

5.o El humus que se separa de la tierra por procedimientos químicos, constituye un elemento de importancia capital en la fertilidad de los suelos; su rol en las propiedades físicas difiere según la naturaleza de la tierra. En los pobres de arcilla, su presencia, en cierta proporción, aumenta la cohesión, pero lo inverso se produce en las tierras arcillosas; por esto se le ha llamado elemento de corrección.

6.o La arena fina actúa en los suelos de distinta manera, según la proporción de arcilla en presencia, si aquella es insuficiente para aglutinar la totalidad de las partículas tenues, á la tierra le falta consistencia y se asienta fácilmente por la acción de la lluvia. Por lo contrario, las tierras se ponen cada vez más resistentes y consistentes á medida que aumenta la proporción de la arcilla y que disminuye la arena gruesa; es el caso de la tierra arcillosa.—Vicente Catalá Alsina.

Exposición de Paysandú

Nuevos pedidos de local

Como una demostración del éxito que coronará los esfuerzos de la Sociedad Rural de Paysandú en la inauguración del próximo torneo ganadero anual, publicamos á continuación las nuevas inscripciones de haciendas finas recibidas por la Secretaría de la Sociedad que auspicia la Exposición.

Dichos nuevos pedidos son los siguientes:

José Costa Freitas, 8 vaquillonas Durham, á campo y feria; 10 vacas Durham con crías, á campo y feria.

"La Sanducera", del doctor Julio Muró, 16 toros Hereford de campo, á premio y feria; 24 toros Hereford de campo á feria.

Recaredo Ugarte, 3 toros de campo á feria, 20 vacas y vaquillonas Durham, de campo á feria.

Ernesto Garbarino, 22 toros Hereford de campo á feria.

Delfino Núñez, 30 vaquillonas Hereford de campo, á feria.

Empresa "Tranvía Paysandú", 4 caballos y 1 yegua, de tiro pesado, 3 1 yunta caballos alazanes de tiro liviano, 4 padrillos de tiro pesado, á feria.

Salvador Soto, 1 carnero Romney Marsh, de galpón, á feria.

Estación Agronómica, 1 toro normando de pedigree á premio, 1 trío cerdos berkshire de pedigree á premio y feria.

Wilson Hnos., 2 carneros Romney Marsh importados, á feria, 2 carneros Lincoln importados á feria, 2 toros Hereford puros de pedigree á feria.

Henry Papillón, 2 padrillos de carrera, 4 vacas lecheras.

La ganadería argentina

Precios de venta

En la liquidación de las haciendas que poblaban el establecimiento «Plomer» en Buenos Aires se han realizado las siguientes importantes ventas:

Se han vendido vacas en grupos de á diez, desde 500 á 460, 410 y 400 pesos cada una.

Vaquillonas en grupos de ocho á 400, 330, 280 y 200 pesos cada uno.

Vacas con cría en grupos de veinte á 130, 120 y 110 pesos la pieza.

Las vacas secas, en grupos de ciento veinte animales, á 134, 132 y 126 pesos cada una.

Los toros desde 700 á 600, 590 y 560 pesos cada uno, siendo el resultado de la venta como sigue:

Vacas flamencas puras de 110 á 500 pesos; vaquillonas flamencas puras, de 100 á 400; hacienda general, mestiza flamenca; vacas en parición, de 160 á 280; vacas servidas, de 120 á 125; vacas secas, de 74 á 78.50; vacas con cría, lo que pisa, de 110 á 130; vaquillonas de 2 1|2 á 3 años, de 61 á 190; vaquillonas de 2 años, de 72 á 134; vaquillonas de 10 meses, de 45 á 50.50; vaquillonas Durham de 2 años, á 105; novillos de 1 1|2 años, á 81; novillitos de 10 meses, á 51.50; bueyes de trabajo, de 180 á 310; toruños, á 95; toros puros, de 280 á 700; toritos, de 70 á 460; ovejas caras negras al corte, á 10. Importe total: 211.481.50 pesos.

BANCOS

Banco FRANCES, SUPERVIELLE & Cía

Establecido en el año 1887 — 423 - 25 de Mayo 427 — Montevideo

En comunicación directa (por un servicio telegráfico especial) con su casa de Buenos Aires: SUPERVIELLE & Cía. - 150 San Martín 164

OPERACIONES

Descuentos, cobros, compra y venta de títulos y monedas extrangeras, cartas de crédito, órdenes de bolsa, cauciones de títulos cotizables en la Bolsa, giros sobre el interior y Exterior, cobro de cupones, custodia de títulos de renta. Recibe dinero en cuenta corriente y á plazo fijo y efectúa toda clase de operaciones bancarias.

Se ocupa de todo lo que se relaciona con la administración de propiedades, tanto urbanas como rurales, venta (por cuenta de terceros) en remate ó particularmente: colocación de dinero en hipoteca, representaciones (ver aviso Vapores).

Posée una completa instalación de Cajas de Seguridad y ofrece al público pequeñas ALCANCIAS destinadas á acumular fondos en Caja de Ahorros: por los que abona: 6 o/o de interés anual hasta la suma de $ 1.000, disponibles para el depositante en cualquier momento.

Atiende por teléfono: órdenes relacionadas con las diversas Secciones del Banco y facilita detalles sobre cualquier asunto referente á las mismas

JUAN M. GORLERO
Gerente

336pte.

London & Brazilian Bank, Limited

ZABALA, 1477

Capital suscripto (125.000 acciones de £ 20 c/u)	£ 2.500.000
Capital integrado . .	" 1.250.000
Fondo de reserva . .	" 1.400.000

CASA MATRIZ

7. TOKENHOUSE YARD, LONDRES

Sucursales:

REPUBLICA ARGENTINA — Buenos Aires, Rosario de Santa Fe.
BRASIL — Río de Janeiro, Pará, Manáos, Ceará, Pernambuco, Bahía, Santos, Sao Paulo, Curityba, Río Grande do Sul, Porto Alegre.
FRANCIA — París (5 Rue Scribe).
ESTADOS UNIDOS — Nueva York (Agencia) 92. Beaver Street.
PORTUGAL — Lisboa, Oporto.

El Banco tiene corresponsales en Austria, Bélgica, Francia, Alemania, Italia, Portugal, España, Sud Africa, Turquía, Syria, Australia, Nueva Zelandia.

El Banco emite giros sobre las ciudades y pueblos principales de los países que preceden.

Tasa de intereses

El Banco abona:

En cuenta. Depósito á retirar con 30 días de aviso . .	3	o|o anual
En cuenta. Depósito á retirar con 60 días de aviso .	4	" "
En cuenta. Depósito á 3 meses fijo. .	4	" "
En cuenta. Depósito 6 meses fijo . .	4 1|2	" "
En Caja de Ahorros hasta $ 10.000. .	4	" "

Por Depósitos á mayor plazo convencional.

Se encarga de toda clase de negocios bancarios.

F. B. Hill, Gerente.
3.940-pte.

Banco Hipotecario del Uruguay

MISIONES N.os 1429,39

Préstamos hipotecarios hasta 30 años de plazo—Interés y comisión: siete por ciento anual.

Este Banco ofrece préstamos hipotecarios hasta 30 años de plazo, pudiendo el tomador del préstamo cancelario en cualquier momento, sin pagar más interés que hasta el día de la cancelación.

La cuota, en los préstamos rurales se abona por semestre vencido, á razón de $ 40.09 por cada mil pesos, ó sea á razón de $ 80.18 anuales, comprendido el interés, la comisión del Banco y la amortización del préstamo. En las urbanas, la cuota se abona por trimestre vencido, pagándose $ 19.99 por cada mil pesos, ó sean $ 6.66 por mes. Ambas cuotas pueden pagarse, si se quiere, mensualmente.

El Banco admite amortizaciones extraordinarias, en Títulos ó en efectivo, en cualquier momento, pagándose, después, la cuota, solamente sobre el saldo que resulte.

Le Banque de París et des Pays Bas, de París, atiende el servicio de cupones de los Títulos Hipotecarios, por intermedio de sus sucursales de Amsterdam, Bruselas y Ginebra; y la Banque d'Anvers y la Banque Centrale Anversoise de Amberes, hacen el pago de esos cupones en dicha plaza.

Gustavo Deffés, gerente.
3961-pte.

Banco Italiano del Uruguay

CALLE CERRITO N.o 428

Sucursales en Paysandú y Mercedes

DIRECTORIO—Presidente, J. A. Crispo Brandis; vice-presidente, Buenaventura Caviglia; secretario, Luis Gaminara; director-gerente, Alejandro Tálice; vocales: Carlos Anselmi, Héctor Trabucati y Vicente Costa.

Capital autorizado . .	$ 5.000.000.00
Id realizado . .	" 3.000.000.00
Fondo de Reserva $ 872.500.00	
Fondo de Previsión " 150.000.00	" 1.022.500.00

Corresponsal especial de la Banca d'Italia y Banco Napoli.

Para remesas y Giros Postales sobre todas las ciudades y pueblos de Italia.

El Banco emite: Cartas de crédito, transferencias telegráficas, letras de cambio a la vista y a plazo sobre los principales Bancos y banqueros de Italia, Inglaterra, Francia, Alemania, Austria, Bélgica, República Argentina, Brasil, etc., y dá Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia, Trípoli, Tobruck, Bengasi, Derna y Homs; España, Francia y sus respectivas colonias.

Se ocupa en general de todas las demás operaciones de Banco.

Para comodidad de los trabajadores, el Banco está abierto todos los domingos de 10 a 11 a. m. para el servicio de Caja de Ahorros y giros sobre Italia y exterior.

Tasa de intereses—Hasta nuevo aviso:

PAGA

Por depósitos en cuenta corriente a la vista	1	"	"
A retirar 30 días de aviso	4	o|o	"
3 meses. . . .	4	"	"
Id id de 6 meses.	5	"	"
Id id de 1 año. .	5 1|2	"	"

Caja de Ahorros — Recibe cualquier cantidad y paga los intereses siguientes:

Sobre depósitos a la vista después de 30 días cumplidos. . . .	1	o|0 anual
Sobre depósitos de 3 meses. . .	3	" "
Id id de 6 meses.	4	" "

COBRA

Anticipos en cuenta corriente. . Convencional

Administración de propiedades. — El Banco, desde hace tiempo, se ocupa de la administración de propiedades, mediante una módica comisión, teniendo instalada una Oficina especial, la que se encarga, además, del cobro de alquileres y remesa de fondos a cualquier punto de la República y el extranjero, a indicación de los interesados.

Deuda Italiana. — El Banco compra y vende por cuenta de terceros, dichos títulos, y hace el servicio de intereses en el Río de la Plata de acuerdo con la Banca d'Italia del Reino Italiano.

Caja de Seguridad. — El Banco alquila al público a precios módicos, cajas de seguridad de varios tamaños, instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta seguridad contra incendio, robo, etc.

6pte.

Banco Español del Río de la Plata

ESTABLECIDO EN 1886

CALLE 25 DE MAYO ESQ. ZABALA

Agencia N.o 1, Avenida 18 de Julio N.o 1499, esquina Vazquez.

Agencia N.o 2. Avenida General Rondeau N.o 1865.

CASA MATRIZ

BUENOS AIRES—Reconquista número 200.

Capital suscripto	$ arg. c|l. 100.000.000.—
Capital integrado . . .	" " " 97.537.910.00
Fondo de reserva	" " " 45.224.184.74
Prima á recibir	" " " 1.477.254.00

OPERACIONES DEL BANCO

Hace por cuenta propia y por comisión de terceros toda clase de operacines bancarias. Además, puede aceptar representaciones industriales y comerciales, consignaciones de mercaderías, todo género de comisiones de carácter comercial y en general todo negocio lícito.

SUCURSALES

EN EUROPA—Barcelona, Bilbao, Coruña, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, París, San Sebastián, Valencia, con una agencia en el puerto El Grao y Vigo.

EN EL BRASIL.—Río de Janeiro, San Pablo y Santos.

EN LA ARGENTINA.—Adolfo Alsina, Bartolomé Bavio, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Carlos Casares, Concordia, Córdoba, Coronel Suarez, Dolores, Gualeguaychú, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Luján, Mendoza, Mercedes (Buenos Aires), Mar del Plata, Mercedes (Buenos Aires), Mar del Plata, Mercedes (San Luis), 9 de Julio, Pergamino, Pehuajó, Posadas, Rivadavia, Rosario de Santa Fe, con una agencia; Rafaela, Salliqueló, Salta, San Juan, San Luis, San Nicolás, San Rafael, Santa Fe, Santiago del Estero, San Pedro, Tres-Arroyos, Tucumán Villaguay.

AGENCIA EN BUENOS AIRES. — N.o 1, Pueyrredón 183; N.o 2, Almirante Brown 1422; N.o 3, Vieytes 2000; N.o 4, Cabildo 2091; N.o 5, Santa Fe 1909; N.o 6, Corrientes 3309; N.o 7, Entre Ríos 701; N.o 8, Rivadavia 6902; N.o 9, Triunvirato 802; N.o 10, Bernardo de Irigoyen 1300; N.o 11, Caseros 2903; N.o 12, Chacras 1357; N.o 13, Bolívar 399; N.o 14, Belgrano 2284; N.o 15, Bernardo de Irigoyen 119; N.o 16, Reconquista esquina Santa Fe.

Corresponsales directos en Europa, Asia, Africa, América del Norte y del Sur, etc.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable, compra y vende títulos y valores cotizables en las plazas comerciales. Cobranzas y cupones y dividendos. Se reciben valores y títulos en custodia. Descuento y cobranzas de pagarés y letras. Se reciben depósitos, hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

En cuenta corriente.		1	o|o anual
Depósitos á	30 días	1 1|2	" "
"	60 días	2 1|2	" "
"	90 días	3 1|2	" "
"	180 días	4	" "
"	1 año	4 1|2	" "
"	2 años	5 1|2	" "
"	3 años	5 1|2	" "
"	4 años	6	" "
Depósito á premio con libreta, desde $ 10 á $ 10.000, después de 60 días		4	" "

COBRA

En cuenta corriente, convencional.
En descuentos generales:

Los señores accionistas tienen derecho, de acuerdo con el artículo 23 de los Estatutos, á depositar sin comisión alguna, acciones en las cajas del Banco.

Montevideo, Agosto 28 de 1914.

La Gerencia.

Banco de Cobranzas, L. y Anticipos

CALLE SARANDI 412

Directorio: José A. Ferreira, doctor Alberto García Lagos, don Antonio F. Braga, don Eduardo Foresti, doctor Joaquín Secco Illa, don Pedro N. Crosta, don Alberto Basso.

Administración de propiedades—Se encarga de la cobranza de alquileres corriendo con todo lo inherente á la locación.

Sección Ventas—Se encarga de la venta y administración de las ventas á plazos.

Giros—Expide letras sobre todas las ciudades de Europa, como también sobre todos los pueblos de Italia que tengan oficinas de Correos y República Argentina.

Cajas de Seguridad—El Banco tiene establecida una Sección de Cajas de Seguridad que arrienda módicamente para custodia de títulos y valores.

TARIFAS

Por la cobranza de alquileres—Del 3 al 4 o|o, según su importancia.

Cobranza—De ventas á plazos, 2 o|o

Idem de cuentas comerciales convencional.

Idem Cupones de Deuda, intereses de Hipoteca, convencional.

TASA DE INTERESES

Abona por depósitos á plazo fijo:

A 3 meses. .	4 o|o
A 6 meses. .	5 o|o
Por más tiempo . .	Convencional

ANTICIPOS

Sobre alquileres, arrendamientos de campos y ventas á plazos: en anticresis, hipotecas y en cuentas corrientes.

Alfredo Echevarría,
Gerente.

1788-pte

Banco Anglo Sud-Americano Ldo.

al cual está incorporado el

London Bank of Mexico & South America Ltd

Capital autorizado.	£ 5.000.000 —
Idem suscripto. .	» 4.500.000 —
Idem emitido. .	» 2.250.000 —
Fondo de Reserva.	» 1.560.000 —

Casa Matriz — Old Broad Street, Londres E. C.

Sucursal París—19 Boulevard des Capucines y 23 Rue de la Rue de la Paix.

Sucursal Hamburgo — Núm. 8 Adolpsplatz.

Agencia de Nueva York — 0 Wall Street.

Sucursales: Montevideo, calle Zabala núm. 1502.

Chile: Antofagasta, Chillan, Concepción, Copiapó, Coquimbo, Iquique, La Serena, Punta Arenas, Santiago, Valparaíso, Talcahuano.

Argentina: Bahía Blanca, Buenos Aires, Mendoza, Río Gallegos, Rosario de Santa Fe, San Rafael.

Agencia en Bolivia: Oruro.

Banqueros en Londres: Bank of England; Barcley y C.o Ltd.; Capital Cuonties, Bank Ltd.; London County y Westminster Bank Ltd.

El Banco emite transferencias telegráficas, letras de cambio y cartas de crédito sobre el extranjero. Se encarga de la compra y venta de títulos, cobro de dividendos, negociación y cobro de letras de cambio, cupones y títulos sorteados y operaciones bancarias en general.

Abre cuentas corrientes y recibe depósitos por plazos convencionales en condiciones que pueden solicitarse en el mismo Banco.

Montevideo, 11 de Enero de 1912.

LA GERENCIA.

193-pte.

BANCO COMERCIAL

CERRITO 394 esq. ZABALA

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857

Capital autorizado . .	$ 4.000.000
Capital realizado . .	" 2.000.000
Fondo de reserva . .	" 700.000

DIRECTORIO: José Saavedra, presidente; Dr. Alejandro Gallinal, vicepresidente; Nicolás Piirano, Félix Ortiz de Taranco, Dr. José Irureta Goyena; Dr. José Pardo Santayana, Antonio Goicoechea, vocales.

Hasta nuevo aviso regirá la siguiente tasa de intereses:

ABONA:

En c|corriente . . no abona interés

Depósitos á plazo fijo:

3 meses	3 1|2 o|o anual
6 meses	4 1|2 " "
12 meses. . . .	4 1|2 " "

Caja de Ahorros:

De $ 1 á $ 5.000 á vencer cada 3 meses .	4 o|o anual
Id id cada 6 meses .	5 " "

COBRA:

Por descubiertos en c|corriente . . .	Convencional
Por descuentos . . .	"

7 pte.

Banco de Londres y Río de la Plata

418 — CALLE CERRITO — 418

Agencia: Río Negro esquina Miguelete

Casa matriz en Londres.—Sucursales en Francia, París.—Bélgica, Amberes.—República Oriental del Uruguay, Paysandú, Salto. — República Argentina, Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, calle Santa Fe núm. 2122, calle Bernardo Irigoyen núm. 1138; Rosario de Santa Fe, Mendoza, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Tucumán, Paraná. Brasil Río de Janeiro, Santos, Sao Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Manaos (Agencia).—Chile, Valparaíso.—Agencia en Nueva York.

Capital autorizado: £ 4.000.000 ó sean $ 18.800.000.

Capital suscrito: £ 3.000.000 ó sean $ 14.100.000.

Capital integrado: £ 1.800.000, ó sean $ 8.460.000.

Fondo de reserva: £ 2.000.000, ó sea $ 9.400.000.

El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades de los países siguientes: Inglaterra, Escocia, Irlanda, Estados Unidos de América, Francia, Alemania, España, Italia, Austria, Bélgica, Holanda, Portugal, Rusia, Suiza, Dinamarca, Argentina, Brasil, Chile Perú, Paraguay, Islas Canarias, Africa, Australia, etc.—También expide Giros Postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

TASA DE INTERESES

Se abona (según cantidad)

Por depósitos á 30 días de aviso 1 o|o anual.

Por depósitos á 3 meses fijos 3 o|o anual.

Por depósitos á 6 meses fijos 4 o|o anual.

Por depósitos á 12 meses fijos, 4 o|o anual.

EN CAJA DE AHORROS CON LIBRETA

A vencer cada 3 meses, 3 o|o anual.
A vencer cada 6 meses, 4 o|o anual.
A vencer cada 12 meses 4 o|o anual.

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente, 9 o|o anual.

Por descuento de vales ó conformes, convencional.

Montevideo, Marzo 30 de 1912.

Eduardo Richards,
Gerente.

4-pte.

Banco Alemán Transatlántico

ZABALA 1465—MONTEVIDEO

CASA CENTRAL

Deutsche Uebersecische Bank Berlin

CAPITAL: Mrs. 30.000.000

Sucursales en la República Argentina: Buenos Aires, Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe, Tucumán. — Chile: Valparaíso, Antofagasta, Concepción, Osorno, Iquique, Santiago de Chile, Temuco, Valdivia y Arica. — Brasil: Río de Janeiro, San Paulo, Santos. — Uruguay: Montevideo. — Perú: Lima, Callao, Arequita, Trujillo. — España: Madrid, Barcelona. — Representación en Méjico: Banco Mejicano de Comercio e Industrias.

TASA DE INTERESES

Abona:

Por depósitos en cuenta corriente a la vista	1	0|0 anual	
Por depósitos a retirar con 30 días de aviso . .	1 1|2	"	"
A plazo fijo de 3 meses . . .	3 1|2	"	"
Id id id id 6 id. .	4	"	"
Id id id id 1 año. .	4 1|2	"	"
En Caja de Ahorros desde $ 5.00 hasta $ 10.000 . .	4	"	"
Por saldos deudores en cuenta c'te.	Convencional		
Por descuentos en conformes o vales.	"		

El Banco gira Letras de Cambio, Cartas de Crédito y Transferencias sobre las principales ciudades del mundo; también expide VAGLIAS POSTALES, sobre todos los pueblos de Italia, Rusia y Austria que tengan Oficina de Correos. Autorizados por el Banco de España en Madrid para girar sobre todas sus sucursales.

En general, el Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

957-pte.

REMATES

Jaime Castells Carafí

DE LA CASA

José B. Gomensoro

Remate de abandonos por orden de la Dirección General de Aduanas y cuenta de quien corresponda. En el depósito 25, Dársena Este, entre las calles Venezuela y Guatemala.

El MIERCOLES 21 y JUEVES 22 de Octubre á las 2 p. m., remataré á la más alta postura: yerba, te, café, fariña, tabaco, porotos, arvejas, ciruelas, conservas, paté, sardinas, atún, leche condensada, carne conservada, lenguas, dulces, jaleas, Champagne, Oporto, Jerez, Sidra, Moscato, Sauternes, Barsac, Graves, Chablis, Beaujolais, Ponte Canet, Saint Julien, licores, anís, aperitivos, cognac, whisky, cerveza, bitter, vermouth, quinquina, madera, ginger ale, vinagre, etc.

Toallas, camisetas, colchas, paños, muñecas, marcos, sillas, loza, juegos de lavatorio, tazas, etc.

Artículos droguería, esencias, anís, citrón, limón, bergamota, especialidades, licor anti-asmático, elixires, pastillas, aceite bacalao, talco, amoníaco, sulfato sosa, glucosa, aguas minerales, instrumentos, frascos vino, coca, pinceles, minio, pintura, barnis, alambre, roldanas, remaches, baños copiadores, papel, tipos de plomo y de madera para imprentas, sarnífugo, vidrio, patín, piso, cajas cartón, cascos vacíos, etc.

Para electricistas: 35 arañas de bronce, artefactos, porta-lámpara, cluster, lámparas de arco, resistencias, etc.

Y demás artículos que estarán á la vista.

Seña 20 o|o. Otros informes: Piedras 318. 4320-oct.22.

José L. Laugarou

El VIERNES 23 de Octubre
Á LAS 3 DE LA TARDE
EN MI TATTERSALL

Agraciada, 50 esq. Cuareim, 1733

Importante remate: De 11 toros Hereford, 4 Durham, 2 vaquillonas Durham y 2 Hereford, 10 carneros Lincoln y 10 Romney Marsh y 6 padrillos percherones y 2 yeguas.

NOTA—Próximamente detalles por catálogos. Comisión de compra, 3 o|o. En Exposición, todos los días, de 9 á 12 y de 2 á 6 p. m. 4221-Oct.23.

Luis Francis

JUDICIAL

Buena propiedad al Sud, Calle Magallanes N.o 1191, entre Canelones y Maldonado. Consta de 4 piezas de tirantes de hierro, cuarto alto con escalera de hierro para la azotea, cocina, algibe, aguas corrientes, caño maestro, zaguán y patio baldozas portland y friso de baldositas. Tramvía eléctrico al frente. Excelente posición. Bajísima base de venta: 2300 $!!

EL VIERNES 30 de Octubre, a las 4 de la tarde, en la misma propiedad, y de acuerdo con el siguiente

EDICTO—REMATE ALMONEDA—Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de primer turno, doctor don Federico Carbonell y Vives, dictada en el expediente sucesorio de don Nicasio Tarabal y doña Anselma Perez, se hace saber: Que, el día 30 del corriente mes de Octubre a las 4 p. m. y en el lugar de su ubicación, se procederá por el martillero don Luis Francis, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, a la venta en remate almoneda de un terreno con el edificio y demás mejoras que le correspondan, señalada su puerta de entrada hoy con el N.o 1191 de la calle Magallanes, siendo el terreno mencionado de figura cuadrilonga rectangular con una superficie cuadrada de ciento veinte y ocho metros, cuarenta y siete decímetros y setenta y un centímetros, que se deslinda así: siete metros veinte y tres centímetros de frente al Este á la calle Magallanes, por diez y siete metros setenta y siete centímetros de fondo al Oeste, lindando por este viento con un señor Migone, por el Norte con la sucesión Migone y por el Sud con don Lorenzo Caprario. La propiedad mencionada se encuentra aforada para el pago de impuesto inmobiliario en la suma de dos mil quinientos pesos según planilla agregada en autos, y su venta tendrá lugar por un precio que exceda del aforo de la referencia, previniéndose que los gastos de las escrituras de compra, certificados y timbre universitarios serán de cuenta del comprador y que éste deberá oblar el diez por ciento en garantía de su oferta. Los antecedentes respectivos se encuentran en la Oficina actuaria, calle Treinta y Tres N.o 1375 á disposición de los interesados.—Montevideo, Octubre 11 de 1914.—José Pedro Barbot, actuario.

Martillero: calle 25 de Mayo 320. 4313-Oct.30.

Francisco García Jiménez

Próximamente y por orden del Banco de Cauciones y Crédito procederé á la venta en remate público de las siguientes mercaderías despachadas y á la vista.

6 cajones artículos de fantasía y plumas para sombreros de señora.

3 cajones máquinas para cortar el pelo.

13 cajones perfumerías en general.

309 cajones y fardos conteniendo plumas de fuente "Parker", tintas "Stafford", papeles con sobres y demás artículos en general de papelería y útiles de encuadernación.

13 cajones mercaderías, conteniendo corsetería y artículos para confeccionar ropa para señoras.

En breve se indicará el local en que se efectuará el remate y día y hora. Por más informes en las Oficinas del Banco de Cauciones y Crédito, Sarandí y Misiones.

4312-h.n.o.

Joaquín J. Romero

El Domingo 18 de Octubre
á las 4 de la tarde

Al mejor postor
Sin base
Venta forzosa

De la espléndida, cómoda y bien situada propiedad, calle Guaná junto al N.o 2216. Casa de bajos con ocho grandes piezas, las de servicio y gran jardín. Instalaciones de gas, caño maestro y aguas corrientes. Títulos buenos.

Recomiendo esta propiedad por su construcción y por su comodidad, al que desee adquirir algo bueno en época mala.

Seña el 10 o|o. Más datos: mi escritorio: calle Juan C. Gómez 1260. 4291-Oc.18.

Florentino Ruíz

EL MIERCOLES 21 del corriente —Calle Carmen 2220—A la 1 p. m. en punto.—Remataré á la vista, sin reclamo:

100 puertas y ventanas; 1.000 kilos alambre para escoberos y jauleros.

Un carro de mano para barraca.

700 chapas hierro galvanizado.

300 id id nuevas.

Tazas inodoros, videles, piletas, etc.

Una balanza de 3.000 kilos, nueva.

1.000 caños barro; 5.000 pickets; 300 medios postes y estacones; 800 tablas y tablones.

500 tirantes, 3.100 tablas piso, alfajías y madera para quemar y demás existencias.

Seña, 20 o|o. Pagos al recibir; al día siguiente. 4306-Oct.21.

RAMON SIENRA

Grandes remates de mercaderías

En mi casa, Rincón N.o 449—Lunes, Miércoles y Viernes á la 1 1|2 en punto.

Ramon Sienra

Grandes ventas de Mercaderías

EN MI CASA

CALLE RINCON. 449

De la bien surtida TIENDA del señor Esteban Podestá, de Dolores.

EL LUNES 19, MIERCOLES 21 y VIERNES 23 de Octubre, á la 1 1|2 en punto, procederé á la venta por orden de su dueño y cuenta de acreedores, de todas las importantes existencias de dicha tienda.

EL LUNES 19, á las 3 de la tarde. Por cuenta y orden de quien corresponda: 30 bultos de mercaderías recién despachadas, conteniendo: percales, crea, cefires, brines, lienzos, rasos, géneros de vestido, tohallas y demás artículos que estarán á la vista. 4328-Oct.23.